

Christoph von Schmid

**Iosafat, o istorie
de la începuturile creștinismului**

Ediție îngrijită de Monahia Maria Giosanu

© Mănăstirea Agapia

© DOXOLOGIA

ISBN 978-606-666-552-0

Christoph von Schmid

**Iosafat, o istorie
de la începuturile creștinismului**

Traducere din limba germană
pr. Alexandru PETRESCU

Tipărită cu binecuvântarea
Înaltpreasfințitului
TEOFAN
Mitropolitul Moldovei și Bucovinei

DOXOLOGIA
Iași, 2016

Cuprins

Prefață (la prima ediție)	7
Capitolul I. Băiatul vesel	11
Capitolul II. Un bătrân	15
Capitolul III. Tânărul întristat	19
Capitolul IV. Orbul, surdul și ologul	23
Capitolul V. Tânărul vânător	28
Capitolul VI. Pustnicul	34
Capitolul VII. Neguțătorul	37
Capitolul VIII. Varlaam povestește	48
Capitolul IX. Varlaam povestește mai departe	64
Capitolul X. Robul credincios	76
Capitolul XI. Iosafat se botează	81
Capitolul XII. Prizonierul	87
Capitolul XIII. Iosafat ca rege	94
Capitolul XIV. Pelerinul	99
Capitolul XV. Biserica	104
Capitolul XVI. Regele Avenir	111
Capitolul XVII. Regele Avenir și Varlaam	115
Capitolul XVIII. Adevărul religiei creștine	121
Capitolul XIX. O sărbătoare de sfântă bucurie	131
Capitolul XX. Cea mai frumoasă coroană	138

Prefață (la prima ediție)

Văzând că lucrările pe care le-am tradus și publicat până acum în limba română sunt primite și citite cu plăcere de cei doritori de hrană sufletească, m-am hotărât a lucra înainte tot pe același subiect. Mărturisesc că nu dorința de câștig material mă îndeamnă la această muncă, oarecum obositoare, ci râvna fermă de a contribui cu ceva la dezvoltarea sentimentului religios. Aș fi mulțumit dacă mi-ar ieși măcar cheltuielile de tipar. Adevărata mea răsplată constă în îndemnările la lucru, în cuvintele de îmbărbătare și de felicitare pe care le-am primit și le primesc de la cei competenți, între care sunt și câțiva ierarhi distinși ai țării, precum și în manifestările de mulțumire pe care le primesc mereu prin viu grai și în scris de la cititorii cărților mele. Mulțumită Domnului, de data aceasta prezint cititorilor o nouă lucrare care, prin conținutul său plăcut, atrăgător și edificator, nu e întru nimic mai prejos decât celelalte publicate până acum. Se va vedea în ea influența miraculoasă și mântuitoare a învățăturii creștine asupra inimilor celor mai vârtoase și minților celor mai rătăcite.

Subiectul istorisirii din cartea de față este luat din timpurile de glorie ale creștinismului. Acțiunea se petrece prin secolul al IV-lea al erei creștine, în India, unde prima sămânță a Evangheliei a fost semănată de Sfântul Apostol Toma.

Autorul, iscusitul scriitor Christoph von Schmid, a luat subiectul acestei lucrări de la o scriere intitulată *Viața cuvioșilor părinți Varlaam și Iosafat* a renumitului părinte bisericesc Ioan Damaschinul. Această scriere a Sfântului Ioan Damaschinul a fost tradusă în limba română de logofătul Udriște Năsturel la anul 1648¹.

Data fiind însemnătatea Sfântului Ioan Damaschinul, primul alcătuitor al inimoasei istorisiri ce ne stă de față, cred că nu este de prisos a schița în câteva cuvinte viața sa.

Sfântul Ioan Damaschinul s-a născut pe la începutul veacului al VIII-lea în orașul Damasc de unde și-a luat și numele de Damaschinul. Tatăl său, Sergiu, a ocupat o înaltă demnitate la curtea califului din Damasc, iar după el a urmat fiul său Ioan. Ca învățător și educator în copilărie și în tinerețe Sfântul Ioan l-a avut pe eruditul monah Cosma de Calabria. De timpuriu, dânsul a dat la iveală un distins talent oratoric și de aceea i s-a dat și epitetul de „Hrisoroas”². Fiind în serviciul califului, a fost pârât acestuia de către vrăjmașii săi că ar conspira împotriva statului și, drept pedeapsă, i s-a tăiat mâna. Fiind vindecat în mod miraculos, Sfântul Ioan a părăsit slujba și viața lumească și s-a retras în Mănăstirea Sfântului Sava din Palestina unde s-a făcut monah. Pătruns de o adâncă evlavie și de o credință neșovăielnică pentru adevărata învățătură a Bisericii creștine, Sfântul Ioan Damaschinul a desfășurat o activitate uimitoare în apărarea Sfintei Biserici și a tezaurului ei sacru. O luptă

¹ Domnul General P.V. Năsturel a tipărit această scriere întocmai după traducerea amintită, cu o valoroasă prefață.

² Râu de aur.

aprigă și devotată a dus împotriva iconoclaștilor³, mai ales împotriva împăraților bizantini Leon Armeanul și Constantin Copronimul. Scrierile sale în apărarea cultului icoanelor erau citite cu zel de toți fiii Bisericii creștine. Multe a suferit de pe urma acestei lupte plină de sacrificiu. Un talent deosebit a manifestat și în compunerea cântărilor bisericești și deci, pe drept cuvânt, este cel mai mare și iscusit imnograf al Bisericii Ortodoxe. De la el ne-au rămas cântările de la Sfintele Paști, de la Nașterea Domnului, de la Botez și de la alte praznice împărătești. Tot el este autorul *Octoibului* sau al Cântărilor pe opt glasuri ce se folosesc în biserică.

Sfântul Ioan Damaschinul a mai scris și alte opere de valoare, ca *Expunerea precisă a credinței ortodoxe*, în patru cărți, trei discursuri pentru apărarea sfintelor icoane, diferite tratate apologetice împotriva mahomedanilor și a diferiților eretici și altele. Iată cum începe el discursurile sale pentru apărarea icoanelor: „Cunoscând micimea și nevrednicia mea, ar fi trebuit să tac pentru totdeauna, să păzesc o tăcere perpetuă și să mă mulțumesc a plânge păcatele mele înaintea lui Dumnezeu; văzând că Biserica e cuprinsă de mare vijelie, am crezut că nu trebuie să mai tac pentru că mă tem mai mult de Dumnezeu, decât de un împărat pământesc... Împăratul guvernează statul, dar nu trebuie să ia hotărâri împotriva doctrinei divine; autoritatea sa e mărginită”.

El a murit la adânci bătrâneți pe la anul 787, iar Biserica, pentru sfințenia vieții și meritele sale, l-a trecut între sfinți și-i prăznuiește amintirea la 4 decembrie.

³ Luptători împotriva sfintelor icoane.

Persoanele care joacă rolul important în istorisirea noastră sunt trecute de asemenea între sfinți sub numele de Cuvioșii Părinți Varlaam și Iosafat, primul fiind prăznuit la 19 noiembrie, iar Sfântul Iosafat sau Ioasaf la 26 august.

Credința vie și profunda evlavie a acestor sfinți să servească tuturor drept exemplu în practicarea virtuților creștin-ortodoxe!

Pr. iconom Al. Petrescu.

CAPITOLUL I

Băiatul vesel

Înainte cu o mie și mai bine de ani, regele Avenir domnea peste India, una din cele mai frumoase și mai mari împărății din Orient. Acest rege era puternic, viteaz, înțelept și fericit în toate făptuirile sale. Înfățișarea sa nobilă, plină de demnitate și maiestate, inspira respect. Avea nenumărate comori de aur, pietre prețioase și mărgăritare, într-un cuvânt avea tot ceea ce își dorea. Numai un lucru îi lipsea: nu avea copii.

În sfârșit, i se născu un fiu. Pentru aceasta el avu o bucurie nespusă. Invită la masă pe toți cei mari ai împărăției sale, dădu serbări poporului său și porunci să se împartă daruri bogate săracilor din împărăția sa.

După aceea, chemă pe bărbații cei mai înțelepți ai împărăției sale spre a se sfătui cu ei în privința educației nou-născutului prinț și moștenitor al tronului.

Învățații acelei țări, care se numeau magi, de-abia putură să înțeleagă din cititul stelelor și să-și dea cu părerea ce se va întâmpla unui copil în viața sa. De aceea, regele îi întrebă și le zise:

– Spuneți-mi: ce va ajunge acest copil?

Poate numai spre a-l linguși, ei îi preziseră că acest prinț va deveni cel mai mare și cel mai puternic dintre toți regii.

Unul dintre acești învățați, un om bătrân și respectabil, care de fapt era cel mai înțelept dintre toți, zise:

– Da, el va fi cel mai mare și mai fericit rege din câți au trăit în Răsărit dacă va urma înțelepciunea. Însă numai tu, o, rege, să-l lași ca să fie crescut departe de curtea ta regească și să-i dai ca învățători pe cei mai înțelepți și mai virtuoși profesori.

Regelui îi plăcu acest sfat și se hotărî să-l urmeze. El porunci să se pregătească pentru prințul moștenitor și să se împodobească cât mai frumos unul dintre palatele sale, care era departe cu câteva mile de cetatea unde era palatul regal și se afla într-un frumos ținut de țară. Apoi, alese cu ajutorul acestui bătrân, pe viitorii educatori.

După ce prințul trecuse de primii ani ai copilăriei, regele însuși îl conduse în acel loc unde urma să locuiască. El îi arătă încăperile împodobite ale palatului, sălile din lemn de cedru cu ornamente de aur, ale căror pereți erau acoperiți cu tapete prețioase și multe alte lucruri minunate a căror strălucire uimea ochii unui muritor de rând. De asemenea, porunci să i se arate obiectele de artă lucrate din aur și împodobite cu pietre prețioase ce scânteiau precum lumina soarelui.

El îl însoți apoi pe prinț în minunatele grădini și-l plimbă printre straturile pline cu flori de toate culorile, printre șirurile lungi de portocali și lămâi încărcăți cu flori frumos mirositoare și alți pomi cu fructe purpurii, pe sub umbra plăcută a palmierilor înalți ale căror coroane de frunze dădeau cea mai plăcută umbră în zilele calde ale verii. Îi arătă lacul limpede ca oglinda, în mijlocul căruia se ridica o fântână arteziană asemenea unui stâlp de cristal, din care cădea neîncetat apa în șuvoaie mici, semănând diamantelor strălucitoare. Pe

lac, înotau maiestos încoace și încolo ca niște doamne, lebede albe ca zăpada cu gâturile grațios arcuite. Jos, în adâncimea apei, se vedeau pești aurii, un fel de crapi mici, de o minunată strălucire, lucitori ca și aurora. Grădina era înmiresmată de un miros plăcut și răsuna de cântecul vesel al păsărilor. Sus, pe o pajiște luminată de soare, un păun își răsfirea penele sale colorate și sclipitoare; felurite păsări de toate culorile își ciuguleau nestingherite hrana împrăștiată înaintea lor; mai departe, la umbra tufișurilor mirositoare, se odihneau fazanii aurii și argintii. Prințul se arată mult mai încântat de grădina aceasta minunată, decât de frumusețile palatului spunându-i tatălui său că va rămâne bucuros aici. Tatăl său îi făgădui că-l va vizita cel puțin o dată pe săptămână și se întoarse mulțumit la castelul său.

Regele se socotea fericit, deoarece văzuse până acum împlinite toate dorințele sale. Dar și mai fericit îl făcea gândul că fiul său va deveni într-o bună zi un rege mai mare și mai vrednic decât el însuși. Cu toate acestea, regele Avenir, pe lângă toate bogățiile și mulțumirile sale, simțea adesea și o mâhnire. „Ce sunt toate acestea pe care eu le am?”, zicea el adeseori. „Nimic nu durează”. Acest palat o să-l părăsesc odată și, petrecut cu mâhnire de mulțimea slujitorilor curții mele, în mormânt va intra trupul meu cel mort. Nimic nu rămâne după moarte”.

„Totuși”, zise el, „voiesc să-l cruț pe fiul meu cel puțin în floarea vieții de această tristețe care mă apasă și care-mi risipește toate bucuriile.”

De aceea, el dădu prințului ca învățători numai astfel de bărbați care se bucurau de tinerețe, frumusețe și de cea mai înfloritoare sănătate. Numai tineri de bun neam

trebuiau să-l slujească. Chiar pentru lucrarea grădinii fuseseră aleși numai oameni tineri și voinici. El porunci învățătorilor să nu vorbească niciodată prințului despre ticăloșia oamenilor și despre moarte. Dacă vreun învățător sau servitor s-ar îmbolnăvi, atunci el trebuie să fie îndepărtat în mod secret din palat. El porunci ca palatul și grădinile să fie înconjurat cu șanțuri adânci și cu ziduri înalte. Opri – sub pedeapsă cu moarte – intrarea oricărui străin în palatul prințului, fiindcă el ar putea chiar și în mod întâmplător să vorbească despre moarte. Mai dădu poruncă a nu se lăsa deloc să se înfățișeze înaintea prințului oameni bătrâni a căror înfățișare i-ar aduce gânduri cu privire la scurtimea vieții și moarte. Poruncile regelui au fost executate întocmai.

Prințul creștea fără nici o grijă, fără să știe ce este supărarea, durerea, suferința și moartea. Viața sa era o continuă fericire și nu putea gândi că pe pământ mai este și altceva decât aceasta. El nicidecum nu presimțea că această lume este o vale a plângerii pentru om. Totul era pentru el un paradis fără sfârșit. În naivitatea sa își închipuia că totul pe pământ rămâne neschimbat. Nici o umbră de bănuială nu avea despre nestatornicia lucrurilor din lume și că toate, frumusețea, tinerețea, bucuriile pământești sunt deșertăciune. În fericirea sa nevinovată nu ar fi crezut că tot ce este în lumea aceasta după cum are început așa are și sfârșit. Nu i-ar fi trecut prin minte că omul este trecător, un călător în această lume ce se îndreaptă spre moartea care poate veni uneori foarte curând.

CAPITOLUL II

Un bătrân

Crescând, prințul ajunsese la vârsta tinereții și de aceea se simți oarecum îngrădit în încăperile palatului ce întrecea în strălucire multe palate din lume. Din înălțimea ferestrelor, din turnuri putea să privească valea întinsă prin care curgea râul Indus. Fără să știe că de fapt era un prizonier în cetatea necunoștinței adevărului, tinerețea sa îi cerea mai multă largime, libertate de a umbla pe căi încă neumblate, căci sufletul tânjește veșnic după libertate și este într-o continuă căutare a necunoscutului. Învățătorii săi se străduiau să-i abată mintea de la aceste gânduri. Cu toate acestea, regele, tatăl său, îi îndeplini dorința și pleca cu el, din când în când, în mici călătorii de plăcere. Se îngrijea însă pentru aceasta, ca prințul să nu vadă nimic ce ar putea să-l întristeze. Peste tot erau primiți cu alai. Pretutindenii vedea doar oameni veseli, îmbrăcați în haine de felurite culori, cântând și bucurându-se în jocuri și distracții. Prințului îi plăceau aceste călătorii, dar i se păreau prea rare.

Iată, însă că, într-o bună zi, văzu că puntea care făcea legătura dintre palat și lumea din afară era lăsată în jos. Garda nu se afla prin apropiere. Atunci prințul ieși pentru prima oară singur în împrejurimile palatului. Întâmplarea, sau mai bine zis providența divină, făcu să întâlnească un bătrân gârbov, încărcat de povara celor

nouăzeci de ani. Capul încovoiat, pleșuv, mai păstra pe la tâmpile puțini peri albi. Cu fața pliată de încrețituri și gura întredeschisă ce lăsa la vedere lipsa oricărui dinte, bătrânul își ridică spre el ochii cu pleoape ofilite. La vederea acestui tânăr uimitor de frumos vru să spună ceva, dar buzele sale, slabe și vineții, nu-l mai ajutau, iar mâinile tremurânde de-abia mai puteau să țină toiagul în care se sprijinea. Cu genunchii îndoiți ce se clătinau la fiecare mișcare făcu spre el câțiva pași cu mare greutate și nesiguranță. Era pe drept cuvânt o icoană a slăbiciunii și o șubrezeniei omenești.

Prințul uimit la rândul lui și destul de speriat se dădu înapoi cu câțiva pași și zise:

– Ce ești tu? Ești un om? Sau ce fel de ființă ești?

Bătrânul clătină din cap cu mirare și zise cu o voce slabă și răgușită:

– Ce să fiu altceva, decât un om? Desigur, eu sunt un om ca și tine.

– Dar ce ți s-a întâmplat, strigă prințul, de ai ajuns într-o stare așa de plâns? Sau ai fost întotdeauna așa?

– Nu înțeleg de ce întrebi asta, zise bătrânul. Capul meu era odată aproape la fel de mândru ca și al tău. Brațul meu era încă și mai puternic decât este al tău acum, iar picioarele mele erau atât de tari, încât cu puțină osteneală aș fi putut să sar peste această groapă largă de aici.

– Asta-i ciudat, zise prințul. Atunci cum de ai ajuns așa? Spune-mi drept!

– Tu pui întrebări care mă umplu de mirare, zise bătrânul. Eu sunt un bătrân care am aproape nouăzeci de ani. Bătrânețea aduce cu sine astfel de neputințe. Aceasta n-o știi tu?

– Nu, zise prințul, despre aceasta n-am auzit niciodată nici un cuvânt. Dar spune-mi, la toți oamenii se-ntâmplă așa?

– Eu nu înțeleg, cum nu știi ceea ce și un copil cunoaște, zise bătrânul. Desigur, tuturor oamenilor li se întâmplă așa ceva, regelui ca și cerșetorului. Când au să ajungă bătrâni de optzeci sau nouăzeci de ani, atunci se vor veșteji și vor fi ca mine acum, asemenea unei umbre omenești. Dar puțini oameni ajung o vârstă atât de înaintată. Unii mor chiar în tinerețea vieții.

– Mor?, strigă prințul. Ce e asta? Nici despre aceasta n-am auzit niciodată nimic.

– Ah, dar tu ești un tânăr cu totul neștiutor, zise bătrânul. Cum n-ai auzit tu vorbindu-se niciodată de moarte?

– Moarte?, strigă prințul, acesta este pentru mine un cuvânt nemaiauzit. Spune-mi, ce vrei să zici cu asta?

– Ei bine, zise bătrânul, fiindcă tu nu știi ceea ce toți oamenii știu, atunci ascultă să-ți spun ce este moarta.

Cel ce moare nu mai vede nimic; soarele este stins pentru el, sau mai bine zis, ochii săi sunt stinși. El nu mai aude vocea prietenului său; nu mai simte nici chiar bubuitul tunetului. Măinile sale sunt reci ca gheața și țepene; tot trupul său zace nemișcat ca și piatra de pe pământ. Atunci el începe a putrezi. Fața sa se desfigurează în mod îngrozitor; el răspândește un miros de nesuportat. De aceea, mai înainte de a se întâmpla aceasta, îl bagă repede în pământ, într-o groapă adâncă numită mormânt sau, după obiceiul altor popoare, este ars și prefăcut în cenușă. Miră-te, îngrozește-te, cum vrei! Altfel nu poate să fie.

– Cum, strigă prințul, cu toți oamenii o să se întâmple așa?

– Cu toții, cu toții fără deosebire, zise bătrânul, fie că ar locui în colibe sau în palate. Tu ai auzit deja: bătrânii trebuie să moară, tinerii pot să moară. Eu trebuie să mor poate și astăzi, căci sunt deja cu un picior în groapă. Cu toate acestea, poți chiar tu să mori înainte de mine.

Foarte uimit, prințul se întoarse repede în palat, pe puntea care tocmai urma să se ridice.

CAPITOLUL III

Tânărlul întristat

Printre învățătorii prințului, se găsea un om cu numele Zardan în care el avea o deosebită încredere. Acesta era un om foarte simplu, care niciodată nu lingușea pe prinț, ci întotdeauna îi spunea adevărul. Prințul, deși nu cunoștea întocmai lămurit aceasta, o simțea însă cu sufletul său nevinovat. La acesta veni el în grabă și îi zise:

– Scumpe Zardan! Vino cu mine în grădină, unde nu ne aude nimeni. Eu am să-ți vorbesc despre lucruri foarte importante.

Învățătorul înțelese imediat că se petrecuse ceva văzând fața schimbată a prințului și de aceea îl urmă fără zăbavă.

– Mi s-a întâmplat ceva foarte ciudat, zise prințul. Am văzut o ființă, care nu știu dacă era o fantomă sau un om.

Prințul povesti convorbirea cu bătrânul.

– Acum, zise prințul, spune-mi dacă este adevărat ceea ce mi-a spus această făptură vrednică de compătimire sau dacă m-a mințit spre a mă înfricoșa.

Zardan, încremenit de ceea ce povestea prințul, un timp nu putu să scoată un cuvânt. Îl întristă spaima prințului pe care tocmai el trebuia să-l ferească de toate acestea. Prințul, nesupravegheat pentru o clipă, a ieșit

afară pe poarta palatului și a grădinii care-l înconjura, împotriva poruncii severe a regelui. Prin urmare, bietul om era așa de înspăimântat încât fața lui deveni palidă ca moartea.

În neștiința sa, prințul înțelese greșit starea lui de frică și zise:

– Tu ești palid. Spune-mi, nici tu n-ai știut până acum ceea ce mi-a povestit bătrânul? Nici tu n-ai văzut nici-odată un bătrân?

– Ah, iubitul meu prinț, zise Zardan, toate acestea îmi sunt foarte bine cunoscute. Tatăl tău însă voia să te ferească de asemenea lucruri triste, de aceea te-a așezat în acest palat unde să nu ajungă nimic din cele pe care le-ai descoperit acum. Te rog să nu-i spui nici un cuvânt despre aceasta căci, atunci, va deveni foarte mâniș. Eu și toți supraveghetorii tăi, învățători și prieteni, vom cădea în dizgrație și vom fi pentru totdeauna îndepărtați de la tine și deci nenorociți.

– Ei bine, zise prințul, îmi dau cuvântul meu că voi tăcea. Spune-mi însă adevărul: așa este, cum mi-a spus bătrânul?

– Ah, scumpul meu prinț, zise Zardan, nu pot să-ți ascund aceasta: așa este și nu poate fi altfel. Eu și toți servitorii tăi vom deveni odată tot așa de vrednici de plâns ca acel bătrân, și poate și mai devreme vom muri și vom putrezi în pământ; noi toți trebuie să ne prefacem în țărână sau în cenușă.

– Chiar și eu și tatăl meu?, întrebă prințul.

– Și tu și tatăl tău, răspunse Zardan. Nici puterea unui rege nu poate să împiedice aceasta.

– Asta-i groaznic! strigă prințul. Toți, toți! Și tu și tatăl meu! Dar ascultă, ce-mi veni în gând acum: unde

s-a dus acel tânăr vesel care este de o vârstă cu mine, prietenul meu Balmi, pe care eu îl iubesc mai mult decât pe toți tovarășii mei de joacă? Voi mi-ați spus că va veni iarăși. Pentru ce nu vine însă? Nu cumva a murit și el? Fii sincer și spune-mi adevărul!

– Din nenorocire, așa este cum zici tu, iubite prinț, zise Zardan. El nu mai vine căci este mort. Și trupul său mort s-a prefăcut de mult timp în țărână.

Prințul izbucni în lacrimi și fugind în tufișurile întunecoase din grădină umbla încoace și încolo frângându-și mâinile de durere și strigând întruna: „O, Balmi, scumpul meu Balmi!”, fără să-și afle mângâierea. Toți care erau împrejurul lui întrebunțau toate mijloacele spre a-l înveseli. Ei îi aduceau tot felul de daruri deosebite pe care regele le trimise pentru el încă din seara de dinainte.

Însă prințul zicea:

– La o parte cu acestea în care eu găseam atâta bucurie odinioară! Nu mai doresc să văd toate aceste lucruri prețioase pe care mi le puneți înainte. Tot ceea ce mă înconjoară mi se pare un vis deșert care îndată dispăre. Trandafirul veștejit și pe jumătate scuturat îmi spune: tot așa te vei veșteji și tu și te vei preface în țărână! Da, fiecare frunză veștejită îmi strigă: „Gândește-te la moarte!”. Voi toți îmi păreți ca niște cadavre ce se învârt împrejurul-mi. Eu nu văd nimic altceva decât moarte și putreziciune.

După două zile, când veni regele spre a vizita pe prinț, ca de obicei, se înspăimântă când văzu fața schimbată și lipsită de bucurie a prețuitului său fiu.

– Ce-ți lipsește?, zise regele; nu mai este nici viață, nici curaj în tine!

El se întoarse către servitorii care stăteau împrejur și-i întrebă:

– Este bolnav?

– Nu, răspunseră aceștia, nu este bolnav.

– Sau ți s-a întâmplat ceva rău?, întrebă el pe prinț.

– O, nu, răspunse prințul; toți își dau osteneala să mă înveselească, dar în zadar.

– Așadar, ești bolnav sufletește, zise regele; desigur ți s-au spus lucruri pe care nu trebuia să le știi și despre care eu am oprit să se vorbească.

Ochii regelui scânteiau de mânie. Toți cei dimprejur erau palizi și tremurau. Prințul de asemenea se înspăimântă, dar nu mărturisi ceea ce îl întrista așa de mult. El nu dorea să facă rău învățătorilor și slugilor sale și nici să-și calce cuvântul dat, dar îi venea greu să ascundă ceva de tatăl său. Regele se întoarse foarte supărat la castel. Hotărî ca din acel moment să-l viziteze aproape zilnic pe prinț și în cele, din urmă să-l ia cu sine la castelul regal.

– O nu, nu, aceasta nu-mi place! zise prințul. Acum nu mă simt în stare aproape deloc ca să merg acolo.

Astfel nefericit, rămase să petreacă mai departe în palatul cel minunat, cugetând la toată deșertăciunea fericirii pământești. În scurtă vreme această întâmplare nu mai era pentru nimeni o taină; dar care era adevărata pricină nu se știa fiindcă nici prințul, nici învățătorul căruia el o încredințase, n-o mărturiseau. Din pricina aceasta, toți, atât cei din palatul prințului, cât și cei de la castelul regal, erau foarte mâhniți pentru tristețea moștenitorului tronului, aproape ca și regele însuși.

CAPITOLUL IV

Orbul, surdul și ologul

Bătrânul care vorbise cu prințul nu a știut atunci cine este tânărul cel frumos. Dar foarte curând a înțeles și mai apoi povesti această întâlnire tuturor cunoscuților săi. Regele află și el în scurt timp în ce mod fusese zădărnicită buna sa intenție de a cruța pe prinț de vederea suferințelor omenești. Cu mâhnire înțelese acum că era de prisos să-l mai păzească atât de strașnic.

Prințul dorea foarte mult să cutreiere potecile pădurilor din vecinătate și ale munților din depărtare ce și înălțau vârfurile semețe spre albastrul cerului de deasupra palatului și grădinilor strălucitoare unde el își ducea viața atât de lipsită de libertate. Regele nu avu încotro și îi îngădui ca doar însoțit de tinerii nobili să meargă într-acolo la vânătoare, de două sau trei ori pe săptămână. Îi dădu drept paznic personal un om credincios lui și iscusit la vânătoare. Înarmați cu lănci, săgeți și arcuri, ei plecară.

Însă prințul era atât de milos încât nu îngăduia să se vâneze pentru plăcere păsările și animalele pe care le considera nevinovate. El arăta mai multă plăcere atunci când vedea papagalii colorați care în acele țări sunt așa de comuni ca și corbii de la noi, și asculta cu bucurie când ei imitau vocea omenească, strigătul vânătorului sau vorbele pe care tinerii le repetau. Maimuțele, ce

sunt mai numeroase acolo decât sunt la noi, veverițele, îl înveseleau când, sprintene și voioase, săreau încoace și încolo prin arbori sau, stând pe vreo creangă, imitau mișcările omenești. De asemenea, dorea să fie cruțate și grațioasele gazele, un fel de căprioare care sunt cu mult mai înalte decât căprioarele din țările noastre. Vânătoarea se făcea numai pentru păsările răpitoare, tigrii, panterele și leoparzii care răpesc și sfâșie cu multă cruzime celelalte animale.

Aceste vânători din munți, care erau de fapt adevărate prilejuri de evadare din strălucita sa fortăreață, îl făceau pe prinț să uite puțin mâhnirea ce-i inundase sufletul ca o ceață deasă, greu de străbătut.

Însă, cum era de așteptat, în aceste călătorii ce aveau drept țință plăcerea, cu toată paza însoțitorilor săi, iată că el descoperi îndată alte lucruri care îi adânceau întristarea. Într-o zi, întâlni un om cu o bună înfățișare pe care-l ducea de mână un băiat.

– Cum se face, zise prințul, că acest om sănătos și puternic se lasă condus pe drum de un băiat? Așa ceva e cu totul nepotrivit. El trebuie mai bine să conducă și să poarte pe copil.

– Ah, zise unul dintre însoțitori, sărmanul om este orb.

– Orb?, întrebă prințul, ce este asta?

– Cine este orb, zise însoțitorul, nu vede soarele, nu vede nimic, nici pădurile, nici arborii, nici dealurile, nici văile, nimic de pe întinsul pământului. El trăiește într-un continuu întuneric, care este tot așa de negru ca și noaptea cea mai întunecoasă în care nu luminează nici luna, nici stelele.

Prințul se apropie de om, se uită în ochii lui și îi zise:

– Dar ochii tăi strălucitori și negri nu sunt vătămați. Deci cum ai devenit orb?

– Ah, zise orbul suspinând, eu am venit orb pe lume. Alții despre care am auzit au devenit orbi în tinerețe sau la bătrânețe. Nu se știe deloc pricina. Această nenorocire poate să se întâmple oricui, oricât de bine ar îngriji ochii săi. Nimeni nu este sigur de aceasta. Ceea ce mi se pare mie mai trist este că un orb nu poate să-și câștige pâinea sa de toate zilele în mod cuviincios prin lucrul mâinilor sale.

Prințul compătimi din inimă pe bietul om, îi dădu o monedă de aur și merse întristat mai departe.

Altădată, prințul zări pe un alt om care tocmai pescuia.

– Ei, pescarule, cum merge?, zise prințul. Ai prins mult pește?

Omul se uita la el cu gura căscată și nu zicea nici un cuvânt.

– Ei, n-auzi, zise prințul, nu-mi dai nici un răspuns? De ce nu vorbești?

Însoțitorul prințului zise:

– Sărmanul om este așa de surd și mut precum peștii săi.

– Surd și mut?, zise prințul, acestea sunt pentru mine iarăși cuvinte noi. Ce vrei să zici?

– Un om surdo-mut, i se răspunse, n-aude nici murmurul plăcut și ușor al râului, nici cele mai puternice bubuituri ale tunetului. Pentru el, toată lumea este tot așa de mută ca și el însuși. De altfel, se află în lume atâția surzi câți sunt și muți. Aceia care au venit surzi pe lume rămân de obicei și muți. Alții, mai puțin nenorociți, își

pierd auzul tocmai la o vârstă mai înaintată. Chiar și nouă ni se poate întâmpla aceasta.

– Ah, zise prințul, a fi născut surdo-mut înseamnă o mare nenorocire. Un astfel de om nu știe nimic despre întâmplările lumii și despre lucrurile ce s-au petrecut în vremurile vechi, despre istoria omenirii, nimic despre ceea ce se petrece în lumea mare. Oh, probabil că este grozav de greu ca în toată viața să nu auzi cum sună cuvântul în gura oamenilor și să nu poți împărtăși nici unui om gândurile și simțămintele inimii tale! Cu adevărat, este multă amărăciune în lume! La acel orb și la acest surdo-mut mă voi gândi mult timp.

Pe când prințul ajunsese lângă o vale și voia să treacă pe punte, văzu la câțiva pași depărtare pe un om șezând în iarbă, care ținea mâna întinsă către el și cerea să fie miluit.

– Pentru ce nu te scoli înaintea mea?, strigă prințul. Să-ți aduc eu darul pe care tu-l ceri de la mine? Tu trebuie să te ostenești a face câțiva pași până la mine. Vino și ia ceea ce îți dau cu inimă bună.

Vânătorul zise:

– Bietul om este olog. El nu poate nici să meargă, nici să stea așezat. Sunt mulți oameni care au picioarele oloage sau mâinile paralizate și nu le pot mișca, și nici nu pot să le întrebuițeze la ceva. Din nenorocire, nici noi nu suntem siguri că nu vom deveni vreodată asemenea lor.

Prințul se duse la omul olog și, dându-i în dar o sumă de galbeni în mână, merse întristat mai departe.

Întâlnirea cu acești oameni vrednici de milă, orbi, surzi, muți și alți neputincioși îl făcu pe prinț ca să cunoască și mai mult suferința și durerea.

Altădată, prințul întâlnește iarăși un om a cărui față avea o înfățișare respingătoare. Prințul se scârbi și zise către vânător:

– Aceasta este o groaznică arătare; ce s-a întâmplat acestui om, de ce are o înfățișare așa de urâtă?

– Ah, zise vânătorul, el are lepră, o boală obișnuită în țara noastră și care este foarte molipsitoare. De aceea, noi nu trebuie să ne apropiem de acest om. Acești oameni sunt ocoliți și lepădați cu totul de oameni și duc o viață jalnică, îndepărtați de lume și, fiindcă această boală este de obicei fără vindecare, ei au pururi moartea înaintea ochilor.

– S-ar putea întâmpla, zise prințul, ca această grozavă boală să cadă și peste mine?

– Din nenorocire, zise vânătorul, fiecare om poate fi cuprins de o astfel de boală, după cum poate să capete oricare din sutele de boli care se află în lume. Dar există o altă boală și mai molipsitoare care este atât de pustiitoare împrejurul său încât, în scurt timp, ea poate să secere mii de oameni. Aceasta se numește ciumă.

La auzul acestora prințul a devenit foarte abătut, cugetând la aceste dureroase adevăruri ce-i străpunseră inima lui cea atât de veselă și fără de griji odinioară.

CAPITOLUL V

Tânărul vânător

Acest fiu mult iubit al regelui se ducea din când în când la vânătoare însoțit numai de primul său bucătar, sau chiar și singur, nu atât spre a vâna, ci, mai mult spre a medita în liniște la neputința și șubrezenia firii omenești. De asemenea, el voia să cunoască mai de aproape pe oamenii pe care îi vedea ca niște ființe demne de compătimit și peste care trebuia să domnească în viitor.

El se îmbracă, precum tovarășul său, într-un costum de vânător obișnuit, fiindcă se simțea mai bine într-o ținută simplă și prețuia foarte puțin hainele cu pozoabe de aur și pietre scumpe. Aproape întotdeauna străbătea pe jos locurile pe care nu le mai călcase până atunci. Oamenii, neștiind cine este, îl numeau „tânărul vânător”, lucru ce îi plăcea foarte mult. El se gândea: „Fiindcă oamenii nu mă cunosc ca prinț moștenitor, ci mă socotesc ca unul asemenea lor, de aceea ei, fără a fi reținuți de vreo teamă, mi se arată așa cum sunt”.

Odată, el se opri la o casă frumos zidită și înconjurată de o grădină bogată, de livezi înflorite și de câmpii cu semănături de grâne ce deja erau în pârg. La intrare ședea un bătrân cu părul alb ca zăpada, care suspina, plângând cu amar. Prințul mirat, se apropie de el și-i zise cu milă:

– Ce ți s-a întâmplat, bătrâne, de plângi astfel?

– Ah, zise bătrânul, copiii mei, fiul și nora mea, m-au izgonit din casă. Eu le-am dat tot ce-am avut: casa, grădina, câmpiile și livezile mele, turmele de capre și oi, într-un cuvânt tot avutul meu. Dar acum de-abia îmi îngăduie să stau alături și cu zgârcenie îmi dau câte ceva, cerându-mi să-mi câștig pâinea cu munca de servitor, ceea ce trece peste puterile mele. Pentru că le-am cerut niște haine ceva mai călduroase, s-au supărat și m-au dat afară din casă. O, cât mă doare această purtare a lor, zise el, și continuă să plângă cu durere.

Prințul tulburat de această nerecunoștință, nemiloasă și aspră a fiilor față de părintele lor, nu putu să-și înfrâneze lacrimile privind la bătrânul nefericit.

– Mergi la curtea prințului moștenitor, zise el, și acolo vei fi primit și bine îngrijit!

Prințul intră în casa cea arătoasă spre a dojeni pe fiul cel nerecunoscător și pe soția lui cea rea. Amândoi îl întâmpinară cu vorbe aspre și blestemau pe bătrânul lor tată. Ei râseră numaidecât când prințul încercă să le ceară socoteală pentru nedreptatea ce făcuseră. Ei spuneau că pe drept s-a întâmplat bătrânului om aceasta.

– Și tu pleacă de aici, strigară ei, sau vrei să te dăm afară ca pe un nepoftit ce ești în casa noastră? Dar îndată aflară, de la întâiul bucătar, că tânărul cel frumos ce stă înaintea lor este prințul moștenitor și se înspăimântară foarte, căzând în genunchi înaintea lui și cerând iertare.

Prințul spuse că va face cunoscut regelui, tatălui său, purtarea lor neomenească față de bătrânul lor tată; ceea ce s-a și întâmplat. Regele porunci să se dea înapoi bătrânului avutul său, să se scoată afară din casă fiii nerecunoscători și să fie îmbrăcați în haine de robi. Îi

pedepsi să muncească la o mină, în schimbul unei hrane proaste. După cum ei făcuseră tatălui lor, așa se întâmplă și cu ei.

Într-o seară, pe când prințul se întorcea la curte, din călătoriile sale obișnuite, împreună cu tovarășul său, văzu un țăran tânăr bine îmbrăcat, mergând înapoi și încolo pe drum, și care se împleticea în toate părțile, ca și cum drumul nu-i era destul de larg. Hainele îi erau murdare și se vedea că el căzuse în noroiul drumului. Omul când zbiera tare, când râdea sau spunea cuvinte încurcate. Deodată, căzu într-o groapă pe drum. Prințul întrebă pe însoțitorul său:

– Ce fel de boală este aceasta de care se chinuiește acest om și pe care eu n-o cunosc?

El voi să alerge ca să-l ridice. Dar tovarășul său îi zise:

– Nu te osteni, iubite prinț, omul acesta nu merită să fie ajutat. El nu este tocmai bolnav, ci doar a băut prea mult. Cine bea prea mult își pierde pentru câțiva timp rațiunea; limba îi este încurcată, nu mai poate sta bine pe picioare și de aceea cade încurcat chiar de picioarele sale. După aceea, toată ziua și chiar mai multe zile, se simte foarte rău, își atrage după sine boli primejdioase și-și pregătește un mormânt timpuriu. Tot așa se va întâmpla și cu acest bețiv. Eu îl cunosc bine și l-am sfătuit adeseori, dar tot nu i-a folosit la nimic. El nu se lasă de băutură și, astfel, merge spre pieire.

Între timp, omul se sculase din groapa noroioasă, privi pe prinț cu ochii stinși și-i adresă cu o voce răgușită niște cuvinte abia înțelese.

Prințul îl privi zicând în sine: „Ce înfățișare dezgustătoare! Cum poate un om să uite de sine până într-atât

încât să se înjosească asemenea animalelor. Nici un bou nu bea mai mult decât îi trebuie. Acest om, care acum și-a pierdut mintea, este în realitate mai nepriceput și mai nesimțitor decât o vită necuvântătoare. Acestea sunt grele abateri ale naturii omenești. Ah, oamenii sunt făpturi vrednice nu de dispreț, ci vrednice de milă”.

Într-o zi, prințul cobora pe una dintre potecile ascunse ale pădurii împreună cu mai mulți vânători. El văzu atunci doi oameni, la oarecare distanță de ei, ce făceau o groapă spre a uda livada și se luaseră la ceartă. Ei strigau și se insultau între ei așa de tare încât răsunau împrejurmile. De la vorbe de ocară, ajunseră la bătaie. Însotitorii săi se pogorâră în grabă spre a face pace între dâșii. Însă, înainte ca ei să ajungă, unul trânti la pământ pe celălalt cu o unealtă și l-ar fi omorât dacă nu ar fi fost oprit. Prințul se apropie și văzu cu spaimă că omul care zăcea la pământ era grav rănit și un șiroi de sânge curgea din rană. Celălalt stătea acolo galben și tremurând de mânie precum și de spaimă pentru sângeroasa faptă pe care o săvârșise.

Prințul voia să știe de unde a început cearta. Unul dintre ei, ce era un ușuratic, zisese către celălalt, un om puțin cam nătâng: „Tu ești un urs!”. Celălalt îi răspunsesse: „Tu ești o maimuță”. Aceasta era toată pricina.

– Și pentru două cuvinte, zise prințul, oamenii pot ajunge la atâta furie, încât să se omoare între dâșii!

– Așa sunt mulți oameni, zise un vânător. Eu am avut ocazia să văd adeseori, că un singur cuvânt a pricinuit nu numai discordie și ceartă, ci și omor.

Prințul zise la rândul său:

– Eu am prea puțină plăcere de a domni vreodată peste oameni care sunt așa de răi. Îmi pare rău că sunt nevoit să și trăiesc printre ei.

El porunci vânătorilor ca să ducă pe criminal la judecător, iar pentru cel rănit să cheme un doctor.

După aceea, prințul se duse acasă singur și întristat.

Odată, Iosafat, urmărind o fiară, se îndepărtă prea mult de tovarășii săi de vânătoare și se rătăci. O ploaie grozavă se dezlănțui din senin, iar noaptea se ivi îndată. Cuprins de frigul și umezeala ce-i pătrundeau în oase, prințul era în primejdie. Umblând în neștire prin pădurea acoperită de perdeaua de nepătruns a întunericii, la o vreme văzu licărind o lumină undeva înaintea lui. Era o colibă, la care se grăbi să ajungă cât mai iute. Bătu cu grăbire, rugând cu stăruință să fie primit. Dar se vede că înăuntru erau oameni haini la suflet, căci nu-l lăsau să intre. Toate rugămintile erau în zadar, dar făgădui să plătească și atunci i se deschise numaidecât un oblon de la fereastră. La vederea monezilor de aur i s-a deschis ușa și a fost ospătat cât se poate de bine.

„Așadar, mai mult mișcă inima lor un biet metal decât mila și iubirea de oameni pentru un semen, călător aflat în primejdie! Într-adevăr, acești oameni sunt niște făpturi ticăloase și vrednice de dispreț” Astfel de sentimente îl încercau, precum și multe altele asemănătoare.

Toate aceste lucruri îl făcură pe prinț să se intereseze și să cunoască mai de aproape, și tinerii, și slujitorii pe care tatăl său îi dăduse în serviciu. Privindu-i mai cu atenție, văzu la mulți dintre ei lingușire, prefăcătorie și alte defecte. Înțelese că de multe ori slujitorii ascundeau, furau, înșelau, într-un cuvânt făceau multe ticăloșii. Chiar intendentul casei, omul căruia regele îi încredințase

administrarea palatului și toate bunurile, înșela încrederea regelui furând cu nerușinare din averea regală.

Gândindu-se că până și cei mai apropiați erau oameni atât de lipsiți de credință îi dispăru orice urmă de vioiciune. Și iarăși prințul se afunda în tăcerea sa plină de mâhnire. Acum nu mai arăta interes pentru științele pe care le studia altădată cu mult zel. De asemenea, nu-l mai atrăgea nici mersul la vânătoare care, mai înainte, îi făcea atât de multă plăcere. Se hotărî să stea închis și să trăiască foarte retras. Sufletului îi era greu precum plumbul. Toți din jur erau îngrijorați pentru el.

CAPITOLUL VI

Pustnicul

Iată însă că, undeva într-o pustietate, la o depărtare de peste cincizeci de mile de palatul prințului moștenitor, trăia un cuvios pustnic într-o colibă sărăcăcioasă, așezată într-un loc împădurit și stâncos. Acest om cu numele Varlaam, odinioară, pe când încă prințul era copil, era demnitar înalt la curtea regală; se aflase la mare stimă și regele îl onora cu cea mai mare încredere. Plin de multă bogăție era foarte slăvit în cetate.

În veacurile vechi, indienii erau în cea mai mare parte idolatri, închinători la zei. Când creștinismul a fost vestit prin cuvântul Sfinților Apostoli și în țările din această parte a Orientului, în puternica împărăție a Indiei ajung să cunoască pe singurul și adevăratul Dumnezeu toți oamenii, de la cei de la marginile regatului și până la rege. Dar cei mai înverșunați idolatri căutau să facă din rege un dușman și un persecutor al creștinismului, spunându-i:

– O, rege, această credință străină de noi este pentru toate popoarele o piatră de poticneală. Ea este iudeilor sminteală și grecilor nebunie. Chiar romanii, poporul cel mai puternic din lume, a căror stăpânire a cuprins cea mai mare parte a lumii, caută să o stârpească prin foc și sabie. Deci această religie trebuie să fie și un pericol pentru stat. O rege, fii cu băgare de seamă ca

ea să nu fie primejdie și pentru împărăția ta. Aceste cuvinte au fost luate în seamă de rege, deși el nu era un om rău din fire. Deci el opri pe supușii săi de la îmbrățișarea acestei credințe chiar sub amenințarea pedepsei cu moartea. În aceste împrejurări, cei care erau creștini erau pârâți regelui pentru a fi pedepsiți, de cele mai multe ori din răutate sau invidie. Printre cei pârâți pentru vina de a fi creștini, iată că se afla și intendentul curții, Varlaam. Regele porunci să-l cheme și-l sili să răspundă. Varlaam mărturisi fără teamă:

– Da, sunt creștin.

El chiar voia să-i vorbească regelui despre mântuirea pe care creștinismul o aduce tuturor oamenilor. Dar regele era deja prea înverșunat împotriva creștinilor pentru a-i mai da ascultare. Îi porunci să părăsească demnitatea de la curte și să plece neîntârziat. Varlaam, pregătit pentru aceasta, îl rugă numai să-i îngăduie vreme pentru a-și rândui cele de trebuință. Regele, întristat de plecarea lui, se învoi.

Soția lui Varlaam nu mai era în viață, copiii îi muriseră și alte rude nu avea. De aceea, el se hotărî să-și împartă averea săracilor, dar făcu aceasta cu înțelepciune. Adică își împărți terenurile familiilor nevoiașe, dar care iubeau munca; asigură pentru oamenii bătrâni și pentru văduvele sărace, care nu mai puteau munci, o întreținere anuală. Puse la adăpost pe orfanii săraci și fără de ajutor, îngrijindu-se ca ei să învețe tot ceea ce va fi trebuincios în viața lor. Doar o oarecare sumă de bani a păstrat, din care o parte foarte mică a fost oprită pentru el, în vederea trebuințelor sale imediate, pentru ca nu cumva să cadă povară altora, iar restul a dat-o săracilor.

După aceea, s-a dus în acea pustietate îndepărtată unde mai viețuiau și alți creștini, retrași aici de groaza persecuțiilor, dar, mai ales de cea a viclenelor curse lumești. Aici, într-o vale îngustă, Varlaam își făcu o colibă din trunchiuri de arbori și o acoperi cu trestie. Înăuntru, nu se putea vedea nimic altceva decât o cruce de lemn, câteva cărți, o masă, o pereche de scaune împletite din nuiele și o laviță acoperită cu mușchi de copac împreună cu o cuvertură de lână folosite pentru odihnă. Într-un coș își păstra pâinea ce i se aducea o dată pe săptămână. Apa de băut și-o aducea singur într-un urcior de pământ. Aproape de colibă, țâșnea din stâncă un izvor limpede, iar câțiva palmieri formau deasupra un umbrar verde. El își încropise și o grădiniță lângă colibă, unde își semăna și sădea legumele, fructele și pomii roditori, precum măslinii și smochinii. Astfel trăia el aici în rugăciune și muncă, foarte liniștit și mulțumit.

Dar el nu rămase cu totul necunoscut. Mulți oameni, strâmtorați și cu inima apăsată de amărăciune, găseau la el scăpare și nu era nici unul care să nu se întoarcă acasă mângâiat. Uneori, chiar și câțiva din foștii săi amici de la curte ce aveau nevoie de un sfat bun sau de-o mângâiere îl vizitau și-și vărsau înaintea lui tot focul inimii.

Într-o zi, veni la el un cunoscut în vârstă, de asemenea creștin, și-i povesti cu mult interes întâmplarea cu fiul împăratului. Cu toate că fusese izgonit de la curte, Varlaam avea însă un sincer devotament pentru rege și cea mai călduroasă afecțiune pentru prinț, deși pe acesta îl văzuse numai ca prunc plâpând în vârstă de trei anișori. Varlaam se ruga lui Dumnezeu și se simțea împins cu duhul ca să călătorească până la prinț, cu speranța sigură de a îndepărta tristețea acestuia și de a aduce pe iubitul fiu de rege către Iisus Hristos.

CAPITOLUL VII

Neguțătorul

Varlaam știa bine că, în haina sa aspră și sărăcăcioasă, nu avea intrare la palat. Totuși, nu avea să se îngrijească de aceasta, căci nu ar fi fost el recunoscut drept favoritul de odinioară al regelui, ci că o să fie respins cu batjocură sau chiar va fi prins și omorât întrucât este creștin. Figura lui Varlaam se schimbase foarte mult, iar, de altfel, toți tinerii și bărbații care acum îl înconjurau pe prinț erau în vremurile de atunci copii sau flăcăiandri. Pentru aceasta, el se îmbracă după cum obișnuiau învățații, artiștii și chiar neguțătorii mai bogați; apoi plecă fără întârziere la drum.

Când se apropie de palat, îl întâmpină intendentul prințului care, luându-l drept un neguțător călător, îl salută și-l întreabă despre ce se mai întâmplă prin lume, despre afacerile cu care călătorește și care-i este ocupația.

Varlaam, care era un cunoscător iscusit al oamenilor, privi în ochi pe acest administrator și îndată înțelese că are înaintea lui un om viclean, așa că îi zise:

– Eu sunt în stăpânirea unei pietre prețioase de o mare valoare; ea are puterea de a tămădui neputințele sufletului și ale trupului. Am aflat că prințul ar avea slăbiciunea pietrelor prețioase și a mărgăritarelor. Pentru acesta, eu am venit să-i dau acest giuvaier, a cărei strălucire întrece toate comorile lumii.

Intendentul zise:

– Lasă-mă să văd piatra scumpă. Eu mă pricep la asemenea lucruri prețioase și pot să mă conving singur dacă este de o așa valoare, după cum spui, ca să-ți îngădui să i-o oferi prințului.

– Sunt gata să fac aceasta, zise Varlaam, însă această piatră scumpă are ceva cu totul deosebit. Cine cunoaște valoarea ei și voiește să afle puterea ei tămăduitoare trebuie să aibă ochii limpezi și o inimă curată. Cel care are ochii bolnavi sau o inimă năvălită și rea, acela nu va găsi nici o plăcere deosebită atunci când o va privi, oricât de mare și frumoasă ar fi ea. Deci omul s-ar putea afla în pericolul ca piatra să-l trădeze.

Administratorul se simți atins și zise:

– Dacă este așa, apoi nu vreau să văd această piatră rară căci ochii mei, de la un timp încoace, nu sunt tocmai în bună stare. De altfel, eu cred că aş putea s-o văd fără pericol căci, în ceea ce privește inima mea, nu mă consider un om nedrept. Apoi, eu nu văd nici o opreliște în a te recomanda prințului: el are ochii sănătoși precum și cea mai nobilă inimă. Eu cred că piatra este cu totul potrivită pentru el, mai ales că, de la o vreme, prințul zace bolnav cu sufletul, iar un ajutor atât de minunat are să-i fie foarte folositor. El desigur te va răsplăti împărătește; dar atunci, tu să nu mă lași pe mine, mijlocitorul tău, să plec.

Intendentul se duse să anunțe pe călătorul neguțător și veni iarăși ca să-l conducă la prințul ce aștepta într-o încăpere de o frumusețe uimitoare pentru ochii oamenilor de rând.

Prințul salută cu o simplitate plină de căldură pe bătrânul străin, dar privindu-l își dădu seama că are în

față un om deosebit. La rândul lui, bătrânul era impresionat nu neapărat de înfățișarea frumoasă a tânărului prinț, ci mai mult de noblețea caracterului, inima binevoitoare și tinerețea sa neprihănită ce se citea pe chipul umbrit de o oarecare întristare.

Din primul moment, când încă nu știa nimic despre el, prințul a fost cucerit de acest străin în vârstă, simțind în el un om căruia poți să-i încredințezi orice taină.

– Fii binevenit, bătrâne!, zise el. Intendentul mi-a vorbit despre o piatră scumpă pe care tu o ai și despre care tu povestești lucruri pe care eu nu pot să le cred. Eu socotesc că aceste basme spuse de tine nu se potrivesc cu căruntețea pletelor tale ce arată mai curând un om înțelept și demn de toată încrederea. Cum ar putea o piatră să aibă putere asupra sufletului; cum ar putea ea să înlăture tristețea sufletului și să-i redea dragostea de viață?

– Și totuși așa este, zise Varlaam, numai că cele spuse de mine au un înțeles mai puțin obișnuit, eu vorbesc cu adevărat despre un giuvaier cu puteri miraculoase, un mărgăritar ce întrece în valoare pe toate comorile lumii.

– A!, zise prințul, ce poate fi mai de valoare dintre toate comorile din lume decât înțelepciunea?

– Ești aproape, zise Varlaam, dar eu vorbesc despre adevărata înțelepciune care este cunoștința de Dumnezeu. Aceasta este comoara mai presus de toate comorile.

– Ai dreptate, zise prințul. Însă, tu crezi că eu nu cunosc pe Dumnezeu? Desigur, eu am admirat adeseori atotputernicia, înțelepciunea și bunătatea Sa în operele Sale ce se văd în cer și pe pământ; m-am bucurat din inimă pentru aceasta și m-am rugat Lui.

– Ai făcut tu aceasta, scumpul meu prinț?, zise Varlaam mișcat și nu fără oarecare mirare. Totuși eu știu că indienii, deși cred în mai mulți zei ca și alte popoare, ei recunosc un Dumnezeu suprem.

– Această cunoștință, zise prințul, a fost până acum cea mai mare bucurie a mea. Ea se aseamănă soarelui care luminează și încălzește totul; însă, de câțva timp, acest soare mi s-a întunecat ca de niște nori negri. Așază-te lângă mine și mă ascultă.

Varlaam luă loc lângă el pe sofa, iar prințul începu să-și deschidă și să-și verse toată inima.

– Desigur, ție nu îți este necunoscut, zise acesta din urmă, că tatăl meu a dispus ca eu să fiu izolat de restul lumii și să fiu crescut în acest palat. Înconjurat de tineri veseli, în floarea vârstei, eu n-am știut nici cel mai mic lucru despre mizeria omenească și despre slăbiciunile oamenilor. Vederea neașteptată a unui bătrân gârbov, care părea mai mult o umbră de om și vestea neașteptată pe care el mi-a dat-o despre moarte, despre groapă și putrezire, m-a tulburat grozav; ele au fost pentru mine ca o lovitură de trăsnet căzută din cer. Dorința tatălui meu, de a mă lăsa ca să petrec anii tinereții mele într-o amăgire plăcută, nu a fost bună pentru sufletul meu, ci mi-a făcut, dimpotrivă, cel mai mare rău; de aceea nu mi s-a îngăduit a mai ieși undeva.

Aceasta a deșteptat în mine mila față de oameni. Fără ca să fiu cunoscut, eu am intrat în vorbă cu oamenii de jos ai ținutului și am vizitat locuințele săracilor. Ah, câtă mizerie am văzut acolo! Câtă suferință mi-au văzut ochii! Bolnavi care își dădeau duhul tușind, vărsând sânge, respirând cu mare greutate, fiind între viață și moarte. Bolnavi chinuți de dureri îngrozitoare, strigând de îmi sfășiau

inima. Și încă mulți alții suferind de lepră, a căror imagine trezește dezgustul. Nici un om nu putea să-i ajute, chinuindu-se astfel până mureau. Am aflat apoi că cei mai mulți oameni se sting în suferințele grozave ale unei asemenea boli care duce la moarte. Dar mai bine să nu vorbesc despre asta!

Nu m-am dezgustat nici în a vizita mormintele. Cu durere și cu multă spaimă am văzut oasele și craniile albite de soare și ploaie, zăcând împrăștiate peste tot, rămășițe ce aparțineau odinioară oamenilor veseli, ale căror chipuri și trupuri poate au fost odată frumoase și arătoase.

Ah, am suspinat eu, cum este cu puțință, ca Bunul Dumnezeu să hărăzească pe om la o astfel de mizerie! Cum să înțelegi înțelepciunea și bunătatea lui Dumnezeu care se adevărește în cele cerești și în cele pământești? Cum este supusă morții, putreziciunii, țărânilor și cenușii cea mai frumoasă și mai nobilă făptură de pe pământ, căreia îi slujesc toate celelalte făpturi?

Eu am meditat mult la aceasta. Cu lacrimi și țipete intră copilul în această lume! În suspine și frică de moarte o părăsește bătrânul. Chiar întreaga natură pare oarecum potrivnică oamenilor.

Ce n-am aflat eu pe timpul scurtei mele vieți? Aici un copil se joacă printre flori; un tigru se năpustește asupra lui, îl sfâșie și-l mănâncă. Dincolo, lângă un tufiș, niște copilași jucându-se fericiți atrași de frumusețea otrăvitoare a boabelor roșii ale tufișului gustă moartea dintr-însele. Aici doarme un călător pașnic la umbra unui pom, dar un șarpe, furișându-se spre el, îl mușcă și el moare în cele mai îngrozitoare dureri. Da, toate din lume se unesc spre a vătăma pe om și a-i nimici lucrul mâinilor

sale. Din nori sclipesc fulgere de foc, omoară oameni și aprind în flăcări colibe și palate. Apa inundă cele mai frumoase văi, pustiește cele mai bogate câmpii cu semănături, surpă case, îneacă oameni și animale. Pământul începe câteodată să se cutremure, se zguduie din temelii și înhite pe oameni împreună cu locuințele lor. Aerul devine câteodată otrăvitor și ciuma și alte boli înspăimântătoare seceră pe oameni cu miile și îi bagă în mormânt. Cu puține zile înainte, s-a ridicat o furtună furioasă cu ploaie torențială și o grindină cu piatră mare. Aceasta a distrus bogate secerișuri, a rupt cei mai frumoși pomi cu fructele încă necoapte și a omorât multe animale de pe câmp, ba chiar și câțiva oameni.

Dar furtuni și vijelii și mai înfricoșate se ridică în pieptul omului. Sufletul său este și mai de plâns și cu mult mai expus primejdiilor decât trupul său. Aceasta nu prea se vede în afară, dar din nenorocire este adevărat.

De îndată ce începusem să meditez asupra oamenilor și ajunseseam la o cugetare mai adâncă m-am străduit să văd mai de aproape înclinațiile oamenilor. Și ce am găsit acolo? Eu gândesc că nu îi defaim cu nimic dacă spun că ei nu numai că sunt niște creaturi slabe și ușuratece, dar că au înclinație mai cu seamă spre rău. Unii sunt atât de răi, încât sunt mai primejdioși între dânșii decât le-ar fi lor tigrii sau șerpii. De omoruri, de alte crime și de războaie sângeroase nu vreau să mai vorbesc, ci numai de răutățile obișnuite.

Toți acei oameni pe care i-am cunoscut mai de aproape au o mândrie prostească. Ei se ridică asupra altora, prețuiesc din cale afară de mult puținul bun pe care-l au și nu voiesc să recunoască deloc răul ce este

înrădăcinat în ei. Din contră, ei micșorează sau tăgăduiesc bunele calități ale altora și măresc defectele acestora sau le pun pe seamă vicii de care aceștia sunt străini. Ei au plăcerea aceasta de a vorbi de rău pe alții sau de a critica cele mai bune intenții ale acestora. Sunt fără dragoste unii către alții. Devin triști dacă alții sunt fericiți și simt o bucurie răutăcioasă pentru nenorocirea altora. Caută să se înșele și să se mintă unii pe alții și să fie nedrepti la vânzare și cumpărare. Pentru un cuvânt supărător sau pentru o monedă mică pot să ajungă la o mare ceartă. Furia mâniei lor este înfricoșătoare; ei se blestemă unii pe alții, își dau unii altora porecle disprețuitoare și chiar se iau adeseori de păr și-și cauzează răni sângeroase. Mulți sunt stăpâniți de avariție. Cu toate că și-au adunat bogății mai multe decât le-ar fi de trebuință pentru întreținerea vieții lor, chiar de ar trăi o sută de ani, încă râvnesc tot mai mult după bani și averi și se chinuiesc zi și noapte spre a le dobândi. O mică plăcere le face o mare mâhnire. Ei nu împărtășesc altora nimic din prisosul lor, chiar dacă aceștia ar trebui să se prăpădească în lipsă și mizerie; de-abia îndrăznesc ei însăși să mănânce îndeajuns. Lăcomia și interesul înlocuiesc adesea la copii iubirea față de părinți. Da, copiii doresc părinților moartea. Ce poate fi mai îngrozitor! Ce rățaciri grozave sunt asemenea vicii! Despre celelalte pot numai să roșesc, dar nu să vorbesc.

Din nefericire, această corupție a oamenilor este generală. Tatăl meu mi-a ales ca însoțitori și învățători pe cei mai buni dintre tinerii și bărbații țării. Dar și aceștia nu sunt lipsiți de patimi vătămătoare și au mari defecte. Numai atât, că ei știu să le ascundă pe acestea mai bine. Deși otrava și veninul fierb în inima lor, ei

zâmbesc și arată o față prietenoasă. Ei chiar se întrec în a mă servi, a mă înveseli și-mi procură toate plăcerile. Însă fac aceasta nu atât din iubirea de mine, cât mai ales ca eu să înduplec pe tatăl meu să-i răsplătească cu slujbe onorabile și bănoase. Pe cât de politicoasă este purtarea lor, pe atât de aspră și împietrită le este inima. Eu am observat adesea că aceștia ce se poartă față de mine atât de servil, au multă îngâmfare și asprime față de cei care sunt dați spre slujirea lor. Ei sunt falși și se prefac față de mine și unii față de alții, purtând în inima lor pizmă și ură. Da, am descoperit, că chiar acel om căruia tatăl meu i-a încredințat conducerea acestei case, l-a înșelat.

Aceasta este o mare nerecunoștință din partea omului pe care tatăl meu l-a ridicat din noroi, i-a oferit încrederea sa și l-a încărcat cu binefaceri.

Când mă gândesc la toate acestea, nu înțeleg de ce făcut Creatorul o astfel de lume? Nu se poate ca El să poată avea vreo mulțumire de la oamenii ce locuiesc în ea. Eu nu pot să tăgăduiesc că-mi este greu să trăiesc între asemenea creaturi, atât cele de sus, cât și cele de jos, ce sunt deopotrivă de rele și stricate.

– Pe tine nu te socotești între ei, zise Varlaam, și te consideri mai bun decât alți oameni?

– O, nu, zise prințul, nicidecum. Bineînțeles, eu aș dori să fiu mai bun decât sunt ei și a deveni și mai bun decât sunt eu acum. Însă din nenorocire n-am putut ajunge până aici. Eu observ în mine clocotiri de mândrie și mânie, de ură și pizmă. Ah, cât de multe am să-mi reproșez! Adesea, aveam o încăpățănare prostească, zicând că am dreptate, cu toate că pricepeam că nu aveam dreptate. Adesea, eram supărăcios, necăjeam pe

tovarășii mei de joacă cu capriciile mele nesăbuite și-i pizmuiam dacă ei arătau mai multă dibăcie decât mine în exercițiile cu arme. Pentru această purtare a mea, eu mi-am făcut adesea singur muștrări aspre.

Norocul, cum se obișnuiește a se zice, m-a favorizat pe mine înaintea multor oameni, și totuși sunt un om vrednic de milă. Din bunurile acestei lumi, eu am tot ceea ce pot să doresc. Însă pot eu să știu dacă le voi mai avea și mâine? Și câte nu-mi lipsesc mie, spre a fi un om bun! Un trup șubred și un suflet ruinat este partea mea. Fiecare creatură este în felul său bună și desăvârșită, numai omul nu este așa. Nu pot să neg că am observat la unii oameni și oarecare părți bune. Însă, cine nu este cu totul curat de orice rău, cine nu este cu totul bun, acela este o creatură nedesăvârșită.

Încă ceva! Eu știu că ar trebui să fiu mai bun, dar nu știu cum am să încep. Iată, aici este cauza nemulțumirii mele.

Ah, cine ar putea să mă scape de îndoiala mea asupra lumii și a oamenilor, cine ar putea să îmi dea lămurire despre moarte și viață, despre legătura lui Dumnezeu cu oamenii? Cine ar putea să-mi liniștească sufletul și să mă pună în starea de a deveni un om bun, acela ar fi omul meu! Învățătorii mei însă nu pot face aceasta. Ei știu să vorbească cu multă pătrundere despre cercuri, triumphiuri și pătrate; ei știu să discute despre creșterea și însușirile plantelor, despre mersul stelelor și despre alte multe curiozități, ceea ce este foarte frumos și poate să aducă mari foloase pentru această scurtă viață pământească. Însă pentru ceea ce îmi pare mai vrednic de știut, despre aceasta ei nu știu să îmi dea nici o lămurire mulțumitoare. Dar chiar de mi-ar da ei

și-o oarecare bună învățătură, tot nu știu să-mi spună de unde trebuie să iau putere spre a o pune în practică.

– Preaiubitul meu prinț, zise Varlaam, tu ai meditat despre starea oamenilor pe pământ mai serios decât ar îngădui vârsta ta. Vederea acelui bătrân și cuvintele sale ți-au dat, prin insuflarea lui Dumnezeu, cugetarea aceasta. Cu toate acestea, mângâie-te! Dumnezeu, după cum nădăjduiesc, îți va aduce lumină în acest întuneric și te va îndrepta spre mântuirea după care tânjește inima ta. Pentru aceasta am făcut eu acest drum lung, de multe mile, spre a te învăța să cunoști îndeaproape pe adevăratul Dumnezeu și voința Sa. Cu ajutorul Lui, tu ai să găsești în El odihna inimii și chiar deplina fericire. Dar pentru aceasta va fi nevoie de câțva timp. Eu, însă, pot veni la tine adesea și să rămână atât cât voiești.

– O, neprețuitul meu bătrân înțelept, zise prințul, atunci fii binevenit la mine! Așadar, aceasta este piatra scumpă, mărgăritarul despre care mi-ai vorbit? Eu gândesc că Dumnezeu te-a trimis aici la mine. O, stai cu mine în acest palat; eu îți voi orândui o odaie în care să locuiești. Fii călăuzitorul meu, învățătorul meu, părintele meu! Dar vezi că soarele a apus de mult și s-a făcut întuneric. Desigur, tu ești obosit și slăbit de drum și probabil că îți este foame și sete. Vino acum cu mine la masă; mănâncă cu mine și apoi te voi duce să te odihnești.

Varlaam ceru numai pâine, puține curmale și un pahar cu apă rece.

Prințul porunci să se aducă toate. Varlaam se întremă și se răcori puțin, iar prințul rămase lângă el până ce Varlaam isprăvi cumpătata sa cină, apoi îl însoți chiar el la culcare. După ce prințul se depărtă, Varlaam, intrând

în odaie, căzu în genunchi și se rugă cu ardoare: „Dumnezeule, Dumnezeul meu, luminează-mă ca să vestesc adevărul Tău acestui fiu regesc, căruia odată îi vei încredința conducerea împărăției. Mișcă inima și sufletul lui nobil ce caută spre Tine! Fă ca prin el mulți să ajungă la cunoștința adevărului și să afle mântuirea!

CAPITOLUL VIII

Varlaam povestește

Pe când aurora dimineții se revărsa asupra pădurilor de cedri și palatul strălucea în lumina primelor raze de soare, Varlaam se ruga în liniștea deplină a grădinii: „Dumnezeule Atotputernice și Iubitorule de oameni! După cum lumina dimineții se revarsă acum în lume și soarele își trimite razele sale, lumina lor încălzind pământul, tot astfel luminează și încălzește sufletul lui Iosafat, ca el să Te cunoască pe Tine și pe Fiul Tău și să dobândească viața cea de veci!”.

Iosafat dormise puțin în timpul nopții, căci era nedumerit despre ceea ce avea să-i spună Varlaam. Știa puțin despre Dumnezeu cel Atotputernic Căreia i se ruga astfel: „O, Dumnezeule al cerului, Dumnezeule Cel ascuns mie, Creator al tuturor ființelor! Descoperă-Te mie și fă-mă să cunosc pentru ce sunt eu în această lume; învață-mă prin gura acestui om înțelept, pe care Tu mi l-ai trimis, ce trebuie să fac ca să ajung, să înțeleg rostul pentru care Tu m-ai făcut!”.

Prințul, stând la fereastră, văzu pe trimisul lui Dumnezeu rugându-se îngenunchat sub un palmier. Alergă la el, îl salută cu chipul luminat de bucurie, și-i zise:

– Acum, spune-mi ce aveai să-mi spui. Așază-te aici lângă mine pe iarbă și spune-mi ce ți-a descoperit Dumnezeu!

Varlaam șezu lângă prinț și zise:

– Preaiubite prinț! Tu ești întristat tocmai pentru acel lucru la care au cugetat oamenii cei mai vrednici și mai înțelepți din toate timpurile. Însă ei în zadar s-au ostenit dacă nu au avut înțelepciunea cea de sus. Tu ceri lămurire despre înclinația rea a oamenilor, despre felurile lor neputințe, despre suferința și sfârșitul lor. Mulți dintre filosofii lumii, ca și tine, au înțeles doar în parte înțelepciunea, bunătatea și atotputernicia lui Dumnezeu. Așadar, ascultă!

Marea întrebare pe care un om poate s-o pună, pentru a deveni sfânt și fericit și să dobândească viața veșnică, este aceasta: de unde vine aceasta că oamenii sunt păcătoși, demni de plâns și muritori?

La această întrebare îți voi da acum unicul răspuns adevărat, după descoperirile lui Dumnezeu, care se cuprind în scrierile cele mai vechi și cele mai demne de credință.

Mai întâi îți voi arăta pe scurt, cum Dumnezeu S-a descoperit oamenilor prin cuvânt și faptă. Astfel tu vei cunoaște mai lămurit scopul înalt al tuturor descoperirilor lui Dumnezeu; vei înțelege cum sărmanii oameni păcătoși pot fi ajutați. Da, dacă vei asculta cu atenție toate istorisirile pe care eu ți le voi spune cu de-amănuntul și pe rând, atunci Dumnezeu te va lumina și vei pricepe totul în întregime. De aceea, eu voi scrie, pentru tine acest scurt cuprins și-ți voi da puținele foi scrise.

Cinstitul și cuviosul bătrân își împreună mâinile în semn de rugăciune, privi în tăcere câteva momente spre cer și începu a istorisi cum Dumnezeu a creat cerul și pământul, cum la cuvântul lui Dumnezeu, „să fie lumină”, adâncul întuneric s-a făcut lumină, cum cerul albastru

s-a întins ca o boltă și cum apele, care acopereau pământul, s-au strâns la un loc și astfel uscatul s-a ridicat deasupra mării; cum la atotputernicul cuvânt al lui Dumnezeu, „să se facă”, au strălucit pe cer soarele, luna și stelele și cum, au încolțit în pământ iarbă și flori, plante și arbori de tot felul; cum la porunca lui Dumnezeu, s-a umplut apa de pești, aerul de păsări și pământul de animale de tot felul și cum Dumnezeu, la urmă, a creat și pe om după chipul Său și i-a supus lui animalele și tot pământul.

După aceea, Varlaam istorisi cum Dumnezeu a pus pe primul om, pe Adam, în Rai, în grădina prin care curgeau ape bogate și limpezi și în care pomii aveau fructe prețioase; cum Dumnezeu i-a dat lui Adam pe Eva ca soție și cum amândoi trăiau în Rai într-o fericire nespusă.

– Căci amândoi, zise Varlaam, erau nevinovați și buni. Sufletele lor erau încă curate și neatinse de patimi, trupurile lor înfloreau de tinerețe și frumusețe neveștejită. Cu mintea cu care Dumnezeu îi dăruise, puteau cunoaște și iubi pe Dumnezeu, Creatorul lor. Nu cunoșteau boala și suferința, erau liberi de slăbiciunile oamenilor de astăzi; erau nemuritori și cu trupul. Pe Dumnezeu Îl simțeau ca un tată plin de iubire pentru fii săi.

– Toate acestea, strigă prințul cu veselie, sunt nespuse de frumoase și îmbucurătoare. Și se poate foarte bine închipui că Bunul Dumnezeu a creat toate bune. Dar pentru ce n-au rămas pentru totdeauna așa?

– Dumnezeu a dat omului o voință liberă, zise Varlaam. Din liberă voință, ei trebuiau să fie buni și sfinți. În scopul acesta i-a creat Dumnezeu și pentru acestea le-a dat puterea. Pentru ca ei să se poată deprinde și

întări în bine, El le-a dat o singură poruncă. Le-a îngăduit să mănânce din toți pomii grădinii, numai din fructul unui pom i-a oprit să mănânce. „Căci dacă veți mânca dintr-însul, cu moarte veți muri.” Ei trebuiau să se silească să supună voința lor voinței Celui Preasfânt. Trebuiau să se deprindă a recunoaște ca fiind bun tot ceea ce Dumnezeu voiește și să urmeze poruncii Lui. Însă oamenii au lepădat porunca lui Dumnezeu. Un duh rău din bezna iadului, luând forma înșelătoare a unui șarpe, îi amăgi. El îi îndemnă să mănânce din fructul oprit: „Dacă veți mânca dintr-însul veți ști toate și veți fi asemenea lui Dumnezeu”. Ei crezură pe șarpe mai mult decât pe Atotputernicul, Atotștiutorul și Atotbunul Dumnezeu Care le dăruise viața și tot ce era frumos și bun în jurul lor. Îngâmfarea, dorința nebunească de a ști totul, de a fi independenți față de Dumnezeu, de a fi asemenea Lui, de a deveni dumnezei, îi orbi. Privirea fructului plăcut deșteptă dorința în ei. Și mâncară dintr-însul. Urmarea: au părăsit pe Dumnezeu; duhul lui Dumnezeu s-a depărtat de la dânșii, iar, ca preț al lăcomiei lor, ei au devenit sclavi ai păcatului. Frica și spaima îi cuprinseseră, neliniștea începu să-i stăpânească, muștrarea conștiinței îi chinuia. Se isprăviseseră cu fericirea lor.

Dumnezeu le anunță îndată pedeapsa. El, Cel Preasfânt, Care urăște păcatul, zise către Adam aceste cuvinte zguduitoare: „Blestemat să fie pământul din cauza ta. Spini și pălămidă îți va crește ție și cu osteneală te vei hrăni dintr-însul. Întru sudoarea feței tale vei mânca pâinea ta, până ce te vei întoarce în pământul din care ești luat”. Amândoi au fost izgoniți de Dumnezeu din Rai. Astfel a venit prin păcat moartea în lume.

Durere, mizerie, muncă grea, boală, acestea sunt urmările păcatului. Păcatul primilor oameni s-a moștenit și mai departe de toți urmașii lor. Oamenii nu s-au mai asemănat cu Creatorul lor, cu Dumnezeu cel Preasfânt, ci cu strămoșii lor, primii păcătoși. Ei nu mai erau uniți cu Dumnezeu prin iubire și sfințenie, cum fuseseră primii oameni înainte de căderea în păcat, ci suflul lor era îndepărtat de Dumnezeu. Și după cum păcatul este moștenirea tristă pentru toți oamenii, tot așa este și pedeapsa. Pământul dacă nu este cultivat produce spini și pălămidă; oamenii tot întru sudoarea feței lor trebuie să-și mănânce pâinea lor, până ce, după o viață de osteneală, se vor întoarce iarăși în pământ și se vor preface în țărână.

– Ah, zise prințul, toate acestea sunt foarte triste; dar din nenorocire este prea adevărat. Chiar eu simt în mine ceva din păcatul primilor oameni, din îngâmfarea lor deșartă și din pofta lor. Și eu înțeleg foarte bine că pământul nu mai poate fi un Paradis; o viață plină de osteneală și o continuă frică de moarte sunt foarte potrivite ca să țină în frâu pornirile pătimașe ale oamenilor și să umilească mândria lor. Însă cu aceasta nu sunt ajutați. Oare, Dumnezeu a lăsat pe oamenii păcătoși pradă mizeriei lor și nu s-a mai interesat de dânșii?

Varlaam zise:

– Dumnezeu, Care este Sfânt și Drept, Care nu lasă păcatul nepedepsit, a arătat către oameni și milostivirea Sa. El a făcut totul spre a-i ridica din starea nenorocită în care erau cufundați și spre a-i face buni și sfinți, căci ei înșiși n-ar fi putut niciodată să se ajute, nu s-ar fi putut elibera niciodată de păcat și de moarte. El cunoștea căderea lor încă din veșnicie și deci Se hotărâse

ca să-i mântuiască. Chiar primilor păcătoși, în Rai, și prin urmare și urmașilor lor păcătoși, le-a făgăduit un Mântuitor care să stârpească păcatul cu urmările lui nenorocite și să biruiască moartea.

Varlaam povesti mai departe că oamenii s-au înmulțit foarte mult pe pământ, dar că purtarea și cugețarea lor, încă din tinerețe, mergea numai spre rău; că Dumnezeu le-a spus prin dreptul Noe să se pocăiască, căci altfel vor fi toți pierduți printr-un mare potop; că Dumnezeu a poruncit lui Noe să construiască o corabie spre a scăpa el cu familia sa, că oamenii n-au dat ascultare dreptului Noe, cuvântătorul dreptății, ci au stăruit în nedreptate, păcate și vicii până ce el a intrat în arca sa. Varlaam descrie după aceea cum cerul s-a întunecat, cum a început să cadă o ploaie neconținută, cum pământul a fost înecat de potop. El descrie ce groază și ce strigăte de jale a cuprins pe oameni și cum ei căutau să scape suindu-se în arbori și pe munți înalți; cum însă apele s-au ridicat din ce în ce mai sus, au acoperit vârfulurile celor mai înalți munți și au înecat pe toți oamenii.

– În sfârșit, zise Varlaam, cerul s-a luminat iarăși, iar apele s-au retras. Arca s-a oprit pe un munte. Noe ieși cu ai săi din corabie și aduse Celui Preaînalt jertfă de mulțumire pentru scăparea minunată. Iar Dumnezeu făcu lui Noe un legământ, cu fiii și urmașii săi. Spre amintirea acestuia, El făcu să apară curcubeul în nori.

Prințul răsuflă greu și zise:

– Este îngrozitor cum oamenii prin nelegiuirea lor au silit pe Dumnezeu ca să trimită asupra lor o astfel de pedeapsă înspăimântătoare. Însă foarte îmbucurător este cum Dumnezeu S-a arătat așa de bun și milostiv față de acei oameni care L-au ascultat. Dar, după aceste

încercări, s-au depărtat oamenii de la rău și au păstrat legământul pe care Dumnezeu îl făcuse cu dânsii?

Varlaam urmă a povesti cum, după potop, oamenii s-au înmulțit iar și au început să se răspândească pe toată suprafața pământului. Dar, din când în când, uitau pe Dumnezeu, își făceau idoli și se închinau lor. El povesti cum Dumnezeu a ales pe cel mai bun om din acel timp, pe Avraam, care era credincios lui Dumnezeu și-L asculta, spre a păstra pe pământ, prin el și prin urmașii lui, credința într-un Dumnezeu adevărat și nă-dejdea vie în Mântuitorul făgăduit.

– Dumnezeu, urmă Varlaam, conduse pe Avraam într-o țară în care curgea lapte și miere. „Umblă înaintea Mea și fii fără prihană!”, zise Dumnezeu către el. „Voi înmulți seminția ta ca stelele cerului și prin unul din urmașii tăi se vor binecuvânta toate neamurile pământului.” Dumnezeu repetă această făgăduință fiului lui Avraam, dreptului Isaac.

Nepotului lui Avraam, Iacob, numit și Israel, care a avut doisprezece fii, i s-a descoperit de la Dumnezeu că din unul dintre acești doisprezece fii, din Iuda, se vor trage toți regii din timpurile viitoare. „Sceptrul din Iuda nu se va depărta”, făgădui Dumnezeu, „și nici povățuitorul dintre urmașii lui, până ce va veni Acela Care Se va trimite. Și în Acesta vor nădăjdui toate popoarele.”

Varlaam descrie cum Avraam a dus o viață de păstor și cum a locuit în corturi; cum el, plin de cea mai adâncă temere către Dumnezeu, înălța în tot timpul câte un altar lângă coliba sa și din iubire de Dumnezeu era gata întotdeauna să îndeplinească și cel mai greu lucru. Avraam s-a arătat pașnic, bun și cu dragoste către toți oamenii, iar Dumnezeu a binecuvântat pe Avraam cu atâta bogăție,

încât el avea o mulțime de robi și servitoare, cirezi mari de cămile și vite și turme numeroase de oi. Așa că devenise atât de bogat ca și un prinț, iar Isaac și Iacob au mers pe urmele lui Avraam. Astfel, Dumnezeu S-a descoperit lor adesea și i-a îmbărbătat, iar ei prin încrederea în Dumnezeu au fost întotdeauna mângâiați și cu inima veselă. Dar ei s-au socotit în această lume numai ca niște călători străini, dorința și nădejdea lor fiind îndreptate spre o altă viață în patria cerească.

Prințul Iosafat găsi o mare plăcere în obiceiurile simple și felul de viață patriarhală a acestor evlavioși oameni precum și în legătura lor statornică cu Dumnezeu. Astfel, mărturisi el, că ar trăi mai bine într-o așa colibă, decât în palatul regal înconjurat de toate desfătările.

Istoria lui Iosif îi plăcu nespus de mult. El auzi, nu cu puțină emoție, cum plăcutele vedenii cu snopii de grâu și cu luna și unsprezece stele care se plecau înaintea lui Iosif închipuiau viitoarea sa mărire. Iosif, din pizmă, a fost prigonit de frații săi și a fost aruncat într-o fântână seacă. Apoi, el a fost vândut ca sclav în Egipt și acolo a fost aruncat în temniță ca un făcător de rele, deși era nevinovat. Însă el a dezlegat visul regelui cu cele șapte vaci grase și șapte vaci slabe și cu cele șapte spice pline și alte șapte seci, spunându-i că ele închipuie șapte ani de îmbelșugare și șapte ani de foamete. Ba mai mult, Iosif, prin măsuri înțelepte, a asigurat întreaga țară pe timp de foamete și a ajuns la o mare vază.

Lacrimi curate curgeau pe obrajii îmbujorați ai bunului prinț când el auzi cum frații lui Iosif au trebuit să se închine înaintea lui și, fără a-l cunoaște, stăteau înaintea lui îngenunchiați cerându-i iertare. Cu toate acestea, Iosif i-a iertat și, plin de iubire, s-a făcut cunoscut

lor prin cuvintele: „Eu sunt Iosif fratele vostru. Mai trăiește tatăl meu?”. Foarte mult îi plăcu prințului că bunul Iosif a chemat în Egipt pe tatăl său, pe frații săi și pe fiii acestora și că recunoscătorul rege le-a dat lor partea cea mai frumoasă a țării sale. În mod cu totul deosebit admiră prințul însă providența lui Dumnezeu Care conduce pe oameni spre bine și Care a condus pe nobilul tânăr Iosif de la închisoare la tron.

Varlaam trecu apoi la istoria lui Moise. Cu mâhnire află prințul că unul din regii următori a subjugat cu multă cruzime pe israeliți care acum erau un popor mare și i-a supus la lucrări foarte grele ca pe niște robi și chiar a poruncit ca pruncii lor de parte bărbătească să fie aruncați în apă. Cu multă înduioșare auzi prințul cum copilul mic, Moise așezat într-un sicriș de papură, a fost scăpat de Dumnezeu și a fost orânduit ca izbăvitor și conducător. O sfântă evlavie umplu inima prințului ascultând povestirea despre arătarea minunată a rugului ce ardea, din care vocea lui Dumnezeu vorbea și porunca lui Moise ca el să scoată pe popor din Egipt și să-l ducă înapoi, în Țara Sfântă în care curge miere și lapte. Pentru aceasta, el trebui să vestească regelui porunca lui Dumnezeu ca să lase poporul să plece. Varlaam povesti că regele nu voia să recunoască nici un stăpân asupra sa și nici să se îndure de popor, astfel încât, spre a-l sili, Dumnezeu a trimis asupra Egiptului un șir de plăgi, întâi mai mici, apoi din ce în ce mai mari. De pildă, la început au căzut o mulțime de țânțari și broaște, împotriva cărora regele n-avea nici o putere, dar care pricinuiau un chin nesuferit poporului egiptean; o molimă pustiitoare a secerat o mare mulțime de cămile, vite și oi; mai apoi o furtună

îngrozitoare cu fulgere și trăsnete s-a ridicat și piatra a distrus grânele de pe câmp și pomii; nori de lăcuste au distrus frunzele arborilor; întuneric des a acoperit tot Egiptul, încât nu se mai vedeau oamenii între dânșii, și, în cele din urmă a venit cea mai înfricoșătoare dintre toate pedepsele: a fost omorât la miezul nopții fiecare fiu, prim născut, de la fiul regelui, până la fiul ultimului om din Egipt. Atunci regele a rugat pe Moise prin slujitorii săi, ca să plece cu poporul evreu din Egipt.

Iosafat, ascultând cu mirare, zise:

– Într-adevăr, Dumnezeu S-a arătat ca Stăpân atotputernic al cerului și al pământului, al tuturor fapturilor și peste viața și moartea oamenilor, ca un pedepsitor al asupritorilor și ca un izbăvitor al celor asupriți. Și mai mult se miră prințul când auzi că regele, după fiecare pedeapsă, făgăduise că va elibera poporul, dar niciodată nu și-a ținut cuvântul. Astfel că încă o dată și-a schimbat gândul său și a urmărit pe israeliți cu armata sa, cu călăreți și cu căruțe până la Marea Roșie spre a-i pierde. Totuși, printr-o minune a atotputerniciei lui Dumnezeu, israeliții au trecut prin mare cu picioarele neudate, pe când regele și armata sa s-au înecat într-însa.

– Dumnezeu este drept!, strigă prințul; după cum regele și egiptenii lui au înecat pe copiii israeliților, tot așa li s-a întâmplat și lor.

Cu deosebire, Varlaam mai aminti că israeliții, care au fost cruțați de toate plăgile Egiptului, au junghiat câte un miel în noaptea în care au fost eliberați din robia Egiptului și cu sângele mielului au uns ușile caselor lor.

– Aceasta este de o deosebită însemnătate și noi vom reveni asupra ei în istorisirile următoare.

Varlaam vorbi după aceea despre călătoria și rătăcirea israeliților prin pustiul arzător, despre pâinea pe care Dumnezeu le-a dat-o din cer, despre izvorul cu apă limpede pe care El l-a făcut să țâșnească din stâncă pentru poporul însetat, și cu deosebire despre Legea Sfântă, despre cele zece porunci pe care Dumnezeu le-a dat israeliților de pe muntele Sinai, în chipul cel mai solemn, între fulgere și trăsnete.

Darea legii deșteptă în prinț cea mai mare atenție. El se rugă de Varlaam ca să repete încă o dată cele zece porunci și apoi zise:

– Ele mi se par așa de lămurite și sunt așa de scurte și ușor de înțeles, încât nu mi-aș închipui ceva mai deosebit. Primele trei porunci se referă la religie, la credința în Dumnezeu, la închinarea neprefăcută către Dumnezeu și la cultul public, fără de care nici o împărăție nu poate dăinui. A patra poruncă, cinstirea părinților, este nu mai puțin însemnată; cinstind pe ei cinstim pe Dumnezeu, nerecunoștința și ne iubirea părinților trebuind chiar pedepsită și de legile lumesti.

Celelalte porunci: „Să nu ucizi, să nu fii desfrânat, să nu furi, să nu dai mărturie mincinoasă, să nu poftesti femeia aproapelui tău și nici averea lui”, sunt neapărat trebuincioase pentru oameni și ele își au valoarea lor în toate timpurile. Ele oferă tot ceea ce trebuie să se țină cu tărie în fiecare popor: siguranța vieții, bună cuviința, credința și sfințenia căsătoriei. Ce fericită ar fi o țară în care s-ar urma aceste porunci!

Varlaam făcu apoi încă o descriere a cultului pe care Dumnezeu îl orânduise prin Moise spre a ține întotdeauna

strânsă legătura pe care Dumnezeu o făcuse cu poporul Său Israel. Varlaam descrie Chivotul Legii împodobit cu aur în care se păstrau Tablele Legii, apoi cei doi Heruvimi de aur care se aflau deasupra lui îngemănându-se în rugăciune și cu aripile întinse față în față și arătau locul unde Moise, din timp în timp, auzea vocea lui Dumnezeu. Descrie mai departe cortul împodobit cu stofe prețioase, numit tabernacol, în care se afla Chivotul Legii, candelabrul de aur cu șapte lumini, altarul tămâierii și marele altar de aramă din fața cortului, unde arhiereul îmbrăcat în veșminte prețioase aducea jertfă.

Toate acestea îi plăcură foarte mult prințului.

– Noi, oamenii legați de simțuri, trebuie să avem ceva simțit, zise el, care să ne aducă aminte de Cel Nevăzut, de lucrurile dumnezeiești. Căci dacă noi cinștim pe Dumnezeu în adevăr, apoi cinștirea de care este plină inima noastră trebuie să se reverse și în afară.

– Cultul israeliților, zise Varlaam, nu era numai măreț în sine. Jertfele, altarul și preoții în același timp preînchipuiau jertfa viitoare, cu mult mai mare și mai sfântă, după cum ai să vezi mai pe urmă, scumpul meu prinț.

Prințul, care odată avea să fie rege, ascultă cu o deosebită atenție ceea ce Varlaam îi povestește din istoria regilor. El se întristă când auzi că însuși primul din acești regi, anume Saul, a alunecat din înalta sa demnitate și putere, în mândrie, despotism și nedreptate. Din cauza aceasta, prin dreapta hotărâre a lui Dumnezeu, și-a pierdut tronul și viața.

– El îmi va servi spre îndreptare, zise prințul.

El se bucură când auzi despre tânărul păstor David pe care Dumnezeu l-a chemat de la turmă la tron,

despre tânărul care a biruit pe vrăjmașul uriaș, despre cântărețul din harfă ce cânta imnuri sfinte spre lauda lui Dumnezeu și vestind slava Mântuitorului ce avea să vină. Adânc mișcat, prințul zise:

– De s-ar cânta vreodată aceste imnuri de laudă și de către poporul meu!

Înțeleptele pilde ale lui Solomon, din care Varlaam îi rosti câteva, îi plăcură foarte mult și gândi că și el se va strădui să urmeze această înțelepciune în viața sa. Auzi cu uimire și despre marea clădire a templului și strigă:

– O, de aș fi și eu odată în stare ca să zidesc Celui atotputernic un astfel de templu mareț!

Varlaam povesti apoi cu durere cum fiul lui Solomon, regele Roboam, n-a mai dat ascultare înțeleptelor sfaturi ale tatălui său, ci s-a condus numai după sfaturile nechibzuite ale oamenilor tineri care crescuseră cu el, și cum, prin îngâmfarea și prin purtarea sa nesocotită, a întăritat pe popor la revoltă. Cea mai mare parte din popor l-a părăsit și și-a ales un alt rege. Astfel, de aici încolo regatul împărțit a fost stăpânit de către doi regi dintre care mulți au fost răi, au avut lupte între dânșii și au pustiit țara prin războaie sângeroase, iar poporul decăzut împreună cu regele nu mai vizita templul și din cauza aceasta s-a sălbăticit și chiar a căzut iarăși în idolatrie. În cele din urmă, pentru revolta sa, pentru depărtarea lui de Dumnezeu și pentru nerușinarea sa, poporul a fost pedepsit cu nenumărate suferințe.

– În aceste triste timpuri, zise Varlaam, Dumnezeu a ridicat niște bărbați aleși și sfinți.

El i-a luminat, i-a încurajat și i-a întărit prin Duhul Său ca să spună cu tărie adevărul, atât regelui, cât și

poporului. El a trimis pe prooroci. După cum Dumnezeu a vestit prin Moise poruncile Sale poporului, tot așa a arătat prin prooroci îndeplinirea acestora. După cum Moise a învățat pe popor să creadă într-un singur Dumnezeu și să se supună Lui, tot astfel au fost trimiși proorocii să conducă pe popor iarăși la închinarea și la supunerea către adevăratul Dumnezeu.

Dintre acești prooroci, cel mai mare a fost Ilie, un al doilea Moise. După cum Dumnezeu Care a făcut cerul și pământul S-a arătat în timpul lui Moise prin mari minuni ca Domn al cerului și al pământului, tot așa s-a întâmplat și în zilele lui Ilie. Din porunca lui Dumnezeu, Ilie a vestit regelui și poporului: „Viu este Domnul înaintea Căruia eu stau: nu va mai fi în acești ani nici ploaie, nici rouă, până voi zice eu”. Și din această zi n-a mai căzut din cer nici o picătură de ploaie sau de rouă și au început a se usca câmpiile, livezile și arborii. O mare foamete s-a ivit din cauza acesta. Mulți oameni mureau de foame; de asemenea și dobitoacele se prăpădeau fiindcă nu mai creștea nici un fir de iarbă, iar izvoarele și râurile secaseră. După ce această mare nenorocire durase trei ani și șase luni, iar poporul fusese umilit prin suferințe spre a-și aduce iarăși aminte de Dumnezeu, profetul Ilie a adus o jertfă la care focul, căzut din cer, a ars jertfa și tot ce era pe lângă dânsa, și atunci tot poporul ce se închinase la idoli s-a întors iarăși către unicul și adevăratul Dumnezeu și a căzut cu fața la pământ, închinându-se. După aceea, a plouat iarăși, venind timpuri roditoare.

– Din aceasta eu mai văd, zise prințul, la ce servește răul în lume cu care eu, cu ajutorul înțelepciunii și bunătății lui Dumnezeu, niciodată nu mă voi putea învoi.

Toate relele naturale care nu par potrivite cu înțeleapta orânduire a naturii sunt după înțeleapta și dreapta socotință a lui Dumnezeu, ca un mijloc pentru îmbunătățirea oamenilor.

Varlaam zise mai departe:

– Proorocii au avut însă nu numai marea chemare de a învăța poporul în credința în Dumnezeu, după cum Moise arătase lămurit făgăduința lui Dumnezeu despre un Mântuitor, dar ei au și învățat poporul ca să nădăjduiască în viitorul Mântuitor pe Care Dumnezeu Îl va trimite spre mântuirea oamenilor. Toți au mărturisit despre El. Ei au stabilit timpul când și locul unde avea să se nască El.

Ei au vorbit despre El cu adâncă cinstire, cu bucurie și plini de nădejde. L-au numit Sfetnic minunat, Alesul lui Dumnezeu în Care Domnul a binevoit, Sfântul sfinților, Unsul Domnului, Domnul Care a fost dat nouă spre îndreptare, binecuvântarea și Mântuitorul neamului omenesc, Domnul păcii Care va aduce oamenilor pace veșnică, Împărat Veșnic Care va ieși din neamul lui David, a Căruia împărăție se va întinde peste tot pământul și nu va avea sfârșit, Căruia se vor supune toate neamurile și înaintea Căruia vor îngenunchea toți regii pământului; Fiul Celui Preaînalt, Dumnezeu plin de putere, Dumnezeu e cu noi. Ei proorociseră și că El va trebui să sufere mult spre a mântui pe oameni, că va fi dus la moarte ca și un miel spre junghiere și își va da viața Sa ca preț de răscumpărare pentru păcatele lumii.

Iosafat ardea de dorința de a auzi acum și despre Mântuitorul. Însă soarele era aproape de asfințit și umbrele munților se întinseseră mult deasupra văii. De aceea zise Varlaam:

– Pentru astăzi este destul. Eu vreau, scumpul meu prinț, să-ți las timp, să te gândești asupra celor auzite. Mâine de dimineață, dacă va vrea Dumnezeu, ai să auzi mai departe ceea ce este spre mântuirea ta și a tuturor oamenilor.

Cu inima mișcată pentru cele istorisite, prințul mulțumi cuviosului bătrân și abia putea să mai aștepte dimineața următoare.

CAPITOLUL IX

Varlaam povestește mai departe

Pe când se lumina de ziuă, iar luceafărul dimineții strălucea încă cu putere pe cerul fără nori, Varlaam se duse iarăși în grădină. Căci acolo se simțea mai ușor și mai vioi decât între zidurile palatului împodobit cu strălucite frumuseți, dar care pălesc în fața frumuseții cerului. Îndată se află și prințul iarăși lângă Varlaam și-l rugă ca să continue istorisirea sa.

– Cu plăcere, zise Varlaam, am să-ți vorbesc despre descoperirile din ce în ce mai mărețe ale lui Dumnezeu. Tu ai făcut bine că ai ascultat tot ceea ce ți-am spus până acum și care se aseamănă cu dulcea auroră ce împodobeste natura în această dimineață. Eu cred însă că Dumnezeul Căruia mă rog va face să răsară și în inima ta luceafărul dimineții și să fie zi plină în sufletul tău.

Varlaam continuă să povestească și istorisirea începea astăzi așa: Când se împlinise timpul pe care Dumnezeu îl hotărâse în planul înțeleptei Sale judecăți, a trimis în lume pe unicul și mult iubitul Său Fiu. Fiul lui Dumnezeu S-a făcut om spre a mântui pe oameni de păcate, de ticăloșie și de moarte. Maria, Fecioara cea mai nevinovată și cea mai curată, a fost aleasă spre a fi Maica Sa. Chiar înainte de nașterea Sa, un înger al lui Dumnezeu i-a spus ca să-L numească Iisus, ce însemnează Mântuitor. „Căci, a zis îngerul, El va mântui pe poporul

Său de păcate”. Apoi îngerul L-a numit și Hristos, adică Unsul Domnului orânduit de Dumnezeu ca Arhiereu veșnic și ca Împărat dumnezeiesc al oamenilor.

Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, a venit în cea mai adâncă sărăcie și umilință în lume. Chiar de la nașterea Sa a voit să arate că toată mărirea lumii nu este nimic în ochii lui Dumnezeu. Dumnezeiescul Prunc a trebuit să fie pus în ieslele unui staul, fiindcă nu se găsea un loc mai bun.

Dumnezeu preamări însă pe Fiul Său într-un chip mai înalt, față de care toată frumusețea regilor pământești este o umbră deșartă. Nenumărați îngeri ai lui Dumnezeu, coborând din cer, laudau pe Dumnezeul cerului și vesteau fericire oamenilor pe pământ. Ei vestiră pacea care, prin păcat, dispăruse și care acum avea să se împărtășească celor ce au bunăvoință între dânșii. Păstori, cărora îngerii li se arătaseră, alergară la ieslea din peșteră, privind cu bucurie pe Dumnezeiescul Prunc, și laudară, preamărind pe Dumnezeu. Niște filosofi din neam împărătesc, conduși de o stea minunată, veniră dintr-o țară străină spre a se închina împăratului nou născut și-i aduseră, ca jertfă și daruri, lucruri scumpe din comorile țării lor. Când mama aduse pe copil la templu spre a-L prezenta înaintea Domnului, veni și Simeon, un bătrân sfânt. Luminat de Duhul lui Dumnezeu, recunoscă în copil pe Mântuitorul Cel așteptat și-L numi pe El: Lumina și Mântuirea lumii.

– O, cât de măreț începe istoria lui Iisus, zise prințul împreunându-și mâinile. Eu aș fi vrut să fi fost unul din păstorii de la iesle! Dacă aș fi trăit atunci, aș fi oferit, împreună cu acei filosofi, toate comorile mele dumnezeiescului Prunc. Și cât de mângâietoare sunt pentru

mine cuvintele lui Simeon! Lumina și mântuirea sunt tocmai acelea pe care le dorește sufletul meu. Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, este într-adevăr Lumina lumii, zise Varlaam. El a luminat pe oameni prin învățătura Sa.

Însuși Dumnezeu L-a orânduit pe El ca învățător al oamenilor. El S-a arătat pe un munte îmbrăcat cu lumină cerească. Moise și Ilie care, ca robi credincioși ai lui Dumnezeu, vorbiseră cu sute de ani înainte cu patriarhii, s-au arătat lângă Iisus în chipuri strălucitoare și o voce din cer a strigat: „Acesta este Fiul meu Cel iubit; pe Acesta să-L ascultați”.

Iisus mergea pretutindeni în țara iudeilor și învăța în toate cetățile și satele, sub cerul liber și în templu: „Căci pentru aceasta am venit”, zicea El. El ne-a învățat că Dumnezeu, Atotputernicul Stăpân al cerului și al pământului, este bunul nostru Tată și noi toți oamenii suntem fiii Lui. De aceea, trebuie să iubim pe Dumnezeu mai mult decât orice și pe semenii noștri ca pe noi înșine. El este Lumina lumii și ne-a învățat să trăim în iubirea și lumina Sa și să iubim această lumină. Dumnezeu răsare soarele peste toți oamenii și peste cei buni și peste cei răi; El face să plouă peste câmpiile și grădinile noastre pe care le îmbracă cu verdeață și cu flori mirositoare. El hrănește păsările cerului; El îmbracă florile câmpului cu podoabe mai frumoase decât cele regești. Peste toate fapăturile sale însă a pus pe oameni. Oamenii trebuie să-L numească pe El Tată și să se apropie de El. „Fiți sfinți, zice Iisus Hristos, precum și Tatăl vostru Cel din ceruri Sfânt este!”

– Câtă înțelepciune, strigă Iosafat plin de bucurie. Acesta este Adevărul, Dumnezeu Stăpânul Atotputernic al cerului și al pământului este Tatăl tuturor oamenilor!

Dacă Iisus Hristos ar fi învățat numai acest mare adevăr, noi tot I-am fi datori cu o nesfârșită recunoștință! Cine nu ar năzui după aceasta, ca să fie desăvârșit după cum se cuvine fiilor lui Dumnezeu! A fi fiu al lui Dumnezeu este o cinste mai presus de orice cinste.

– Iisus n-a învățat numai cu cuvântul, zise Varlaam, ci și cu pilda Sa. El Însuși a fost în tot ceea ce a făcut și a suferit, chipul celei mai desăvârșite sfințenii. El a arătat în toată purtarea Sa cum trebuie să cugete și să se poarte oamenii cu adevărat buni ca ei să poată plăcea lui Dumnezeu. El era smerit și blând din inimă; plin de iubire și de milostivire, mergea pretutindeni și făcea binele; în cele mai mari suferințe pe care le îndura din iubire pentru oameni avea o îndelungă răbdare; El era gata să-și dea chiar și viața Sa pentru oameni. Spre a face voia Tatălui Său ceresc, El a împlinit totul. Întreaga Sa viață a fost o permanentă slăvire a lui Dumnezeu și o necurmată binefacere pentru oameni.

Varlaam povesti câteva pilde cu Mântuitorul. Iosafat află în ele multă bucurie și de aceea zise:

– Ce pildă de viață este Hristos pentru noi! Dacă te vezi întotdeauna înconjurat de oameni obișnuiți, atunci te crezi cu ușurință destul de bun și nu te îngrijești deloc ca să devii mai bun. Viața Lui va fi pentru mine ca o oglindă curată în care voi privi mereu spre a ajunge asemenea chipului Lui.

– Iisus Hristos, zise Varlaam mai departe, este mântuirea lumii. El S-a arătat ca trimis al lui Dumnezeu spre a tămădui adâncile răni ale sufletului oamenilor, adică păcatele, și a vindeca vătămările pe care păcatele le-au pricinuit oamenilor, trupului și sufletului. El S-a arătat ca un înnoitor al naturii omenești degradate. Numai cu

un cuvânt, cu un semn a făcut pe orbi să vadă, pe surzi să audă, pe șchiopi și ologi să umble. El a vindecat pe leproși și le-a dat iarăși față omenească, ce fusese înainte mult desfigurată. A înviat și morții. A zis odată către o copilă care tocmai murise: „Fiică, ție îți zic, scoală-te!”, apoi către un tânăr care era dus pe un pat la groapă: „Tinere, ție îți zic, scoală-te!”, și ei au înviat; El a strigat chiar pe un mort care începuse să putrezească în groapă: „Vino afară!”, și acela s-a sculat.

Faptele minunate ale lui Iisus au mișcat mult sufletul adânc întristat al lui Iosafat pentru feluritele slăbiciuni ale oamenilor, pentru moarte și putreziciune.

– Într-adevăr, strigă el impresionat, Hristos a răspândit împrejurul Său sănătatea și viața, a ajutat oricărui suferind și a poruncit morții; avea putere de a aduce pe oameni iarăși în acea stare fericită în care trăiseră în Paradis înainte de căderea în păcat.

– Aceste binefaceri trupești, zise Varlaam, aveau însă un scop mai înalt. Iisus a arătat prin acestea ceea ce se vrea să fie sufletul omului. El a venit să înnoiască pe oameni care, cu sufletul, erau orbi și surzi pentru adevăr, în care chipul lui Dumnezeu era distrus căci ei muriseră prin păcat.

Fiindcă păcatul este cel mai mare rău, rădăcina oricărei ticăloșii omenești, Iisus a pus toporul la rădăcină. El, Fiul lui Dumnezeu, Care din iubirea de oameni S-a făcut Om, a arătat prin cuvânt și faptă, că a venit în această lume spre a slobozi pe oameni din robia păcatului; El a șters vina și pedeapsa păcatului și a dat omului puterea de a dobândi sfințenia, căci „Fiul Omului a venit să caute și să mântuiască pe cel pierdut”. Și-a început misiunea Sa îndemnând pe oameni la pocăință, zicând:

„Pocăiți-vă, lepădați vicleșugul din cugetele voastre”; chema la Sine pe toți cei ce zăceau sub jugul păcatului și erau apăsați de povara lui: „Veniți la Mine toți cei asteniți și împovărați, și Eu vă voi odihni pe voi. Luați jugul Meu peste voi și veți afla odihnă sufletelor voastre. Căci jugul Meu este bun și sarcina Mea ușoară”. El a iertat păcatele celor ce veneau la El și se îndreptau. Dar El are putere nu doar de a ierta păcatele, ci și a șterge urmările lor, căci a zis către un oarecare om paralytic care cerea să fie dus lângă Dânsul: „Iartă-ți-se ție păcatele tale; scoală-te, ia-ți patul tău și mergi la casa ta”. Și omul s-a sculat îndată, fiind sănătos cu trupul și cu sufletul și s-a dus laudând pe Dumnezeu.

El cere credință însoțită de fapte, căci spune că doar astfel oamenii pot să biruiască toate piedicile spre bine, toată puterea păcatului și a răului. Dă credincioșilor putere pentru aceasta zicând: „Adevărat zic vouă, de ați avea credință numai cât un grăunte de muștar, ați zice muntelui acestuia ridică-te, și se va ridica și nimic nu va fi vouă cu neputință”.

Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, din iubire nesfârșită către oameni, și-a luat asupra Sa păcatele noastre și S-a jertfit pe Sine pe Cruce, spre a curăți întreaga lume de păcat și a o împăca cu Dumnezeu Tatăl. Aceasta a fost prezisă de către proroci mai dinainte. El a fost închipuit de mielul pe care israeliții l-au junghiat în seara dinaintea ieșirii lor din Egipt și cu sângele căruia au uns locuințele lor, după cum Dumnezeu poruncise prin Moise. Dar ei au trebuit să junghie în toți anii câte un miel, numit mielul pascal, nu numai ca amintire pentru acea eliberare din robia Egiptului, ci și ca o preînchipuire a Mântuitorului ce avea să vină spre mântuirea oamenilor

din robia păcatului. Și-a adus viața Sa jertfă întocmai ca un miel nevinovat și fără glas. El Însuși a spus că va da trupul și sângele Său pentru iertarea păcatelor, suferind pe Cruce.

La Cina cea de taină, ultima împreună cu ucenicii Săi, spuse Varlaam mai departe, cu adâncă evlavie, Domnul nostru Iisus Hristos ne-a dat Trupul și Sângele Lui cel Sfânt, cu care ne împărtășim la fiecare Euharistie, zicând: „Luați, mâncați acesta este trupul Meu... și... acesta este sângele Meu, al Legii celei noi, care pentru mulți spre iertarea păcatelor se varsă”. El ni le-a dat ca arvună pentru dobândirea vieții veșnice.

Tot la această sfântă Cină de taină, Mântuitorul Iisus Hristos a dat ucenicilor Săi, și prin ei nouă, porunca: „Să vă iubiți unul pe altul după cum Eu v-am iubit pe voi. Nimeni nu poate să aibă o iubire mai mare, decât să-și pună viața sa pentru prietenul său”. Căci și El și-a dat viața pentru noi, în mâinile păcătoșilor. Aceștia L-au luat noaptea din grădina de pe muntele Măslinilor, unde El se ruga; L-au prins, L-au legat cu frânghii, L-au biciuit, I-au pus pe cap spre batjocură, o coroană de spini și L-au răstignit pe cruce. El, Împăratul cerului și al pământului, Care a făcut toate cele văzute și nevăzute, se ruga pentru acești ucigași lui Dumnezeu Tatăl zicând: „Părinte, iartă-le lor că nu știu ce fac!”. Prin ascultare fiască către Tatăl Său și pentru iubire de oameni, a suferit răstignire pe Cruce.

Aici tăcu Varlaam, dar Iosafat nu se putu stăpâni de a exclama cu putere:

– Acesta este pentru mine lucrul cel mai uimitor dintre toate: El, la a Cărui naștere s-au bucurat îngerii, El Care S-a arătat într-o slavă așa de mare pe acel munte

și peste care a venit glasul lui Dumnezeu din cer: „Acesta este Fiul Meu Cel iubit!”, El să moară acum pe cruce, în chinuri atât de mari! Și El a primit această moarte pe Cruce, din iubire față de oameni! O, nu pot să spun ceea ce simt! Inima mea arde de iubire pentru El. Eu pot numai să-L slăvesc și să-I mulțumesc pentru tot ceea ce El a suferit pentru noi oamenii, de la iesle până la Cruce!

– Da, zise Varlaam, atât despre nașterea Sa, cât și despre moartea Sa pe Cruce s-a scris ceea ce El Însuși a zis: „Atât de mult a iubit Dumnezeu lumea, încât pe Fiul Său Unul născut L-a dat, ca toți care vor crede în El să nu piară, ci să aibă viața de veci”.

Iosafat împreunându-și mâinile și privind spre cer, întâi nu spuse nimic, dar după oarecare vreme întrebă:

– Dar ce s-a întâmplat mai departe?, începu el. Povestirea nu se poate încheia cu moartea Sa.

Varlaam răspunse:

– Trupul lui Hristos a fost luat de pe cruce și pus în mormânt. Însă, iată că acum Se arată în chip de biruitor al morții. Încă din timpul vieții Sale pământești a zis, când a strigat pe cel mort din groapă: „Eu sunt Învierea și Viața”. Acum, El Însuși S-a sculat din morți și a ieșit viu din groapă ca biruitor asupra morții, a stătut viu și slăvit înaintea ucenicilor Săi și le-a dat astfel o dovadă vădită despre viața de dincolo de mormânt.

Moartea, ca despărțire a sufletului de trup, a rămas pentru noi ca ceva de netrecut. Însă Iisus Hristos aseamănă moartea cu un somn: „Cine ascultă cuvintele Mele și crede Celui ce M-a trimis pe Mine a trecut din moarte la viață. Cine ține cuvântul Meu, acela nu va vedea moartea în veci”. Dar nu numai sufletul omului va trăi

după moartea vremelnică, după cum vedem la Moise și Ilie pe care Dumnezeu îi luase de mult timp din această lume și s-au aflat lângă Hristos pe munte la Schimbarea la Față; ci și trupul omului, cu toate că a fost pus în pământ și a putrezit, va învia iarăși și va ieși din pământ luminos. Aceasta se va petrece potrivit asemănării pe care Iisus Hristos o face cu sămânța de grâu care fiind pusă în pământ, putrezește într-însul, și apoi se ridică iarăși din pământ ca un spic sau ca o floare frumoasă.

– O, slavă și laudă Domnului!, zise Iosafat. Mi s-a ridicat o piatră grea de pe inimă. Moartea mi se părea până acum cel mai înspăimântător lucru pe care puteam să mi-l închipui. De acum însă pot să aștept moartea fără spaimă. Acum nu trebuie să mă mai întorc fără mângâiere și fără nădejde de la mormântul prietenilor iubiți. Laudă și mulțumire I se cuvine Lui, Biruitorului morții!

– După Învierea Sa, continuă Varlaam să povestească, Iisus Hristos a mai petrecut patruzeci de zile cu ucenicii Săi și a vorbit cu ei despre împărăția lui Dumnezeu. El le-a făgăduit încă o dată pe Sfântul Duh, Duhul adevărului despre Care El spusese încă înainte de moartea Sa: „Duhul Sfânt pe Care Tatăl Îl va trimite vouă întru numele Meu, Acela vă va învăța toate și vă va aduce aminte toate câte v-am spus vouă”.

Înainte de a se ridica de pe pământ la cer, Iisus a adunat pe ucenicii Săi încă odată împrejurul Său pe un munte și le-a zis, stând în mijlocul lor: „Datu-Mi-s-a toată puterea în cer și pe pământ. Drept aceea, mergeți și învățați toate neamurile, botezându-le în numele Tatălui, și al Fiului și al Sfântului Duh. Și iată, Eu sunt cu voi până la sfârșitul veacului”. După aceea El i-a binecuvântat

și S-a ridicat spre cer și a mers întru slava Tatălui Său. El a făgăduit că de aceasta vom avea și noi parte și noi vom putea ajunge acolo unde este El acum.

Iosafat dorea tot mai mult să știe despre cer. Varlaam zise:

– După cum un orb nu poate să-și închipuie frumusețea acestei lumi văzute, tot așa nu putem nici noi să ne facem vreo idee despre frumusețea și slava lumii de dincolo.

Însă ceea ce ne-a spus Iisus Hristos despre aceasta este îndeajuns; și pe atât cât este de înțeles, pe atât este și de îmbucurător: „Să nu se tulbure inima voastră”, a zis El ucenicilor Săi înainte de a Se înălța la cer, „în casa Tatălui Meu sunt multe locașuri. Eu merg să vă pregătesc vouă loc, și vă voi lua pe voi la Mine, că unde sunt Eu, și voi să fiți. Și iarăși vă voi vedea pe voi și inima voastră se va bucura și nimeni nu va mai lua bucuria voastră de la voi.”

– Minte la cer, zise Iosafat, va fi pentru mine, de acum înainte, una din gândirile cele mai plăcute ale mele. În această lume noi suntem numai niște străini și nu avem aici locuință statornică! Toți o să mergem odată de aici. Ceea ce noi numim aici patria noastră este pentru noi numai o țară străină. Cât mă bucur că există pentru noi o patrie mai bună! O, cât de bine va fi și acolo în casa părintească, în casa Tatălui Ceresc!

Varlaam povesti mai departe:

– Pe când Iisus Se înălța la cer și ucenicii priveau spre Dânsul, un nor L-a ascuns de la ochii lor; atunci doi îngeri au stat înaintea lor și le-a spus că acest Iisus Care S-a înălțat de la ei la cer, tot astfel va veni a doua oară; și despre aceasta a vorbit Iisus Hristos adeseori:

„Fiul Omului va veni iarăși întru slava Tatălui Său cu sfinții Săi îngeri și atunci va răsplăti fiecăruia după faptele sale”. Potrivit făgăduinței Sale, mai apoi a trimis ucenicilor Săi pe Sfântul Duh, pe Mângâietorul, Duhul Adevărului, Care este deoființă cu Tatăl și cu Fiul. Limbile de foc, care s-au arătat în casa unde erau ucenicii adunați, și s-au pogorât pe capul fiecăruia, le arată în chip văzut puterea nevăzută a Sfântului Duh Care lucra înlăuntrul lor. Minte le-a fost luminată de înțelepciunea dumnezeiască, iar inima aprinsă de iubire pentru Dumnezeu și oameni. Acum au priceput ceea ce le spusese mai înainte Domnul. Având în ei putere de sus erau plini de har și mângâiere cerească. Astfel întrarmați au mers în toată lumea, după porunca Domnului, predicând oamenilor de pretutindeni, ca trimiși ai lui Dumnezeu, ca Apostoli, Evanghelia sau Vestea cea Bună despre Iisus Hristos Mântuitorul. Astfel s-a întâmplat că această *Bunăvestire* a ajuns și în țara noastră, și la tine acum.

Iosafat ascultase pe cinstitul bătrân cu atenție și evlavie adâncă, căci el auzea pentru prima oară istoria lui Iisus Hristos. Cugetând adânc la iubirea jertfelnică a Domnului pentru oameni, el zise către bătrânul:

– Chiar și pentru mine și-a dat viața Sa, înainte ca eu să mă nasc? El ne-a iubit pe noi mai întâi. Așadar cine este acela care să nu-L iubească pe El?

– Ceea ce ți-am spus pe scurt, iubite priet, vei auzi cu de-amănuntul în zilele următoare, zise Varlaam. Vom citi împreună scrierile despre Iisus Hristos, care au ajuns la noi, și mă voi sili ca să ți le tălmăcesc. Multe adevăruri de căpetenie pe care eu până acum nu le-am putut atinge, o să le înțelegi cu timpul. Astfel vei afla că Iisus

Hristos a unit pe toți ce cred în El, într-o Biserică în care a orânduit predicarea necurmată a Cuvântului Său și împărtășirea Sfințelor Taine, ca astfel toți oamenii timpurilor viitoare care cred în El să se poată împărtăși de acea mântuire ca și aceia care L-au văzut cu ochii și au crezut într-Însul.

Tu vei cunoaște, cu ajutorul lui Dumnezeu, că tot ceea ce Iisus a învățat, a făcut și suferit, este plin de înțelepciune dumnezeiască și de iubire. Vei afla că fericiți sunt cei ce cred și împlinesc cuvântul Evangheliei.

Varlaam se sculă, rugându-se, privi spre cer și zise către Iosafat care căzu în genunchi:

– Dumnezeu Cel Atotputernic, Care ți-a deschis inima spre a înțelege Cuvântul Său, El să te binecuvânteze și să fie întotdeauna cu tine, ca sămânța cuvântului dumnezeiesc să aducă pentru tine și pentru poporul tău roade înmiite.

CAPITOLUL X

Robul credincios

Pe când prințul Iosafat petrecea cu Varlaam zile fericite vorbind despre lucrurile cerești, ascultându-l cu nesaț, un slujitor idolesc care era la palatul prințului ca servitor se duse la rege și-i spuse:

– Un creștin, cu chip că face negoț cu pietre prețioase și mărgăritare, a intrat pe furiș în palat la prințul moștenitor și, câștigându-i încrederea, face din el un creștin. Ceasuri, chiar zile întregi, vorbesc între dânșii. Prințul ascultă vrăjbit cele ce-i spune și nu mai dă atenție instrucției predată de ceilalți învățători ai săi. Bagă de seamă, împărate, ca nu cumva scumpul tău fiu să devină creștin, dacă, din nefericire, nu este chiar!

Regele s-a înfuriat foarte la această știre.

– Ce cutezanță, strigă el, ce nelegiuire! N-am îndepărtat eu oare pe toți propovăduitorii acestei învățături? N-am poruncit chiar să fie executați în public mulți dintre acești învățători ce erau ascunși în țară, spre a înpăimânta și pe alții? Și, cu toate acestea, unul din acești oameni îndrăzneți, ce disprețuiesc zeii noștri, a cutezat să se apropie chiar de fiul meu, spre a-l înstrăina de mine, tatăl lui, și de religia părinților mei! Această crimă o va plăti nelegiuitul cu viața sa. Îndată să pornească garda mea, ca înconjurând palatul, să prindă pe blestematul nelegiuit și să-l aducă legat. Va fi dus în

mijlocul cetății unde legat de un stâlp va fi ars în public. Acești străini vor înțelege ce înseamnă ca cineva să mi se împotrivescă. Tot poporul va vedea dacă Dumnezeuul creștinilor va putea să-l scape.

Zadi, cel mai bătrân sfetnic al regelui, care tocmai se afla lângă el, făcu semn preotului idolesc să se depărteze și apoi zise regelui:

– Stăpânul și regele meu, nu te grăbi! Tu cunoști cuvântul înțeles: „Cel mai bun sfat vine în timpul nopții”. Nu te porni cu mânie; aceasta nu se cuvine pentru nici un om, cu atât mai puțin pentru un rege. Eu te-am sfătuit adeseori, când ai fost mânios, să amâni pentru ziua următoare hotărârea ta. Întotdeauna ai fost așa de bun, că ai ascultat sfatul meu; tu ai privit altfel lucrurile după ce ți-a trecut mânia și mi-ai mulțumit pentru sfatul meu binevoitor. Te rog din suflet, ascultă-mă și acum. Este în interesul liniștii și mulțumirii fiului tău pe care, îndrăznesc să-ți mărturisesc, îl prețuiesc atât de mult ca și pe tine, stăpânul și regele meu! Îți este prea bine cunoscut, cum Iosafat, scumpul tău fiu, a fost mult timp foarte mâhnit. Înțelepții tăi au încercat în zadar să-l înveselească. Acest bărbat străin care, fie ce o fi, are desigur gând bun pentru fiul tău, și-a luat asupra-și această osteneală, și după cum am auzit, el a reușit. Prințul, scumpul tău fiu, este acum vesel și plin de viață ca niciodată. Cât l-ar îmbolnăvi, dacă tu, drept mulțumire pentru binefacerea arătată către fiul tău, ai da ordin să fie executat acest binefăcător al său! O, desigur, nu ceea ce i-a spus lui străinul poate să fie rău, ci ceea ce vrei tu să faci ar îndepărta pentru totdeauna de la tine, inima fiului tău. Așteaptă, așteaptă, te rog în genunchi, amână pentru mâine împlinirea poruncii tale.

– Ei bine, zise regele, voi aștepta până ce va răsări soarele. Dar vei vedea că eu nu-mi schimb gândul meu. Ura față de acest popor creștin este sădită prea adânc în inima mea. Ceea ce mi s-a povestit despre învățătura lor mi se pare nebunie. Cu toate acestea, destul! Voi aștepta pe mai departe până dimineată.

– Așadar, am cuvântul tău?, zise Zadi, și se depărtă. El era credincios față de rege, și-i dorea din inimă numai binele; deci ținea de datoria sa ca să-l oprească în toate chipurile de a face răul.

El avea un rob foarte credincios și bun la suflet. Zadi îi dăruise libertatea, cu vreo trei ani înainte. Robul primise cu lacrimi de bucurie acest dar, însă se rugase cu multă căldură pentru favoarea de a-i sluji și mai departe. El îl slujea, din liberă voință, tot așa de credincios ca și mai înainte, ca rob; îndeplinea toate cu o vădită bucurie, chiar și lucrurile cele mai grele. Stăpânul său care aproba pe creștini, deși atunci nu mărturisea această credință, știa bine că acest rob este creștin în ascuns. El nu-l întreba însă niciodată despre aceasta, neavând nimic împotriva.

Zadi îl chemă la sine pe acest slujitor la sine și-i zise:

– Tu, Iona, mergi acum la castelul prințului. Intendentul mi-a făgăduit, cu învoirea prințului, că-mi va trimite câțiva pești aurii mici care se găsesc în lacul grădinii. Ei îmi vor servi ca podoabă în fântâna arteziană din grădină. Aici ai câțiva taleri; aceștia să-i dai intendentului ca semn al recunoștinței mele pentru osteneala lui. Acum însă am să-ți mai dau o altă însărcinare despre care să nu spui nici unui om vreun cuvânt, decât numai prințului. Nimeni nu trebuie să știe că tu ai în castel o

altă treabă, decât să ți se dea de către intendent peștii făgăduiți și să arăți prințului mulțumirea mea pentru aceasta. Ascultă acum, cu băgare de seamă, ceea ce-ți încredințez și ai să-i spui prințului.

Și Zadi repetă lui Iona de două-trei ori deslușit și-l puse și pe el să repete, spre a se încredința că acesta l-a înțeles bine și apoi zise:

– Acum grăbește-te și îndeplinește-ți bine însărcinarea!

Iona luă pentru aducerea peștilor o pătură și un vas de lemn în forma unui butoiuș, le puse în spinare și plecă numaidecât la drum. Merse neîntrerupt pe căldura arzătoare de la miezul zilei pe când câmpurile și drumurile erau pustii de oamenii ce căutau umbra. Seara, el ajunsese la porțile palatului, chemă pe intendent și-l rugă pentru pești, îi încredință talerii și zise că dorește să mulțumească prințului în numele stăpânului său. Intendentul îl conduse în grădină unde tocmai se afla prințul.

Acesta din urmă ședea cu Varlaam sub un palmier, iar Varlaam îi citea tocmai istoria cu etiopianul, sluga reginei Candachia, care fusese botezat de către Sfântul Apostol Filip.

După obiceiul oriental, robul rămase la oarecare distanță, plecându-se adânc, stând cu mâinile încrucișate la piept.

Prințul care îl cunoștea se sculă, se duse la el și Iona îi mulțumi pentru pești și zise apoi, după ce intendentul se depărtase:

– Zadi, stăpânul meu, m-a însărcinat să-ți spun: omul străin care este la tine, prietenul și învățătorul tău, se află în primejdie de a fi prins mâine și executat. Să ai grijă ca el să fugă în grabă, spre a scăpa de primejdie.

Prințul se sperie și oferi robului un dar ales pe care acesta însă nu-l primi.

– Bucuria de a sluji prințului nostru, zise robul, îmi este destulă plată. Prințul conduse singur, după aceea, pe sărmanul rob în odaia pentru slugi și porunci să fie bine îngrijit.

CAPITOLUL XI

Iosafat se botează

Printul se întoarse palid la față către Varlaam și, cu semne vădite de spaimă, zise:

– O, preascumpul meu învățător, în care eu am mai multă încredere și iubire decât în oricare alți oameni din lume, regele vrea să te prindă și să te piardă.

Varlaam zise liniștit și fără să se observe la el nici cea mai mică urmă de teamă:

– Facă-se voia lui Dumnezeu! Eu stau în mâna Lui; împotriva voii Sale, nici un fir de păr din capul meu nu se poate pierde. Dacă Dumnezeu voiește ca eu să mor acum, apoi, mă bucur că pot să adeverez prin moartea mea credința pe care o am în El și în Fiul Său Iisus Hristos.

– Asta este nobil din partea ta, zise printul; însă eu și mulți oameni, avem încă mult timp nevoie de tine. Tu trebuie să ne fii încă mult timp lumină și mângâiere.

Acel om care mi-a vestit primejdia ce te amenință, te sfătuiește să fugi degrabă. Urmează acest sfat; după cum eu cred, este foarte bun. Cruță pe tatăl meu de o crimă și pe mine care sunt începător în credință de o durere nespusă. Fugi! Dar și eu voi fugi cu tine, o bunul meu părinte sufletesc, și niciodată nu mă voi mai despărți de tine. Voi locui cu tine într-o colibă sărăcăcioasă; cuvintele gurii tale întrec pentru mine orice podoabe și

bogății ale palatelor regești. Lasă-mă pe mine, fiul tău, ca să fiu sluga ta. Vreau să trăiesc și să mor alături de tine.

– Nu, bunul meu fiu, zise Varlaam, să nu fie una ca asta. Dumnezeu te-a rânduit pentru o chemare mai înaltă. Tu vei purta coroana. Dumnezeu voiește să pună în mâna ta fericirea a nenumărați oameni. Tu le vei arăta nu doar binele vremelnic, dar vei putea ajuta ca ei să cunoască pe adevăratul Dumnezeu; poți să înlesnești ca sfintele Sale cuvinte să fie liber vestite, fără împiedecare. Este nevoie de pilda vieții tale petrecută în Hristos pentru supușii tăi! Sub sceptrul tău, ei vor duce o viață liniștită și pașnică în toată bunăcuviința și fericirea.

– Să dea Dumnezeu!, zise Iosafat. Eu voiesc să urmez bunul tău sfat și voi rămâne. Însă mai am o rugămintă către tine. Avem încă timp ca tu s-o îndeplinești. Ostașii tatălui meu nu pot să sosească aici mâine mai înainte de amiază; noaptea este deci tot a noastră. De aceea, ascultă rugămintea mea! Hristos Domnul a poruncit propovăduitorilor Evangheliei nu numai să învețe, dar să și boteze. El Însuși a zis: „Cine nu se va naște din apă și din Duhul Sfânt, nu va intra în împărăția lui Dumnezeu”. La Duminica Cincizecimii, Petru a strigat poporului ce se adunase: „Pocăiți-vă și să se boteze fiecare din voi în numele lui Iisus Hristos spre iertarea păcatelor și veți lua darul Sfântului Duh”. Acel etiopian despre care chiar acum mi-ai citit a zis către Sfântul Apostol Filip: „Iată, aici este apă, ce mă oprește a mă boteza?”. La care Sfântul Apostol Filip a răspuns: „Dacă crezi din toată inima ta, cu putință este”; iar etiopianul: „Cred că Iisus Hristos este Fiul lui Dumnezeu”. Tot astfel zic și eu. Inima mea dorește aceasta, ca să mi se ierte

păcatele și eu să mă nasc din nou spre viața veșnică, ca să fiu și eu Biserică. Iată, acolo este apa, aici o inimă credincioasă. Deci dar, botează-mă!

– Fie, zise Varlaam.

Apoi se sculă și se duse cu prințul lângă un iezzer ce se afla în grădină. Luna se ridicase sus și lumina cinstita față a sfântului bătrân și pe tânărul care cu inima bătând puternic aștepta cu înfrigurare lângă apa cea limpede a iezzerului. Cuviosul bătrân ridică ochii și mâinile către cer și zise: „O, Atotputernice Dumnezeu, înaintea Căruia noi stăm acum, Tatăl nostru ceresc, Care ai creat cerul și pământul, cu toate cele din ele și pe noi oamenii, Care ești atotștiutor, sfânt, drept, milostiv, îndelung răbdător și de mare bunătate; Iisuse Hristoase, Fiul lui Dumnezeu, Care, din iubirea către noi oamenii, ai venit de pe tronul Tatălui Tău în această lume, ai luat firea omenească și Ți-ai dat viața pentru a ne mântui pe noi de păcate, de ticăloșie și de moarte și a ne da viața veșnică; Duhul lui Dumnezeu cel Sfânt Care ne sfințești pe noi, ne curățești sufletele noastre de păcate și le înnoiești; Treime preasfântă, preamărește minunile milostivirii Tale în acest fiu al Tău. Fă, Preabunule Părinte ceresc, ca prin această sfântă taină rânduită de iubitul Tău Fiu, Iisus Hristos, acest tânăr sfințit de Duhul Sfânt să înceapă o nouă viață ca o nouă faptură curățită de păcate, plin de credință, speranță și dragoste, și bunăvoința Ta să se odihnească asupra lui până ce îl vei lua odată la Tine întru mărirea Ta!

Și Iosafat, cu adâncă evlavie, zise: „Amin”.

Varlaam îl întrebă apoi:

– Iosafat, crezi tu în Dumnezeu Tatăl, Creatorul Atotputernic al cerului și al pământului? Crezi în Iisus Hristos,

Fiul Unul-Născut al lui Dumnezeu, Mântuitorul nostru? Crezi în Sfântul Duh Care ne sfințește pe noi și din oameni păcătoși ne face fii ai lui Dumnezeu și Care te va uni pe tine cu soborul sfinților, cu Biserica?

Iosafat răspunse la fiecare din cele trei întrebări, cu inima veselă: „Cred!”. Varlaam îl întrebă a treia oară:

– Voiești tu Iosafat să fii botezat? Și Iosafat răspunse cu arzătoare dorință:

– Da, voiesc.

Varlaam îi făcu semn să intre în iezer. Iosafat intră în apă și se afundă de trei ori. Varlaam rosti sfintele cuvinte:

– Se botează robul lui Dumnezeu Iosafat, în numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh. Amin!

După aceea zise Varlaam:

– Ceea ce s-a petrecut acum în mod văzut înseamnă ceea ce s-a săvârșit înlăuntrul tău. Tu te-ai născut acum din apă și din Duhul Sfânt. Păcatele tale s-au iertat; tu ai acum puterea de a birui toate pornirile și poftetele păcătoase. Lucrează acum cu acest dar sfințitor și du o viață sfântă.

Varlaam îl ridică, îl îmbrățișă și adăugă:

– Domnul fie cu tine! Păzește poruncile Sale și atunci vei intra în viața de veci. Iar acum, zise Varlaam, este timpul ca să-mi iau toiagul și să plec. Rămâi sănătos, preaiubite fiu de rege și să dea Dumnezeu ca tu să devii odată un bun rege.

Iosafat îi oferă mult aur pentru nevoile drumului. Însă Varlaam zise:

– Eu n-am nevoie de acesta. Domnul a zis Apostolilor Săi: „Nu purtați nici aur, nici argint la brâiele voastre”. El se va îngriji și de mine. Mie îmi trebuie puțin și acest puțin Domnul meu mi-l va da pretutindeni.

– Atunci îngăduie-mi cel puțin, zise prințul, să te însoțesc o distanță oarecare. Eu știu în munții din apropiere, drumul cel mai ascuns pe unde călăreții tatălui meu nu pot să te urmărească. Lasă-mă să fiu însoțitorul tău. Nu pleca singur!

– Dumnezeu mă va însoți, zise Varlaam. Eu nu merg singur, El este cu mine.

– Dar, zise prințul, eu doream să mă mai bucur cel puțin câteva momente de prezența ta și să mai aud câteva cuvinte ale vieții veșnice din gura ta. Lasă-mă cel puțin să merg puțin cu tine.

– Ei bine, să mergem împreună, zise Varlaam.

Ei merseră împreună. Stâncile și arborii aruncau umbre întunecoase în drumul lor. Luna însă luminează cu putere. Deodată se acoperi de nori, nu după mult timp luminează iarăși la fel de strălucitoare ca mai înainte.

– Iată, zise Varlaam, așa se întunecă și sufletul tău uneori de norii îndoielii, ai încercărilor și a tot felul de întristări. Dar mângâie-te! Norii se vor împrăștia iarăși.

Drumul pe care ei mergeau ducea când la dreapta, când la stânga pe lângă prăpăstii înspăimântătoare.

– Tot așa de îngustă și grea este calea către cer, zise Varlaam. Să nu te abați nici la dreapta, nici la stânga de pe această cale. Când zorile dimineții mijeau și luna se ascundea după nori, Varlaam zise liniștit:

– Acum este timpul ca tu să te întorci, ca astfel ostașii regelui să te găsească acasă.

– Ah, preaiubite părinte, zise prințul, așadar, vrei să mă lași singur între oamenii care nu cunosc pe Dumnezeu și urăsc pe iubitul Său Fiu? Așadar eu n-o să-ți mai văd chipul?

– Mângâie-te, zise Varlaam. Nici tu nu vei fi singur, Dumnezeu va fi pretutindeni cu tine.

Iosafat izbucni în lacrimi. Varlaam îi zise:

– Nu plânge! Ne vom revedea. Creștinii nu se văd niciodată pentru ultima oară. După cum sper, noi ne vom revedea în ceruri. Da, sufletul meu îmi spune că ne vom vedea încă o dată și aici pe pământ.

Varlaam plângea, îmbrățișând pe prinț și zise printre suspinuri:

– Rămâi statornic în credință; iubește pe Dumnezeu mai presus de toate și pe oameni ca pe tine însuși! Mergi în pace și Domnul fie cu tine!

CAPITOLUL XII

Prizonierul

De-abia ajunsese Iosafat în palatul său când cetele de soldați ale tatălui său sosiră. Însuși regele era în mijlocul lor. El intră în încăperea în care se afla prințul și strigă cu asprime:

– Unde este înșelătorul care se prefăcea că face negoț cu pietre scumpe? Eu am de gând să-i dobor negoțul. Unde se ascunde?

– Acel cinstit om a plecat, zise prințul.

– A plecat?, strigă regele foarte surprins. Apoi, încrețindu-și fruntea, întrebă cu o privire întunecată:

– ... încotro?

– Nu știu, zise prințul; el nu mi-a spus.

Regele porunci ostașilor săi să se împartă prin toate ținuturile spre a-l prinde.

– Cel care mi-l va aduce, zise el, eu îl voi răsplăti bine. După aceea, zise către prinț: după cum am auzit, omul acesta este creștin?

– Așa este, zise prințul, și acum sunt și eu creștin.

– Și tu?, strigă regele tremurând de spaimă și de mânie. Asta-i îngrozitor! Acesta este cel mai dezgustător lucru pe care tu ai putut să mi-l spui vreodată. Chiar numele de creștin îmi este foarte urât. Eu am dat poruncă ca toți care poartă acest nume să fie izgoniți din împărăția

mea sau să fie omorâți. Cum ai putut, nelegiuitule și nesocotitul, chiar tu să devii creștin?

– Oh, tată!, zise prințul, despre această poruncă eu n-am auzit nici un cuvânt. Aici, îndepărtat de lume, îmi era până acum cu totul străin numele de Hristos. Din gura acelui om înțelept, l-am auzit pentru prima oară. O, preaiubite tată, de ai ști câtă fericire am găsit în Hristos, oh, desigur chiar tu însuși te-ai face în acest ceas creștin!

– Eu?, strigă regele înfuriat și bătând din picior. O, nebunule, aceasta n-o să se întâmple niciodată.

El porunci prințului să nu mai zică nici un cuvânt.

– Te pedepsesc ca să petreci ca prizonier în acest castel până ce îți vei veni în minți, zise el.

Supărat, regele îi întoarse spatele și plecă. Iosafat, însă era foarte întristat pentru preaiubitul său învățător. El se sui pe zidul castelului și văzu cum cetele de ostași ai tatălui său se depărtau cu o iuțeală uimitoare. Cu spaimă, el zări că o ceată de pedestrași care erau foarte deprinși cu cărările munților apucase pe poteca pe care o luase Varlaam înainte. Frica mare ce îl cuprinse îi dădu nădejde, de aceea începu să se roage astfel: „O, preaîndurate Dumnezeuule”, strigă el, „scapă-l pe credinciosul tău rob! Nu lăsa ca Varlaam să cadă în mâinile urmărilor săi!”

Prințul se duse înlăuntru și se rugă în genunchi cu multă credință pentru Varlaam. După o vreme se ridică liniștit. Dar neliniștea veni iarăși și atunci se duse în grădină cutreierând aleile și potecile ascunse. În locul unde petrecuse cu Varlaam cele mai fericite ore, îngenunche și se rugă iarăși cu stăruință: „Bunule Tată Ceresc, precum scumpul Tău Fiu S-a rugat Ție în

întristarea Lui de moarte, în acea grădină, tot așa mă rog și eu acum către Tine: treacă paharul acesta!”.

Prințul refuză să mănânce la prânz și toată ziua o petrecu numai în rugăciune. Către seară, se iscă deodată în castel un mare zgomot. Mai multe voci strigară: „L-au prins și îl aduc!”. Toți slujitorii prințului câți erau în palat, toți lucrătorii din grădină alergară prin poarta mare către puntea de trecere. Prințul suspina și tremura. „Ei bine”, zise el, făcă-se voia Ta, o, Părintele meu Ceresc, iar nu a mea”.

El merse cu inima apăsată spre poarta unde câțiva călăreți stăteau pe caii lor grei înaintea cetei de ostași.

– Prizonierul, ziseră ei, va fi îndată adus aici legat.

Prințul zise ca pentru sine:

– Eu nu voi lăsa pe cuviosul bătrân; îl voi însoți până la rege. Nu mă voi lăsa despărțit de el și vreau să fiu ars împreună cu el. Eu vreau să merg la moarte cu el.

Un ofițer tocmai intra pe poartă și zicea:

– Nelegiuitul tăgăduiește că ar fi fost vreodată în acest castel; spune că n-a dat niciodată ochii cu prințul și că n-a vorbit nici un cuvânt cu dânsul. Dar vor ieși la iveală minciunile sale. De aceea, am poruncit ca să fie adus mai întâi aici. Câțiva oameni din castel trebuie apoi să meargă cu mine înaintea regelui și să mărturisească împotriva lui.

– Da, striga închinătorul idolesc, bătând din palme, eu și toți care ne aflăm aici vom pedepsi minciuna lui. Se va vedea că este un mincinos nerușinat și o să-și ia plata sa în flăcări.

La aceste vorbe, fața prințului se lumineă. „Slavă Domnului, voi n-ați găsit pe cuvios....., omul pe care îl căutați, n-ar fi mințit”.

Prizonierul era un om în vârstă cu o bună înfățișare.

– Vai, strigă idolatrul supărat, nu este el; voi n-ați prins pe cel adevărat.

Toți care erau de față întăreau ce spunea acesta:

– Nu, nu este el. Acest om n-a venit niciodată în castel; el ne este cu totul necunoscut.

Ofițerul porunci ca să dezlege pe prizonier și să-i dea drumul, cerându-și iertare față de el pentru o supărare așa de mare.

Soldații murmurau că le scăpă o mare recompensă. Prințul însă mulțumi lui Dumnezeu plin de nădejde că Varlaam, prin ajutorul lui Dumnezeu, a scăpat din mâinile regelui.

Între timp, regele aștepta în palat cu nerăbdare întoarcerea gărzilor trimise. Ei veniră cu toții înapoi fără nici o ispravă. Atunci, printr-un curier, el porunci tuturor guvernatorilor și demnitarilor spre a cerceta și în cele mai depărtate locuri ale împărăției sale pe acel creștin ascuns și a-l preda regelui. Spre marea lui supărare, nimeni nu putu să-i dea vreo știre despre omul pe care-l căuta. El porunci apoi să se descrie cu de-amănuntul chipul și îmbrăcămintea acestuia. Își zise:

– Dacă voi reuși să am în stăpânirea mea pe acel fals neguțător, atunci, prin promisiuni sau prin amenințări înfricoșătoare, îl voi aduce în stare ca el să-și retragă cuvintele și să-și lepede înaintea prințului părerile nebunești și rătăcite. După cum prevăd, aceasta are să vindece nebunia tânărului orbit.

Însă toate cercetările rămaseră zadarnice și nu se află în toată împărăția nici o urmă despre cel căutat.

Iosafat era acum bine încredințat că Dumnezeu, către Care el se rugase din inimă, luase pe Varlaam în sfânta Sa pază și îl acoperi de primejdie. El mulțumi prin rugăciune lui Dumnezeu din inimă și petrecu de acum, în captivitatea sa, foarte mulțumit și fericit. Petrecea în liniște citind din Sfânta Evanghelie și din Epistolele Sfântului Ioan pe care Varlaam i le dăruise. În fiecare zi, în anumite ceasuri stătea doar în rugăciune. Pe lângă aceasta, el nu uita a se instrui bine în tot ceea ce învățătorii puteau să-i dea cu privire la politică, la arta războiului și alte științe ce pregătesc un viitor rege. Varlaam îl sfătuisese să-și dea silința spre a-și însuși toate acestea pentru a nu se face vinovat nici de cea mai mică neglijență.

Prințul, ajutat și de istețimea sa, deveni în scurt timp foarte învățat și instruit, iar învățătorii săi nu se dădeau în lături a-l lăuda înaintea regelui. Regele primea cu bucurie aceste vești și încercându-l el însuși era uimit de priceperea sa. Asemenea și despre purtarea prințului el nu auzi decât de bine. La el nu se putea vedea nimic din obiceiurile zburdalnice ale tinereții și izbucnirile rezezi de mânie. Dimpotrivă blândețea, mila, noblețea sufletească se vedeau în toate câte le făcea și se împleteau în sine armonios cu înțelepciunea, curajul și hotărârea sa. Purtarea sa plină de cuviință și demnitate îl mulțumi pe rege care n-avea nimic împotriva sa decât că era creștin. De aceea, făcu o nouă încercare spre a-l abate de la aceasta. Trimise la dânsul mai mulți învățați ce erau vestiți înțelepți în împărăția sa spre a-l înstrăina de la creștinism. Dar nu izbutiră. Ba încă, cel mai înțelept

dintre ei, un bătrân cinstit și foarte înaintat în vârstă, tocmai acel om ce prezisese că Iosafat are să fie un rege mai mare decât tatăl său, ascultând cu mirare cuvintele înțelepte ale lui Iosafat, deveni el însuși creștin și mărturisii aceasta înaintea regelui, fără a ascunde ceva. Când regele auzi aceasta, zise:

– Ei bine, fiindcă s-a întâmplat așa, nici eu nu pot schimba nimic. Împotriva cugetării unui om nu se poate întrebuița nimic.

Într-o bună zi se duse la prinț și-i zise:

– Tu mi-ai spus adeseori despre credința ta, singura adevărată, după cum o numești, că din roade ea se cunoaște. De aceea, eu vreau să fac o încercare și să-ți încredințez ție spre conducere o parte a țării mele. Fii regele ei și domnește după placul tău. Atunci vom vedea ce va ieși la sfârșit. Bagă bine de seamă, ca nu cumva această încercare să nu izbutească. Dacă va avea un sfârșit trist, atunci tu nu vei mai fi moștenitorul tronului. Așa că voi fi nevoit să-ți iau înapoi și mica parte a împărăției, a cărei cârmuire ți-o încredințez acum.

Regele Avenir călători apoi cu prințul în provincia în care urma să domnească și porunci ca cetatea în care va locui să fie pregătită pentru ceremonia de primire. După obiceiul oriental, aceasta se făcu cu multă pompă. Un elefant alb, împodobit cu țesături de purpură și brodate cu aur, purta două tronuri de aur care scânteiau de pietre prețioase. Un acoperământ de aur și de purpură era așezat deasupra. Cele două tronuri erau ocupate de rege și de fiul său. Mulți oameni de la curte și slujitori îmbrăcați cu veșminte de paradă, călare pe cai, precum și numeroase cete de războinici mergeau înainte și în urma cortegiului.

Un convoi imens de cămile greu încărcate venea în urmă. O mulțime nenumărată de popor se adunase pe un loc întins înaintea orașului, iar pe o înălțime era ridicat un cort împodobit. Aici bătrânul rege prezentă pe fiul său înaintea poporului adunat ca rege al acestuia de acum înainte. Încoronându-l rege, acesta porunci ca poporul să i se supună.

După ce se petrecu aceasta, un strigăt de o ne-
spusă bucurie umplu văzduhul. Toți strigară:

– Trăiască Avenir și Iosafat!

CAPITOLUL XIII

Iosafat ca rege

Chiar de la suirea sa pe tron, regele Iosafat dădu un decret regal în care, făgăduind bunăvoință, afirma solemn că așteaptă de la popor credință și supunere de bunăvoie. Întărea, printre altele în decret, că acei creștini care se găsesc în diferite părți ale regatului său nu vor mai fi persecutați și că le este permis să-și mărturisească liber și în public credința lor pentru a se închina lui Dumnezeu după obiceiul lor. Sub grea pedeapsă, el opri de a li se pricinui cea mai mică supărare.

Spre marea bucurie a regelui, ieșea acum la iveală că se aflau în țară multe familii creștine, atât bogate, cât și sărace. Numai frica de pedeapsa cu moartea și de asuprire îi reținuse de la mărturisirea pe față a credinței lor.

Bucuria și mulțumirea lor către Dumnezeu era nespūsă. Mulți creștini din orașele apropiate și cele îndepărtate veniră la regele Iosafat și-i arătară cu lacrimi în numele lor și al celorlalți creștini cea mai sinceră mulțumire.

Cea mai mare dorința a lor era acum de a avea biserici și preoți. Regele Iosafat se gândise dinainte la toate aceasta, anume să zidească în cetatea sa, aproape de palatul regal, o biserică creștină. Un arhitect creștin care, în timpul persecuției, fugise în Grecia și ajutase la

construirea bisericilor creștine, se prezentă regelui și făgădui că va construi un locaș frumos. Regele fericit, neîntârziat îi încredință construcția bisericii.

Creștinii din cetate se întrecură a veni în ajutor la această lucrare. Cei bogați au făgăduit să dea mari sume de bani, iar femeile își dădeau cu bucurie podoabele de aur și pietre prețioase pentru sfintele odoare; cei mai săraci voiau să aibă cel puțin cinstea de a ajuta cu lucrul mâinilor lor la construcție. Puteai vedea chiar bătrâni ce se străduiau cu puținele puteri să pună măcar câte o piatră la zidire.

Iosafat privea cu bucurie cum zidurile se înălțau de la pământ, dar se gândea adeseori: „De unde voi lua un preot vrednic pentru altarul bisericii? Mulți au fost omorâți, alții au fugit din țară. Ah, Varlaame, de-ai fi în viață, ai fi ca episcop și această biserică ar fi catedrala ta! Dar tu ești încă de mult timp în cer și ai primit cununa cea nevestejită a slavei cerești pentru ostenele și suferințele tale pe pământ! După cum toate încercările vrăjmașe ale tatălui meu de a te găsi au fost în zadar, tot așa de zadarnice sunt și căutările mele. De mulți ani, n-am auzit nici un cuvânt despre tine. Ah, dacă tu ai mai trăi pe undeva în vreo chilie ascunsă, desigur că ai fi auzit de aceasta, că în această țară au venit timpuri mai bune pentru creștini și tu te-ai fi aflat negreșit aici. Eu și poporul meu am avea multă nevoie de sfatul și învățătura ta”.

Regele Iosafat era nu doar râvnitor la clădirea bisericii, ci se străduia și spre a încredința pe popor de bunătatea sa. Numai pentru aceasta se simțea fericit că este rege, fiindcă putea să facă ceva pentru fericirea supușilor săi. Iubirea sa către supuși, către creștini și

necreștini se aseamăna soarelui care luminează și încălzește toate; binefacerea sa era asemenea ploii care se varsă cu îmbelșugare peste tot pământul și îl adapă cu binecuvântare.

Se silea neîncetat în împlinirea tuturor faptelor milostivirii creștinești, pe care Iisus Hristos le cere de la noi și pe care El făgăduiește că le va răsplăti la Judecata de Apoi. Și mult îl bucura pe bunul rege că acum avea puterea de a face acestea într-o măsură mai mare, căci hrănea pe cei flămânzi și însetați, ajuta pe cei aflați în nevoi, îmbrăca pe cei goi. Încuraja cultivarea bumbacului, care în țările calde crește bine și este un mijloc prin care mulți oameni din popor puteau trăi cinstit.

Porunci să se facă străzi, poduri, drumuri și poteci și să se întrețină bine. De asemenea era interesat și de străinii și călătorii din țara sa, îngrijindu-se să fie feriți de tâlhari și să fie bine primiți în locuri de popas, la hanuri și în alte locuri potrivite pentru odihnă. Celor închiși în temniță le ușură soarta și stăruia ca acei care erau încă în cercetare să nu fie tărgănați. Mai ales pentru bolnavii el avea o deosebită milă. Astfel porunci ca atât pentru bolnavii săraci, cât și pentru cei bogați să nu lipsească doctori iscușiți și înființă pentru aceștia spitale bine îngrijite.

Pe cât de blând și binefăcător se arăta regele Iosafat către poporul său, pe atât de strașnic era el în aplicarea dreptății. Răsplătea cu nespusă bucurie binele, dar pedepsea cu mare asprime răul. „Îngăduința către nelegiuți, zicea el, ar fi o cruzime către cei buni” El vedea cu mulțumire că vechile legi ale țării sale prevedeau pedepse grele tocmai pentru fărădelegile care erau oprite în poruncile lui Dumnezeu, ca omorul, desfrâul, hoția,

sperjurul și altele de felul acesta. Pe lângă aceasta, el nu se gândea numai la pedepsirea fărădelegilor, ci căuta să le împiedice.

Dădu legi aspre contra risipii, beției, jocului și imoralității. Unele fărădelegi au fost astfel împiedicate prin aceasta, dar se întâmplară încă multe. El află aceasta cu întristare și zise:

– Pedepsele aspre sperie de altfel și îndepărtează de la fărădelegi, dar numai acolo unde vina se tem că vor fi descoperiți. Însă oamenii care numai din frica de pedeapsă se abțin de la rău, aceia nu sunt deloc buni. Ce este de făcut pentru a face pe oameni să urască răul și să iubească binele? Spânzurătoarea și sabia nu pot împlini aceasta. Numai credința în Dumnezeu, Care este răsplătitorul neadormit al binelui și pedepsitorul răului, numai frica de El, numai iubirea către El sunt în stare de a face pe oameni să iubească binele și să urască răul.

De aceea, într-un Stat, înainte de toate trebuie a se stăruie în aceasta, să se aibă în vedere mai cu seamă primele cinci porunci din Decalog; după aceea va veni de la sine și împlinirea celorlalte cinci porunci ale legii.

Însemnătatea poruncii: „Să nu poftești!” îl interesează în mod deosebit. „O astfel de poruncă, zicea el, a putut numai Dumnezeu s-o dea. Regii de pe pământ nu văd în inimă, ei nu pot pedepsi poftele, ci numai faptele. Și chiar multe fapte rele rămân ascunse pentru ei; mulți hoți și ucigași rămân nedescoperiți. Dumnezeu însă pătrunde înlăuntrul nostru. El vede și pedepsește nu numai faptele rele; El vede și gândurile rele și le pedepsește. Așadar totul se reduce la aceasta, ca oamenii să cunoască pe Dumnezeu și sfânta Sa voie.”

Dar dorința cea mai fierbinte a lui Iosafat era să dea poporului său învățători creștini. El dădea știre în regat că îi cheamă pe acei învățători creștini ce ar fi prin țară, pe care el îi va primi cu brațele deschise. Dar nu apărură nici unul. Nădejdea că va regăsi pe Varlaam, o pierduse deja. „Ah”, zicea el, „oasele sale se odihnesc desigur de mult timp, departe de patrie, în vreun pământ străin. Sufletul lui însă este la Tine, preabune Dumnezeule și se roagă la tronul Tău pentru mine și pentru poporul meu. Ascultă rugăciunea lui, preabunule Tată ceresc, îndură-Te de poporul meu și trimite-ne un al doilea Varlaam!”

CAPITOLUL XIV

Pelerinul

Din timp în timp, regele Iosafat făcea călătorii prin țara sa spre a se încredința cu ochii săi cum se îndeplinesc poruncile sale, spre a asculta cu urechile sale plângerile supușilor săi și spre a-i ajuta. El ajunsese până la hotarele cele mai depărtate ale țării sale.

Acolo întâlni pe drum un grup de țărani care odinioară, pe când creștinii erau încă persecutați, fugiseră, iar acum se întorceau iarăși în iubita lor patrie. Erau mai multe familii. Mamele cu copiii cei mai mici ședeau pe asini; părinții cu copiii mai mari mergeau pe lângă ei. Când văzură alaiul regesc cu numeroase cămile încărcate, se dădură la o parte și se opriră fricoși lângă drum. Când însă auziră că regele se făcuse și el creștin, se apropiară cu curaj de el și i se închinară cu lacrimi de bucurie. Regele porunci să se oprească îndată cortegiul, se dădu jos și îi salută, în chipul cel mai simplu. Le arată cu dragoste bucuria pe care o simțea văzând atâtea familii creștine și le vorbi părinților ce veneau din ce în ce mai aproape de el. Chiar și copiilor, care se îmbulzeau pe lângă bunul suveran, el le spunea cuvinte calde, le făcea daruri bogate.

– Eu mă voi îngriji de voi și de părinții voștri, zicea el, și veți afla adăpost în patria voastră.

Cu cel mai în vârstă dintre capii de familie, un om înțelept și încă în putere, regele vorbi ceva mai mult. Îl întrebă unde au fost în vremea persecuției, cum au petrecut în țările străine și dacă printre cei pribegi se află și vreun preot creștin.

Acest om îi răspunse că sunt încă mulți creștini pe cale de a se întoarce în patrie, dar nu este nici un preot între dânsii.

– Însă pe când noi treceam, în pribegia noastră, printr-un oarecare sat, mai multe mile de aici, dincolo de graniță, în munți, am auzit, că s-a îmbolnăvit deodată acolo un creștin care, ca și noi, se află pe cale de a se întoarce în patrie. Locuitorii satului, care erau tot creștini, dar foarte săraci, îl luară în grabă. Acesta era preot și de aceea foarte prețuit și bine îngrijit. Când ei îmi povestiră toate acestea, s-a ivit în inima mea dorința de a-l vedea și a-i cere binecuvântare pentru mine și pentru noi toți. Cu toate că era foarte bolnav m-a primit. Este un bătrân cuvios, cu părul și barba albe ca zăpada. Din cauza mării slăbiciuni de-abia putea să vorbească. Eu am îngenuncheat lângă patul său, iar el, ridicându-se cu greutate, cu evlavie și lacrimi mă binecuvântă pe mine și pe toți care călătoreau cu mine. El ar fi dorit să îi primească pe toți, însă fiindcă era atât de bolnav, nu s-a putut. Eu mă îndoiesc că el va mai ajunge în patrie.

Inima regelui a fost pătrunsă de milă pentru bătrânul preot și dorea să-l ajute:

– Mă voi duce în grabă la el, zise dânsul; dacă nu voi putea să-l ajut, cel puțin îi voi ușura puțin boala. Îl voi încuraja și-i voi aduce oarecare mângâiere. Poate Dumnezeu îi va reda sănătatea spre a trimite pentru mine și poporul meu un învățător al Evangheliei, un

slujitor și Apostol al lui Hristos. Astfel regele se hotărî să plece îndată la el:

– Bucuria de a-l vedea este vrednică de osteneală, zise el; căci în viața mea n-am văzut nici un preot.

El spuse acelui om să urce pe o cămilă și-l luă cu sine drept călăuză spre a găsi mai cu înlesnire satul și drumul cel mai scurt până acolo. „Ah”, zicea el adeseori pe drum, „de-ar da Dumnezeu ca să-l găsesc încă în viață! De l-ar ține Dumnezeu pentru mine și pentru poporul meu!”

A doua zi, seara târziu, regele Iosafat ajunse cu suita sa în sat. El merse însoțit numai de două slugi la coliba săracă a creștinilor ce primiseră cu atâta dragoste pe străinul preot bolnav. Aici găsi la un loc întreaga familie adunată într-o singură odăiță strâmtă; însă nu văzu între dânșii pe acel bătrân despre care i se povestise.

– Nu cumva a murit?, întrebă el.

– Nu, răspunse stăpânul casei, un țăran cumsecade; slavă Domnului, el trăiește încă. Frigurile care-l cuprinseseră au trecut îndată. Cuviosul s-a sculat iarăși din patul în care zăcea, dar este prea slab pentru a călători mai departe; el trebuie mai întâi să se înzdrăvenească și să mai rămână câteva zile la noi. Aici în colibă însă este prea strâmt. Chiar și în celelalte locuințe nu este loc. Însă, la câteva sute de pași departe de sat, se găsește o peșteră spațioasă. Acolo el petrece câteva ceasuri din zi în rugăciune, iar noaptea doarme aici, cu toate că el mai mult priveghează decât doarme.

Regele porunci să fie condus acolo. Se apropie de intrarea peșterii și zări un bătrân cuvios îmbrăcat într-o haină închisă ca de pustnic. Acesta era înlăuntrul peșterii, în genunchi cu mâinile ridicate și cu privirea îndreptată

spre cer se ruga fierbinte. O candelă mică lumina fața cuvioasă, împodobită de părul și barba sa albă. Regele îl privi cu duioșie, fără să fie zărit de bătrân. Deodată, însă, regele strigă plin de mare uimire: „Varlaam!”.

Era chiar Varlaam. El privi și recunoscu pe rege. Se sculă și strigă, întinzându-și brațele:

– Oh, fiul meu, Iosafat!, și voi să vină în grabă spre el, însă, după câțiva pași, rămase pe loc și lăsă brațele în jos. Își aduse aminte că Iosafat era rege și voia, după obiceiul oriental, să cadă la picioarele lui spre a-i da cinstire suveranului său. Dar regele Iosafat îl și cuprinse în brațele sale, îl sărută pe față cu lacrimi de bucurie și de-abia putu rosti:

– Învățătorul și Părintele meu!

Varlaam plângea și el de bucurie și amândoi vărsau lacrimi fierbinți multă vreme, fără a zice vreun cuvânt.

– În sfârșit, mulțumită Domnului iarăși ne-am găsit!, zise Varlaam, așezându-se pe patul săpat în stâncă și acoperit cu mușchi, deoarece bucuria revederii îl mișcase și îl obosise prea mult.

Regele șezu lângă el și Varlaam îi povesti unde a petrecut în toată această vreme. Din pricina prigoanei dezlănțuite de către bătrânul rege nu putea să-și mai găsească nicăieri în țară vreun loc, de aceea s-a dus în țări străine, unde a predicat Evanghelia la popoare păgâne și a căutat să se instruiască și mai mult în țările creștine.

– De asemenea, zise el, am fost sfințit preot, fiindcă nădăjduiam să te mai văd odată, prea iubitul meu rege, spre a putea săvârși Sfânta Liturghie și a te împărtăși pe tine și pe poporul tău cu Sfintele Taine.

– Foarte bine, strigă regele; aceasta este spre marea mea bucurie pentru care nu pot îndeajuns să-I mulțumesc

lui Dumnezeu. O mare grijă a sufletului meu era de a găsi un preot vrednic pentru biserica creștină pe care am ridicat-o; dar unul mai vrednic decât tine n-aș fi putut găsi nicăieri.

Varlaam povesti mai departe cum a aflat de schimbarea petrecută în patria sa și s-a hotărât îndată să se întoarcă.

– Însă, zise el, în bucuria inimii mele, prea m-am grăbit să mă întorc și obosindu-mă peste puterile mele, am fost cuprins de friguri. Tocmai mă rugam lui Dumnezeu să mă învrednicească, înainte de moarte, să mai văd încă o dată fața ta, iubite rege, și Bunul Dumnezeu mi-a făcut această mare bucurie. Slăvit să fie El în veci!

– Eu trebuie să-ți mulțumesc ție, zise regele Iosafat, că nu m-ai uitat, și din iubirea către mine și către poporul meu ai făcut o călătorie așa de lungă.

– Să mulțumim amândoi lui Dumnezeu, zise Varlaam, că El ne-a condus pe amândoi spre a ne întâlni iarăși. Lui i se cuvine laudă și slavă în veci!

Între timp se înnoptase și slujitorii regelui așezaseră aproape de sat cortul regesc în care trebuia să rămână peste noapte regele. El conduse pe bătrân ce era destul de slab, doi slujitori mergând cu făclii înaintea lor spre a le lumina calea.

Înăuntru, cortul era luminat și împodobit cu covoare bogate. În mijloc, se afla o masă încărcată cu bucate, iar într-un capăt patul regelui. Acesta din urmă merse înainte, intră repede în cort și porunci să se pregătească aproape de patul său încă un loc de dormit pentru scumpul său prieten. Varlaam și regele au vorbit până la miezul nopții, după care, obosiți, dar cu inimile fericite, au mulțumit prin rugăciune lui Dumnezeu și în cele din urmă s-au odihnit.

CAPITOLUL XV

Biserica

Îndată ce se luminează de ziuă, regele porunci oamenilor săi să se pregătească de plecare. Locuitorii satului se mirau foarte mult când văzură în fața satului lor cortul și întreg alaiul cu slujitori și cămile. Dar și mai mult se mirară când aflară că distinsul domn străin este rege și că a venit de departe spre a vizita pe bătrânul bolnav, pe care ei din milă îl luaseră la dâșii. Regele îi salută cu căldură pe toți, laudă creștineasca lor ospitalitate și-i răsplăti cu dărnicie, după care plecară.

Când regele ajunse cu Varlaam la curtea sa, nu intrară îndată căci voi mai întâi să arate cuviosului biserica de curând zidită.

La vederea bisericii frumoase zidite din piatră albă deasupra căreia strălucea crucea de aur, Varlaam a început a lăcrima gândind că stă în fața primei biserici din patria sa. Intrând apoi împreună cu regele înăuntru se minună de frumusețea ei și mai ales de catapeteasma care întrecea în strălucire tot ceea ce el văzuse mai frumos până atunci. Totul era uimitor: crucea de aur de pe catapeteasmă, altarul, cu sfânta masă, candelabrul cu șapte lumini, chivotul și alte obiecte sfinte. În mijlocul bisericii se ridica amvonul, iar ceva mai în urmă se afla cristelnița, un vas înalt în forma unui pahar uriaș lucrat din marmură albă. Amvonul, cristelnița și altarul amintesc

de cuvintele Domnului: „Învățați și botezați!” și de Sfintele Taine. Varlaam veni în fața altarului și se rugă: „O, Dumnezeu, Tatăl nostru Care ești în ceruri, Tatăl Domnului nostru Iisus Hristos, fă ca toți care intră în această biserică să vină la cunoștința adevărului, ca aici în locașul Tău cel sfânt să se pocăiască mulți păcătoși și ca toți cărora li se va da de la acest altar Pâinea Vieții să câștige viața veșnică”.

Regele care îngenunchease lângă el și rugându-se din inimă repetă în taină aceleași cuvinte.

Regele Iosafat conduse după aceea pe Varlaam la braț în palatul său. Apropiata sărbătoare a Paștilor a fost hotărâtă ca zi în care să aibă loc sfințirea bisericii și să se săvârșească în ea prima slujbă. Doi preoți, fugiți pe timpul persecuției și întorși acum în patrie, doreau și ei să ajute, slujind Domnului.

Sosi ziua de serbare când toți locuitorii creștini erau atât de bucuroși, încât le părea că soarele n-a fost niciodată mai strălucitor și cerul mai albastru. Mulți creștini din cele mai depărtate părți ale regatului, îmbrăcați în haine de sărbătoare, veneau și se îmbulzeau la ușile bisericii.

Cuviosul și sfințitul bătrân făcu mai întâi o scurtă slujbă de sfințire a noului locaș până ce timpul va îngădui ca un episcop să o sfințească deplin. După aceea se urcă în amvon, ridică ochii și mâinile către cer și se ruga cu inima zdrobită și zise cu voce tare:

– Preaînalte și Atotputernice Dumnezeule! Îți mulțumim că prin milostivirea Ta am reușit să ridicăm această biserică, că acum noi creștinii putem să mărturisim în public credința noastră în Hristos, să ne adunăm aici și

să Te slăvim, pe Tine Tatăl Ceresc, și pe al Tău Fiu Iisus Hristos, Domnul și Mântuitorul nostru.

După aceea, zise către poporul adunat:

– Ziua în care pentru prima oară ne-am adunat în acest locaș este pentru noi toți o zi de bucurie, de mulțumire și de închinare. Căci Iisus Hristos voiește să ne învrednicească pe noi în acest locaș, tocmai de acea mântuire pe care a împărtășit-o aceluia care pe timpul vieții lor pământești L-au văzut cu ochii lor și au crezut în El din inimă.

După cum Iisus Hristos a umblat pe pământ, când pe munte, când pe mare, când în templu, spre a spune oamenilor cuvintele vieții veșnice, tot astfel vom predica și noi acum cuvântul Său în acest locaș.

După cum, atunci, Iisus Hristos a spus celor ce credeau în El să se boteze și a poruncit ucenicilor Săi ca să boteze, tot astfel, de acum încolo se va săvârși botezul și în această biserică.

După cum Iisus Hristos a iertat păcatele păcătoșilor care se pocăiau și a dat Apostolilor Săi puterea de a ierta păcatele, tot astfel se vor dezlega păcatele celor ce se căiesc din inimă de păcatele lor și se mărturisesc sincer și cu umilință înaintea preotului.

După cum El, Mântuitorul nostru, a adus pe Cruce ca jertfă Tatălui ceresc viața Sa și Și-a vărsat sângele Său pentru curățirea păcatelor, tot astfel voiește El, Cel veșnic, Care nu moare niciodată și Care este prezent aici între noi în mod nevăzut, ca să Se aducă întotdeauna ca jertfă spre iertarea păcatelor.

După cum atunci la Cina cea de Taină când a întemeiat Sfintele Taine, tot astfel voiește El și acum să

ne împărtășească de aceeași milostivire de care s-au împărtășit atunci ucenicii Săi.

El, preamăritul Fiu al lui Dumnezeu, voiește să nu fie departe de noi, cu toate că este mai presus de ceruri. El voiește chiar aici pe pământ să Se apropie de noi și să vină înlăuntrul nostru într-un chip tainic.

El este pentru noi Pâinea Vieții Veșnice. După cum pâinea hrănește trupul, tot astfel El ne hrănește sufletele noastre, spre a le da putere și tărie pentru orice bine. El voiește să fie una cu noi prin iubire, după cum în ceruri este una cu Tatăl Său. Tot ceea ce se săvârșește aici, în acest locaș în chip văzut, trebuie să pătrundă înlăuntrul nostru, în sufletul nostru ce trebuie să fie locaș al lui Dumnezeu. Atunci ne vom închina lui Dumnezeu în duh și în adevăr. Toți pe care noi îi vom renaște prin apă și prin Duh vor fi curați de păcate înlăuntru și se vor reînnoi după chipul lui Dumnezeu. Noi să primim în inimile noastre cuvântul lui Dumnezeu pe care-l auzim predicându-se aici și să facem ca să aducă roade.

După ce ne-am curățit de păcate în afară, trebuie să fim în înlăuntrul nostru plini de atâta credință, căință și bune hotărâri, încât de fapt să fim scăpați și liberi de jugul păcatelor și să nu mai slujim lor. Dacă mergem la masa Domnului, noi să stăm înlăuntrul nostru cu El la cină, după cuvântul Său: „Eu stau la ușă și bat; cine Îmi deschide, către acela voi merge și voi sta cu el la cină și el cu Mine”.

Toți cei adunați aici să fie una cu Iisus Hristos, una cu Tatăl Ceresc, să fie uniți între dânșii plini de iubire față de Dumnezeu și Fiul Său, plini de iubire unul către altul, ca frații și surorile, ca fii ai unui Tată în ceruri. De

vreme ce Dumnezeu ne privește, El va vedea în noi pe iubiiții Săi fii către care poate să aibă bunăvoință.

Tot ceea ce noi vedem în această biserică este rânduit în scopul de a deștepta în noi gândiri evlavioase. După cum pe altar se ridică o cruce, semnul mântuirii noastre, tot așa să se păstreze întotdeauna vie în inimile noastre amintirea plină de recunoștință și de iubire pentru Mântuitorul Care, din iubire pentru noi, a murit pe cruce. După cum se aprind pe altar lumini, tot așa să lumineze credința sufletului nostru și inima noastră să ardă de iubire. După cum toate flăcările acestor lumini se ridică în sus, tot așa să se îndrepte către cer toate gândurile și simțămintele noastre. După cum în altar arde o candelă necurmat ziua și noaptea, tot așa să nu se stingă niciodată credința și dragostea din sufletele noastre. Inima noastră să fie un altar; acolo să aducem ca jertfă lui Dumnezeu toate gândurile și înclinațiile noastre. Da, după cum noi Îl cinștim pe Iisus Hristos ca prezent în altarul acestei biserici, tot astfel să-L primim cu iubire la Sfânta Cuminecătură ca și cum ar fi prezent în lăuntru nostru și să ne bucurăm cu fericita nădejde că-L vom vedea odată față către față, acolo, sus în cer. Atunci, interiorul nostru va fi un locaș al lui Dumnezeu și chiar o Împărăție Cerească, un Cer.

După ce cuviosul bătrân rosti aceste cuvinte și altele asemenea, către poporul creștin, intră în altar îmbrăcat în veșmintele de preot spre a săvârși Sfânta Liturghie care pe atunci ca și acum se slujea în Biserica Orientală după o anumită rânduială.

Regele îngenunche lângă altar și puse coroana sa jos pe treptele altarului. Tot poporul era adânc mișcat și se bucura foarte mult că regele și domnul său recunoaște

peste sine un Domn mai mare, pe Regele cerului și al pământului, ai Căruia supuși sunt toți oamenii. Toți simțiră către regele Iosafat o încredere și mai mare decât înainte.

Câțiva cântăreți pe care-i alesese Varlaam intonară cu multă evlavie sfintele cântări. Pe când se înălța cântarea „Sfânt, Sfânt, Sfânt este Domnul Savaot, plin este cerul și pământul de mărire a Lui”, atunci tot poporul a fost și mai mult mișcat, iar toți ochii se umplură de lacrimi.

După ce Sfânta Liturghie s-a terminat, preotul împărtași cu Sfintele Taine pe rege și apoi pe toți aceia care erau pregătiți pentru aceasta. O tăcere sfântă domnea în biserică; toți erau cuprinși de o adâncă evlavie, mulțumire și dragoste.

După terminarea sfintei slujbe, bătrânul preot se întoarse către popor cu fața care strălucea de sfântă cuvioșie și de simțiri cerești și, binecuvântându-l, zise: „Dumnezeu Cel Atotputernic, Tatăl, Fiul și Sfântul Duh să vă binecuvânteze și să fie întotdeauna cu voi. Mergeți în pace!”.

De aici înainte, poporul lua parte în toate duminicile și sărbătorile la slujbele ce se săvârșeau în biserică și asculta cu evlavie cuvântul lui Dumnezeu.

Credința în Hristos aduse creștinilor acestei țări și roade bogate. Ei erau plini de iubire unii către alții și împărțeau unii altora tot ce aveau. Ei iubeau chiar și pe semenii lor care erau încă păgâni, arătându-le în toate bunătate.

Nu se observa între creștini nimic din viciile păgânești. De aceea, nu se pomenea nici un cuvânt de blestem; nu se auzea nici o vorbă de ocară sau de calomnie. Pretutindeni domneau cinstea și curățenia. Toți își câștigau

pâinea lor zilnică prin munca mâinilor lor și împărțeau bucuroși din aceasta celor lipsiți care erau bătrâni sau neputincioși și nu mai puteau să trăiască din munca mâinilor lor. Ei se simțeau mai fericiți a da decât a lua. Erau departe de furțișag și de înșelăciune. Chiar și păgânii cumpărau de la dânșii, fiindcă erau siguri că nu vor fi înșelați de ei. Departe de ei era orice necumpătare în mâncare și băutură, orice desfrâu și lux vătămător. Fiecare avea bucurie față de ei ca de un popor sfințit de Dumnezeu. Ei erau, de asemenea, un popor așa de fericit încât nu se putea găsi un altul mai fericit sub soare.

Pilda lor hotărî pe mulți păgâni să se facă și ei creștini. Cuvintele lui Iisus Hristos s-au împlinit prin acești creștini: „Așa să lumineze lumina voastră înaintea oamenilor, ca, văzând faptele voastre cele bune, să preamărească pe Tatăl vostru Cel din Ceruri”.

Religia creștină se răspândi acum în poporul indian din ce în ce mai mult. După cum în zilele Apostolilor, cete numeroase de oameni mărturiseau credința lor în Hristos, se căiau de păcatele lor și cereau să fie botezați, tot așa era și acum în acele zile fericite ale acestei țări.

Închinătorii la idoli voiau, ce-i drept, ca să persecute din nou pe creștini și ar fi întrebuițat iarăși cu plăcere focul și sabia. Însă regele Iosafat opri cu mare asprime și tărie orice mijloace barbare de persecuție împotriva creștinilor. De aceea, mulți preoți care odinioară trebuiau să fugă în munți, locuind în peșteri, se întoarseră înapoi. Regele porunci să se zidească biserici creștine în toate orașele și satele; acest lucru bucură poporul evlavios și pretutindeni credința în Hristos aducea roade fericite.

CAPITOLUL XVI

Regele Avenir

Regele Iosafat era acum foarte vesel că domnește peste un popor creștin, bun și mulțumit. Se simțea deci cu atât mai fericit că este rege. Numai o grea mâhnire îi apăsa încă inima. Îl întrista adânc faptul că tatăl său nu venise încă la cunoștința adevărului. „Ah”, suspina el adeseori, „este trist de tot, că un om, atât de nobil în multe privințe, nu este încă creștin, că nu-și dă deloc osteneala ca să cunoască mai îndeaproape creștinismul! El îl cunoaște numai din arătările unor astfel de oameni care-l urăsc. O, cât de fericit m-aș simți să-l văd creștin! Aș fi în stare să fac orice ca să-l aduc la această fericire. Ah, tatăl meu știe să dea sfaturi atât de bune în toate lucrurile vremelnice, iar în privința celor veșnice nu voiește să primească nici un sfat bun! Deși este un om priceput și are multă înțelepciune, cu toate acestea n-a înțeles niciodată adevărata însemnătate, scopul însuși al vieții omenești. Cu toate silințele sale, el n-a reușit încă să facă pe poporul său fericit. Da, el însuși este lipsit de adevărata liniște a inimii”

Bătrânul rege, tatăl lui Iosafat, era foarte mulțumit de domnia fiului său. El se interesa despre ceea ce se petrece în regatul lui Iosafat. Chiar el vizita pe Iosafat, cel puțin o dată pe an, ca să vadă cu ochii lui, atât la

curtea acestuia, cât și în călătoriile prin țară, cum se poartă fiul său și cum îi merge cu domnia.

Iosafat se ducea de mai multe ori pe an la tatăl său și rămânea de obicei câteva zile la el. Bătrânul rege se purta cu bunăvoință cu tânărul rege, arătându-i cinste și spre a-l bucura, dădea serbări strălucitoare, mese bogate, vânători și alte distracții. Vorbea cu el despre treburile domniei, despre rânduiele spre binele poporului, despre îmbunătățirea agriculturii, despre comerț și altele, dar ocolea întotdeauna religia. Dacă fiul începea să vorbească despre aceasta, tatăl întrerupea și vorbea despre alte lucruri.

Iosafat se gândea adesea la întoarcere:

– Tot ceea ce îmi spune tatăl meu este bun și eu voi urma întru totul; însă aceasta este numai o parte din tot. Ah, scumpul meu tată, și despre tine s-ar fi putut zice cuvintele: „Tu te îngrijești pentru multe lucruri, dar numai unul îți trebuiește!”. Dacă noi ne ocupăm numai și numai de lucrurile pământești, iar despre cele mai înalte suntem nepăsători cu totul și atunci suntem departe de rostul nostru. Cel ce se îndeletnicește numai cu lucruri vremelnice, acela își alege o parte neînsemnată care nu dăinuie și din care nu-i rămâne nimic la sfârșit. Cel ce se interesează de veșnicie, acela își alege partea cea mai bună care nu se va lua de la dânsul în veci. De aș putea izbuti să unesc ambele părți într-un tot și să pot în această viață să fiu vrednic de o viață mai bună în cealaltă lume! Cine cunoaște bine pe Dumnezeu și rostul său, acela știe și să îndeplinească și să rânduiască mai bine această viață pământească. Este o vorbă adevărată: „Cuvioșia este în toate folositoare și are în sine făgăduința vieții acesteia și a celei viitoare”.

De câte ori regele Iosafat venea acasă, își spunea întristarea sa bătrânului Varlaam.

– Ah, zicea el, cât mă doare, că tatăl meu, care se arată către mine atât de binevoitor, de blând și drag, are totuși pentru adevărurile creștine o inimă de piatră!

– Mângâie-te fiul meu, zise Varlaam; Dumnezeu poate și din pietre să ridice pe fiii lui Avraam; El poate să scoată și din stâncile tari izvoare de apă. Să ne rugăm cu tărie unită pentru tatăl tău. Pe cât de mare întuneric este acum în sufletul său, pe atât de luminos va fi va face Dumnezeu să răsară aurora mântuirii.

În tot acest timp, în sufletul bătrânului rege se petrecu o mare schimbare. Plăcerile lumii își pierduseră farmecul lor pentru el. Cu cât înainta în vârstă, toate petrecerile pe care curtea sa regală i le oferea cu prisosință i se păreau serbede și deșarte. Lingușirile curtenilor săi îi displăceau, deoarece conștiința sa le dezaproba și-i făcea cele mai aspre muștrări. Adeseori, el se gândea cu groază la moarte, chiar împotriva voinței sale. Căuta să înlătore aceste gânduri din mintea sa, dar ele apăreau iarăși: „Și ce-ți folosește dacă nu te gândești la ea?”, zicea el. „Moartea îmi stă înaintea; se apropie din ce în ce mai mult de mine. Și apoi ce va mai fi?” Ședea adeseori singur și-și rezema capul în palme. Câteva cuvinte pe care fiul său i le spusese odată despre judecata viitoare, îi căzură cu greu la inimă. „Oare s-ar putea ca toate faptele noastre să fie odată cercetate și cumpănite? Dacă faptele noastre din această scurtă viață vor fi judecate, atunci aceasta trebuie să ni se aducă la cunoștință. Dar nu se poate! O voce îmi spune în inima mea: într-adevăr, așa este. Eu trebuie să mă lămuresc asupra morții și a veșniciei.”

Bătrânul rege se bucurase până atunci de multă sănătate. Însă acum simțea prea bine că îmbătrâneea și cu bătrânețea veneau și bolile. În cele din urmă, se simți așa de rău încât trebui să cheme doctorul. Doctorul îi prescrise o doctorie. Înainte de a lua doctoria, regele pretinse ca doctorul să-i arate că praful pe care i l-a prescris îl va vindeca.

– Spune-mi, zise el, cum se întâmplă aceasta?

– O, regele meu, zise doctorul, asta n-o știu nici eu. Știu numai din cele ce cunosc că această doctorie ajută; însă cum se întâmplă nu știu. Aceasta și multe altele în arta medicală sunt un mister de nepătruns; ceea ce zic și cei mai învățați doctori în privința aceasta este numai o presupunere și nu-mi este de ajuns. Căci dacă o doctorie bine întrebuințată aduce întotdeauna și peste tot vindecare sigur că ea este bună. Ar fi nerațional ca să se îndoiască cineva de aceasta. Crede-mă, iubite rege, ia această doctorie și te liniștește!

Regele crezu pe doctor, luă doctoria și se făcu sănătos.

„Tot așa poate să fie și cu religia”, gândi regele. „Dacă noi nu putem înțelege lucrurile naturale pe care le avem înaintea ochilor, apoi nu trebuie să ne mirăm dacă și mai puțin suntem în stare să înțelegem lucrurile pe care nu le vedem. Toate cele spuse de mine împotriva celor ce fiul meu mi-a spus despre religia creștinilor se cuprind în aceasta: este taină pe care eu nu o pot înțelege. Dar fiindcă această religie în mod vădit face pe oameni buni și fericiți, apoi fără îndoială ea trebuie să fie bună. După sfatul fiului meu Iosafat, eu am să mă țin de cuvintele întemeietorului religiei creștine: «Cel ce urmează învățătura Mea, va începe să înțeleagă că ea este de la Dumnezeu»”.

CAPITOLUL XVII

Regele Avenir și Varlaam

Când regele Iosafat vizită iarăși pe tatăl său, acesta se arată către el mai binevoitor decât oricând.

– Vino, fiul meu, zise el, eu vreau să ne ducem împreună la acel castel unde tu ți-ai petrecut copilăria și anii tinereții tale. Acolo putem să vorbim împreună ne-supărați de nimeni; apoi acele grădini vor redeștepta în tine plăcute și duioase amintiri din zilele de aur ale tinereții tale.

Amândoi porniră într-acolo. Pe când fiul se plimba cu tatăl său prin aleele umbroase ale grădinii și printre crângurile înflorite, el se gândea cu emoție, în unele locuri, la întâmplări neînsemnate, dar fericite ale tinereții sale. Când ei ajunseră la acel iezer cu apă limpede umbrit de palmieri, tatăl zise:

– Aici lângă această apă limpede și rece și sub umbra deasă a palmierilor mie îmi place foarte mult; să ne odihnim aici. Am să vorbesc mult cu tine, fiul meu. Trebuie să-ți mărturisesc că poporul tău este mai bun și mai fericit decât al meu. Eu nu pot să mulțumesc niciodată pe oamenii care sunt sub sceptrul meu, cu toate că am cea mai mare bunăvoință pentru aceasta. Întotdeauna găsesc prilej de a cârti, a murmura și a se plânge. Chiar de curând mi-am dat osteneala de a potoli o răscoală împotriva unui decret bine cugetat și, după

cum îmi pare, poporul tău se simte sub sceptrul tău întotdeauna fericit și este mereu liniștit și mulțumit. El te iubește; al meu are frică de mine. Chiar cu cele mai aspre pedepse, cu foc și cu sabie, n-am putut niciodată să stârpesc cele mai revoltătoare vicii, precum hoția, omorul și alte crime; dar între creștinii din regatul tău asemenea fărădelegi sunt ceva neauzit. Acești buni oameni se abțin de la ele fără să fie siliți, ci din ură lăuntrică pentru ele. Dar ei nu numai că urăsc răul, ci iubesc și fac binele. Ei sunt buni supuși, soți credincioși, părinți iubitori care își cresc bine copiii. Copiii se poartă recunoscători și ascultători față de părinții lor. Servitorii sunt cuviincioși și supuși către stăpânii lor; stăpânii la rândul lor sunt buni și blânzi cu ei și-i consideră ca fii ai casei. Sclavia, barbarul obicei de a vinde pe oameni ca vitele, a dispărut cu totul între creștini. Toți sclavii sunt liberi și servesc acum pe stăpânii lor și cu mai multă plăcere și supunere. Toți creștinii din țara ta sunt un popor silitor, mulțumit, liniștit și pașnic. Ei sunt cuviincioși, măsurăți, modești și fără falsitate. Eu recunosc frumoasele roade ale religiei creștine. De aceea, aș dori să cercetez mai de aproape acest mărgăritar pe care acel neguțător nu ți l-a vândut, ci ți l-a împărțit fără plată și care, îți mărturisesc, a devenit cea mai frumoasă podoabă a coroanei tale. Povestește-mi sincer tot ceea ce ți-a spus acel neguțător și ce te-a îndemnat ca să te faci creștin.

La aceste cuvinte Iosafat simți o bucurie nespusă.

– Da, zise el, acel om înțelept și cuvios mi-a apărut într-adevăr ca un vestitor dintr-o lume mai bună, ca un înger al lui Dumnezeu.

Iosafat povesti după aceea tot ceea ce auzise de la acel slujitor al religiei creștine, din momentul în care l-a văzut intrând în casă și până în momentul în care a fost botezat de el.

– Aici în acest iezer, zise Iosafat cu lacrimi în ochi, m-a botezat el creștin, închinător al unui Dumnezeu adevărat, fiu al Părintelui nostru ceresc și moștenitor al Împărăției cerurilor.

Bătrânul rege ascultă cu cea mai mare atenție pe fiul său și nu simțea nici o oboseală ascultându-l.

– Ei bine, zise el, religia creștină, după cum văd, dă cele mai adevărate răspunsuri la marile întrebări despre stricăciunea oamenilor, despre scurtimea vieții omenești despre scurtul nostru timp de încercare pe pământ și despre moartea care ne stă înaintea și despre ceea ce avem să așteptăm după moarte. Fără această cunoștință, omul rămâne o mare taină. De asemenea, îmi place religia creștină, că ea unește învățătura cu slujirea și săvârșirea Jertfei celei fără de sânge, ceea ce, după știința mea, nu se găsește la nici o religie. Eu vreau, cât mai am timp, să o cunosc mai de aproape. Dar spunemi, cine este acel om pe care Cerul ți l-a trimis? De unde a venit și încotro s-a dus? Mai este în viață? Dacă mai trăiește, atunci desigur tu știi unde se află acum. Aș vrea să-i vorbesc chiar lui.

Iosafat descrie apoi chipul și purtarea simplă a lui Varlaam în care se putea zări totodată înfățișarea unui principe și demnitatea unui episcop, și în urmă zise:

– El a fost odinioară primul tău ministru, tată! Tu l-ai cinstit pe el, cândva, ca pe nimeni altul, cu înalta ta încredere.

Însă, fiindcă a devenit creștin, el a căzut în dizgrație. Eu eram pe atunci copil de trei ani. În decursul acestui timp, el a rămas însă credincios și plin de iubire către tine. Numele său este Varlaam.

– Cum, ce?, strigă regele înmărmurit; acel om nobil pe care eu l-am izgonit cu atâta nesocotință și vrăjmășie de la curtea mea și acest Varlaam sunt una și aceeași persoană? El s-a interesat de tine atât de mult, a nesocotit viața sa ca un pribeag, pentru aceasta ca să devină învățătorul tău, spre a-ți împărtăși tristețea de atunci, spre a înveseli și vindeca sufletul tău bolnav, cu cunoștința religiei care întrece orice comoară! Și pe el, tocmai pe acest bun om, o, cât eram de orbit!, nu numai că l-am izgonit de mulți ani, dar mai târziu l-am și persecutat în mod îngrozitor. Voiam să-l ucid, voiam să pun ca să fie ars de viu. Și el, după cum spui tu, se gândește tot cu dragoste și bunăvoință la mine? Aceasta este măreț și nobil. Aceasta singură arată îndeajuns valoarea religiei creștine. Eu sunt hotărât să devin creștin. Unde este cuviosul bătrân? El care te-a botezat pe tine, să mă boteze și pe mine. Dar spune-mi, mai trăiește el oare?

– Mai trăiește, zise Iosafat; el este primul preot al bisericii pe care eu am zidit-o, și preotul comunității creștine din capitala mea. Voi porunci să fie chemat ca, în aceeași apă în care m-a botezat pe mine, să te boteze și pe tine.

– Nu, zise bătrânul rege, nu vreau să fiu botezat așa după cum ai fost tu botezat atunci când eu persecutam încă pe creștini, în liniștea profundă a nopții; ci în timpul zilei și în fața a tot poporul. Eu vreau să mărturisesc în fața poporului credința mea în Hristos. Dar înainte de toate, vreau să vorbesc cu Varlaam. Am să-i

cer multe iertăciuni, am să-l rog să mă ierte... Eu voi merge cu tine.

Bătrânul rege se întoarce în grabă la castelul său, dădu ordin care treburi să fie îngrijite în timpul absenței sale și apoi plecă imediat cu Iosafat. Soarele apusese deja când ei ajunseră la castelul lui Iosafat.

Iosafat voi să trimită un șambelan la Varlaam ca să-l poftască să vină la palatul regal. Dar bătrânul rege zise iarăși:

– Nu, nu, vom merge noi la el. Inima mea arde de dorința de a vedea iarăși pe nobilul om și de a obține de la el iertare.

Amândoi regii se duseră în casa pe care Iosafat i-o construisese înțeleptului și evlaviosului om în apropiere de biserică. Ei îl găsiră într-o odaie mică și simplă pe care Varlaam și-o aranjase precum coliba sa de odinioară. Respectabilul bătrân tocmai citea Sfânta Scriptură așezată înaintea lui și era cu totul adâncit într-însa.

Când îl zări, bătrânul rege strigă, întinzând brațele:

– Oh, bătrânul și credinciosul meu prieten!, și lacrimile i se iviră în ochi.

Varlaam se ridică, recunoscându-l pe rege și strigă uimit:

– O, domnul meu și regele meu.

Amândoi se îmbrățișară și vărsară lacrimi din belșug.

În sfârșit, bătrânul rege zise:

– Noi nu ne-am mai văzut de mult timp, scumpe Varlaam. Pe lângă aceasta, amândoi am îmbătrânit. Această lungă și tristă despărțire este din cauza mea. O, cât trebuie să-mi cer iertare de la tine! Eu m-am purtat foarte aspru cu tine. Iartă-mă! Cu toate acestea tu ai răsplătit răul cu bine. Tu ai devenit cel mai mare binefăcător și învățător al fiului meu. Ție are el să-ți mulțumească mai

mult decât mie. Dar tu ești și binefăcătorul meu, deoarece prin acest fiu al meu, căruia tu i-ai vestit Evanghelia, ca un înger, ca un trimis al lui Dumnezeu, eu am venit la cunoștința adevărului. Fii acum și pentru mine un înger, un Apostol al Domnului!

Varlaam ridică ochii săi plini de lacrimi către cer și zise cu mâinile împreunate:

– O, Atotputernice Dumnezeule, cât Îți sunt de recunoscător, că ai ascultat rugăciunea mea și m-ai învrednicit ca să ajung și această mântuire. Acum voi muri bucuros și liniștit. Da, scumpul meu rege, urmă el mai departe, că tu crezi în Iisus Hristos este o mare izbândă nu numai pentru tine, ci pentru tot regatul tău, pentru nenumărați oameni.

Bătrânul rege era foarte mișcat din cauza oboselii drumului, de bucurie că vedea iarăși pe Varlaam și de întristare că el nedreptățise pe un om așa de bun. Pe lângă aceasta, fiindcă el venise în grabă la Varlaam, fără ca mai înainte să guste ceva, de aceea Iosafat, foarte îngrijorat de sănătatea bătrânului său tată, îl rugă să se întoarcă cu el în palat, spre a se întrema. Regele Avenir zise apoi:

– Noapte bună, preascumpe Varlaame! Vino mâine de dimineață la noi; vom avea mult de vorbit împreună.

CAPITOLUL XVIII

Adevărul religiei creștine

Cu ivirea zorilor dimineții, Varlaam se duse în palatul regal; i se spuse că amândoi regii sunt în pavilionul din grădină. El îi găsi înaintea porților deschise ale pavilionului, pe o terasă ce era situată pe un loc înălțat de la pământ și împodobit cu straturi de flori și arbuști. Aici, unde se desfășura cea mai măreață priveliște peste grădină și peste ținuturile depărtate, ei voiau să guste răcoarea dimineții care în acele țări calde este foarte înviorătoare și să privească măreția soarelui ce răsărea.

Amândoi regii salutară pe Varlaam cu căldură și bătrânul rege zise:

– Vino, preaiubitul meu Varlaam, șezi între noi doi și să întrebuițăm aceste prețioase ore de dimineață vorbind cuvinte folositoare pentru cele veșnice. Iosafat, scumpul meu fiu, mi-a povestit pe scurt cuprinsul de căpetenie al descoperirilor dumnezeiești pe care le-a auzit de la tine; acum, însă aș dori ca să aud totul în mod amănunțit chiar de la tine. Spune-mi, așadar, ceea ce îți va inspira Duhul lui Dumnezeu.

Varlaam își îndreptă mai întâi privirile spre cer, rugându-se, apoi vorbi cu o sfântă însuflețire despre crearea lumii și a primilor oameni, despre viața lor fericită din Paradis și despre căderea lor în păcat; despre marele potop prin care a fost pierdut întreg neamul

omenesc afară de o familie, despre patriarhii semințiilor poporului israelit, despre simplele lor obiceiuri și purtarea lor înaintea lui Dumnezeu; despre poruncile și rânduielile pe care Dumnezeu le-a dat prin Moise poporului israelit, despre Ilie și despre închinarea la unicul și adevăratul Dumnezeu; despre Prooroci; despre făgăduința unui Mântuitor pe care Dumnezeu o făcuse primilor oameni și familiilor patriarhilor și care a dispus ca să fie vestită întregului popor israelit prin Moise și prin Prooroci, despre venirea Fiului lui Dumnezeu pe pământ, a Unicului Născut de la Tatăl, plin de har și de adevăr; despre trimiterea Apostolilor, după ce mai întâi ei au fost luminați de Duhul Sfânt, care au fost sfințiți și înzestrați cu putere de sus; în sfârșit, despre întemeierea Bisericii sfinte și universale pe care Hristos a așezat-o pe niște stânci neclintite.

– De aici poți cunoaște lămurit, iubite rege, zise Varlaam mai departe, că este purul adevăr ceea ce Pavel, unul din Apostoli, zice: „În multe feluri și în multe chipuri, Dumnezeu a grăit de demult părinților noștri prin Prooroci, iar în zilele cele de pe urmă a grăit nouă prin Fiul Său Care este strălucirea măririi Sale și chipul Persoanei Sale, prin Care lumea a fost creată”.

Regele Avenir ascultă cu mare bucurie pe sfântul bătrân. Regele Iosafat se uita adeseori la tatăl său, pe când vorbea Varlaam, și observă cu bucurie, cât de mult îi plăceau acestuia aceste înalte adevăruri.

Bătrânul rege zise:

– Tot ceea ce mi-ai spus tu, scumpe Varlaame, face să se reverse în sufletul meu o nouă lumină ce-mi încălzește inima. Totuși am să-ți mai pun câteva întrebări.

Varlaam le ascultă și răspunse la fiecare tot cu pricepere și iubire, căci el era întotdeauna gata a da cuvântul și răspunsul său la oricare îl întreba despre temeiul cre-dinței sale.

– Dacă noi privim numai cerul și pământul, apoi trebuie să recunoaștem că le-a creat un Dumnezeu atotputernic, înțelept și bun. „Cerurile spun slava lui Dumnezeu și lucrul mâinilor Lui o vestește tăria; o zi po-vestește celorlalte și o noapte înștiințează pe celelalte. Nu sunt graiuri nici cuvinte ale căror glasuri să nu se audă. Cele nevăzute ale lui Dumnezeu, de la zidirea lumii, din fapte cunoscându-se, se văd, și eterna Lui putere și dumnezeirea, ca astfel aceia care nu voiesc a-L cunoaște, a-L slăvi și a-L adora ca pe un Dumnezeu, să fie fără de răspuns.”

– Cine ar putea să se îndoiască despre aceasta, zise Varlaam mai departe, că un Dumnezeu atât de înțelept și atât de bun, a Cărui înțelepciune și bunătate ies la lumină din toate lucrările Sale, a creat pe oameni la început buni și desăvârșiți în felul lor, dar că oamenii prin propria lor vină s-au lipsit de această stare și au devenit răi? Din nenorocire, oamenii nu mai sunt ceea ce ar fi trebuit să fie după voința Creatorului. Despre aceasta ne încredințează ceea ce se întâmplă atât în micile lucruri din viața zilnică, cât și în marile întâmplări ale lumii, tot ceea ce este rău și vrednic de lepădat și de disprețuit. Acest lucru îl aflăm dacă privim în inima noastră. Porunca lui Dumnezeu este scrisă chiar în inima noastră; noi găsim însă ceva în noi care se opune la aceasta și nu putem să scăpăm de ea decât numai prin propria noastră putere. O putere potrivnică ne încătușează; noi avem trebuință de un Mântuitor. Aceasta a simțit-o foarte bine iubitul tău fiu Iosafat încă de pe

când era tânăr. Acest lucru îl simte fiecare om în sine însuși și trebuie să mărturisească cu Apostolul Pavel: „Mă veselesc împreună cu Legea lui Dumnezeu despre omul cel dinlăuntru; dar văd în mădularele mele o altă lege care se luptă împotriva legii minții mele și mă ține legat sub legea păcatului care este în mădularele mele”. Fiecare om suspină, după cum încredințează Sfântul Apostol Pavel: „Ticălos om sunt eu! Cine mă va izbăvi de acest trup muritor?”. Fie ca oricine să se încredințeze și să zică cu acesta din urmă: „Darul lui Dumnezeu prin Iisus Hristos”. Ceea ce ne spune istoria sfântă, ni se arată în istoria popoarelor și chiar în înfățișarea pământului. Nu se poate tăgădui că neamul omenesc s-a răspândit din Asia peste tot pământul; la toate popoarele, cu deosebire printre indieni, noi încă găsim urme lămurite și nu de tot șterse despre cele mai vechi descoperiri ale lui Dumnezeu.

Dacă privim forma pământului, nu putem să ne îndoim că odinioară a trebuit să aibă loc marele potop care a înecat tot pământul.

Poporul iudeu este pentru noi o dovadă neîndoielnică a faptului că acele întâmplări pe care istoria sfântă le povestește despre ei s-au petrecut în realitate. Ei sunt răspândiți în toată lumea, ei apar între toate popoarele printre care trăiesc neconținut ca un popor aparte; ei se țin cu încăpățănare de vechile lor obiceiuri, păstrează cu scrupulozitate cărțile lor sfinte, legea pe care le-a dat-o Dumnezeu prin Moise și proorociile despre Mântuitorul sau Mesia.

Răspândirea poporului creștin peste tot pământul se datorează celor doisprezece bărbați care au fost pescari săraci și chiar oameni neînvățați.

Acești oameni drepecți care n-au avut nici un câștig vremelnic de pe urma predicării Evangheliei, care nu și-au atras prin aceasta nimic altceva decât dispreț și persecuție, au mărturisit că ei au văzut cu proprii ochi faptele lui Iisus Hristos, că au auzit cuvintele Lui din propria-I gură și au mărturisit cele spuse prin vărsarea sângelui lor și prin chinurile morții celei mai îngrozitoare. Întreaga putere a romanilor, a acestui imperiu uriaș care cunoștea științele și înfricoșătoarele forțe de luptă, s-a războit împotriva lor. Dar în zadar. Pretutindeni au dispărut templele idolești; creștinismul a biruit. Unii tăgăduiesc minunile prin care s-a răspândit creștinismul; însă atunci această răspândire fără minune ar fi tocmai cea mai mare minune.

Cea mai frumoasă și cea mai plăcută dovadă despre sfințenia și desăvârșirea creștinismului o vedem în roadele lui. Aceasta este o dovadă pe care noi și în ziua de astăzi o putem vedea cu ochii noștri. Eu am cutreierat prin multe țări și am găsit pretutindeni: în fiecare oraș, în fiecare sătuleț, unde locuitorii sunt creștini cu fapta, acolo sunt la ele acasă bunele obiceiuri, fidelitatea și credința, modestia, unirea și iubirea, îndurarea și binefacerea, liniștea și mulțumirea. Acolo însă unde oamenii nu sunt încă luminați cu această lumină cerească, zac tot în umbra morții. Unde creștinii se răcesc de religia lor, acolo se răcește și dragostea și se întinde cu iuțime egoismul, corupția, minciuna și înșelătoria, sinuciderea, viciile și crimele.

Astfel, dacă noi deschidem ochii și privim la lumea ce ne înconjoară sau în inima noastră, vom vedea că religia lui Iisus Hristos este cel mai frumos și cel mai prețios dar al Cerului. Da, iubite rege, cuvintele Apostolului sunt adevărate: „Arătat-u-s-a harul cel mântuitor

al lui Dumnezeu tuturor oamenilor, învățându-ne pe noi, ca, lăsându-ne de păgânătate și de poftele cele lumești, să trăim cu dreptate și credință în lumea de acum; așteptând fericita nădejde și arătarea slavei marelui Dumnezeu și a Mântuitorului nostru Iisus Hristos care S-a dat pe Sine pentru noi ca să ne scape de toată fărădelegea”.

Varlaam vorbise atât de mult și cu atâta zel, iar Avenir și Iosafat îl ascultaseră cu atâta bucurie și mulțumire sufletească, încât soarele străbătuse în timpul acesta jumătate din cursul său și se ridicase deja foarte sus pe cer, fără ca vreunul din toți trei să observe lucrul acesta.

Acum însă ei simțiră arșița de la amiază, care în acele țări călduroase este foarte înăbușitoare. Regele Avenir se duse deci în pavilionul răcoros al grădinii unde era pregătită masa numai pentru el, Iosafat și Varlaam. El luă cu dânsii un mic prânz și apoi se retrase în odaia sa.

Tocmai după apusul soarelui, regele Avenir se duse iarăși cu Varlaam în grădina palatului spre a se bucura de aerul răcoritor al serii.

Luna apăru strălucitoare printre arborii înalți ai grădinii; stelele scânteiau pe cerul ce se arătă de un senin neobișnuit; roua răcorea frunzele și florile.

Varlaam zise:

– De câte ori umblu sub cerul plin de stele, îmi vin în gând cuvintele regelui David: „Doamne Dumnezeul nostru, cât este de minunat numele Tău în tot pământul, că S-a înălțat mare cuviința Ta mai presus de ceruri! Căci văd cerurile lucrul mâinilor Tale, luna și stelele pe care tu le-ai întemeiat. Ce este omul că-l pomenești pe el sau fiul omului că-l cercetezi pe el?”.

– Da, zise Varlaam mai departe, Dumnezeu Își aduce aminte de noi și ne cercetează; El ne dă nouă tocmai ceea ce ne lipsește. Religia creștină e cu totul potrivită naturii omenești, stării de azi a oamenilor. Dumnezeu ne dă nouă prin Iisus Hristos tot ceea ce ne trebuie. În toată slăbiciunea noastră, în toate grijile noastre, suferințele, muștrarea de conștiință, luptele împotriva ispitelor, în nevoi ca și la moarte, noi găsim unica și singura mântuire în Iisus Hristos. Și această mare binecuvântare pe care religia lui Iisus ne-o aduce este o dovadă despre adevărul ei.

Regele zise:

– Iubite Varlaam, cu ajutorul lui Dumnezeu tu m-ai convins pe deplin despre adevărul religiei creștine; însă spune-mi și mai mult despre marea mântuire pe care Dumnezeu ne-a pregătit-o nouă prin Iisus Hristos. Sufletul meu dorește cu înfocare să mai audă despre aceasta.

Varlaam vorbi atunci despre cum noi oamenii eram lipsiți în primul rând de înțelepciune și dreapta cunoștință și cât de neștiutori suntem în lucrurile dumnezeiești fără o lumină mai înaltă, cât de imperfectă este virtutea noastră și cât de departe suntem noi de a fi buni și desăvârșiți; cât de strâns zăceam legați în robia păcatului ca și în niște lanțuri și eram supuși stăpânirii morții.

– Dar să ne mângâiem și să ne bucurăm cu sufletul, zise el; Iisus Hristos ni S-a dat nouă de către Dumnezeu spre înțelepciune, îndreptare și mântuire. Noi oamenii, zise Varlaam mai departe, suntem chinuți pe pământ de mii de griji lumești care ne împiedică de a ne îndrepta gândurile noastre spre cele cerești. Bogații și puternicii lumii acesteia, care nu au nevoie să se îngrijească de hrană și îmbrăcăminte, sunt apăsați adesea

de o grijă mult mai grea, de lucruri importante și alte treburi pentru care ei adesea se muncesc cu griji mai mari decât cei săraci pentru mâncare și băutură. Dar Hristos zice: „Nu vă îngrijiți! Tatăl vostru Cel ceresc știe că toate acestea vă trebuie. Căutați mai întâi împărăția lui Dumnezeu și dreptatea Lui și toate celelalte vi se vor adăuga vouă!”. Suferințele oamenilor sunt nenumărate și multe dintre ele chiar foarte aspre și grele. Dar tocmai prin suferințe vor deveni oamenii buni, iar cei buni, și mai buni. După cum aurul se curăță prin foc și se lămurește, tot astfel se adeverește virtutea prin suferințe. Suferințele ne conduc la fericire, dacă le suportăm cu răbdare. Hristos zice: „Feriți-vă cei ce plâng, că aceia se vor mângâia”. Și Apostolul Pavel zice: „Suferințele acestei lumi nu sunt vrednice de mărirea ce ne așteaptă acolo, în Ceruri”.

Dar mai mult decât toate suferințele ne chinuiește și ne neliniștește gândul la păcatele noastre trecute. Însă, după cum încredințează Sfântul Apostol Pavel, este un cuvânt adevărat, sigur, scump și prețios, că Iisus Hristos a venit în lume ca să mântuiască pe cei păcătoși. După cum fiul risipitor a fost primit de tatăl său cu atâta dragoste și bucurie, tot așa primește Tatăl Cel ceresc cu o dragoste și mai mare pe păcătoșii care se pocăiesc cu adevărat. „Multă bucurie se face în ceruri pentru un păcătos care se pocăiește.” Pe noi ne apasă multe încercări, ispite și lupte aprige împotriva păcatelor. Însă Hristos ne învață ca să biruim ispitele. „Privegheați și vă rugați ca să nu cădeți în ispită”, zice El. Iisus Hristos ne dă putere de a birui prin credință toate piedicile spre bine: „Celui ce crede, nimic nu-i este cu neputință”, zice El. „Îndrăzniți, Eu am biruit lumea.” Cel ce crede în El, poate

să învingă și lumea. Cel din urmă lucru care ne amenință este moartea de care oamenii se îngrozesc așa de mult. Dar moartea este numai trecerea într-o viață mai bună, oarecum un somn dulce, după care urmează o deșteptare veselă. După cum muncitorul obosit care a purtat greutatea zilei nu se teme de somn, ci se bucură de acesta, tot așa trebuie să nu se teamă de moarte cel ce crede în Hristos. „Cel ce crede în Mine”, zice Iisus, „nu va vedea moartea; el a trecut de la moarte la viață.” Acolo unde ochii trupești văd numai praf și putregai, religia creștină ne deschide o priveliște plină de fericire într-o lume mai bună în ceruri. Tot ceea ce lumea prezentă are mai frumos și mai măreț într-însa nu este decât o umbră față de acea măreție. „Ochiul n-a văzut, urechea n-a auzit și la inima omului nu s-au suit cele ce Dumnezeu a pregătit acelor care-L iubesc pe El.”

Regele zise:

– Neprețuite Varlaam! Tot ceea ce mi-ai spus îmi răcorește inima după cum plăcutul aer al serii îmi ușurează pieptul, după cum roua îmbelșugată înprospătează florile veștejite. O deosebită mângâiere îmi face mie ceea ce mi-ai spus despre iertarea păcatelor.

Regele vorbi apoi încă mult timp cu Varlaam despre tot ceea ce îi neliniștea inima și pentru care sufletul său era îngrijorat, iar Varlaam îi spuse multe cuvinte potrivite care îi aduseră o mângâiere cerească. După aceea, merseră iarăși în pavilion. Iosafat, care voise să lase pe tatăl său singur ca să vorbească cu Varlaam, îl aștepta aici. El se bucură că putea să petreacă cu amândoi o seară fericită.

Dar, deodată, veni un curier călare cu știrea că inamicii lor, perșii, au năvălit cu mare putere în țară. Ei au crezut că regele Avenir este prea bătrân pentru a mai conduce

la victorie armata sa și, de aceea, au rupt tratatul de pace. Bătrânul rege porunci să se pregătească caii în grabă și să se încarce cămilele.

O mare învălmășeală se iscă atunci între curtenii și servitorii regelui; sute de mâini erau ocupate spre a pregăti cât mai repede posibil cele necesare de plecare. Iosafat se oferi să meargă cu tatăl său la război. Însă bătrânul rege care cu toată bătrânețea sa se simțea destul de tare și puternic zise:

– Voiesc să merg singur. Dacă în acest război voi avea nevoie de ajutorul tău, iubitul meu fiu, atunci te voi înștiința. Deci pregătește-ți armata ca să fie gata de pornire când va fi nevoie.

El mâncă în grabă puțin și zise zâmbind către Varlaam:

– Tu ai avut dreptate când ai zis că noi, regii, trebuie să ne îngrijim de unele lucruri a căror îndeplinire este tot așa de necesară ca și mâncarea și băutura. Apoi se sculă și zise: scumpe Varlaam, scumpe Iosafat, rămâneți sănătoși și rugați-vă pentru mine!

El îi îmbrățișă pe amândoi și plecă înainte de miezul nopții.

CAPITOLUL XIX

O sărbătoare de sfântă bucurie

Regele Avenir respinsese îndată cu viteaza sa oaste pe perși dincolo de hotarele împărăției sale. Ar fi fost ușor pentru el acum ca să pătrundă în țara lor și să cucerească dintr-înșă oricât ar fi vrut și a o trage la sine. El însă dorea să dea pace atât poporului său, cât și inamicului biruit.

– Ramura de măslin a păcii, zicea el, este mai bună decât coroana de lauri a biruinței stropită cu sânge.

Plin de bucurie, el se întoarse repede în castelul său spre a fi pentru locuitorii capitalei sale primul vestitor al păcii și apoi să facă cunoscut prin vestitori trimiși și celorlalți supuși ai săi pacea câștigată prin vitejie și biruință; dar și mai mare era bucuria sa de a vorbi cu această împrejurare poporului său despre o pace mai înaltă pe care au anunțat-o, în acea noapte sfântă, îngerii lui Dumnezeu tuturor oamenilor.

În ordinul regal pe care el l-a dat pentru aceasta zicea între altele: „Prin mila și îndurarea Unicului Dumnezeu adevărat, Stăpânul atotputernic al cerului și al pământului, el a venit la cunoștința lui Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, și s-a făcut creștin; el a aflat în creștinism adevărata pace și liniște a inimii și dorește aceasta și la tot poporul său; toți creștinii din împărăția sa vor avea de acum înainte libertatea religiei lor și nimeni să nu le mai

facă vreo suferință sau supărare, ci să-i cinstească și să-i iubească ca pe niște înrudiți cu regele în chip sufletesc; creștinii să nu se mai gândească la nedreptățile pe care cei idolatri le-au pricinuit, ci să-i ierte din toată inima. Fiindcă Dumnezeu este Tatăl tuturor oamenilor, Care face să răsară soarele Său peste creștini și peste necreștini, peste credincioși și peste necredincioși și adapă câmpiile lor cu ploaie din cer, de aceea toți oamenii trebuie să trăiască pe pământ în pace și unire ca fii ai unui Tată ceresc; cu nici un chip însă cei luminați să nu se poarte cu vrăjmășie sau să persecute pe aceia care, din nefericire, umblă tot în întuneric; cu atât mai mult, ei trebuie să iubească din inimă pe aceștia, să le arate toată bunătațea și prin viața lor curată și fără bănuială să le-o facă plăcută și scumpă; și pe a lor în chipul acesta, ei pot să preamărească după bunul plac pe Dumnezeu.

Rezultatul pe care-l avu ordinul regal întrecu toate așteptările regelui. Mulți bărbați înalți de stat, vitejii ostași se anunțară regelui și-și mărturisiră credința lor în Hristos. Din tot imperiul veniră înștiințări că nenumărate familii creștine care mai înainte păstrau tăcerea, acum mărturisesc pe față și cu bucurie religia creștină. Mai multe orașe trimiseră delegați spre a arăta regelui mulțumirea și bucuria lor. Mulți creștini care pe timpul persecuției fugiseră din țară, acum se întoarseră înapoi. Spre marea bucurie a regelui, chiar și un episcop, un bătrân respectabil și supus de odinioară al regelui, se întoarse din exilul în care el petrecuse mulți ani și predicase altor popoare Evanghelia Domnului.

Regele făcu acum planul pentru construirea unei biserici mărețe, poate mai deosebită decât cea a fiului

său. Căci tot ceea ce regele Avenir întreprindea era măreț și trebuia să se facă cât mai repede.

Cei mai renumiți arhitecți au fost chemați și numeroși lucrători au fost aduși; lucrarea se îndeplinea fără întrerupere și lucrătorii au fost cu prisosință răsplătiți, căci regele deschise cu dărnicie averile sale adunate. Apoi el porunci ca marii idoli de aur și de argint, care până atunci fuseseră așezați în palatele sale și care acum îl îngrozeau, să fie topiți și transformați în bani. După dorința lui, noua biserică creștină a fost ridicată în capitala sa chiar pe locul din mijloc, unde odinioară fuseseră uciși o mulțime de creștini și unde ar fi trebuit și Varlaam să fie ars.

Pe când regele stăruia din răspuțeri ca biserica de marmură să fie cât mai grabnic ridicată, episcopul se silea neconținut să înalțe Domnului un templu și mai măreț. El învăța, de dimineața până seara târziu, pe cei de sus și pe cei de jos care voiau să devină creștini. Bineînțeles, între aceștia se găseau unii care numai din interes voiau să se încreștineze ca să lingusească pe rege și să se bucure de favoarea lui. Episcopul însă îi cunoscuse numai decît și îi amână pînă mai târziu.

Câțiva preoți, pe care episcopul îi adusesese cu sine din țări străine, îi dădură un prețios ajutor la catehizarea celor care voiau să se încreștineze. De asemenea, îl ajutară mai mulți bărbați din țară, înaintați în vîrstă care de mult timp erau deja creștini și despre a căror credință, înțelepciune, evlavie și purtare creștinească el se încredințase pe deplin și de aceea îi hirotonise preoți. Poporul spori foarte mult în cunoașterea adevărurilor creștine și dorea cu înfocare să se boteze.

Între timp, clădirea bisericii a fost terminată. Regele hotărî o zi pentru sfințirea ei.

– Și cea dintâi sfântă slujbă care se va săvârși în noua biserică sfințită va fi botezul meu, zise el.

Mulți principii și înalți demnitari ai imperiului cerură să se boteze în același timp cu regele lor. Regele invită pe fiul său Iosafat și pe bătrânul Varlaam în vârstă de nouăzeci de ani ca să asiste la sfânta slujbă. Amândoi primiră cu bucurie. Varlaam însă zise:

– Slujba la care iau parte va fi, desigur, cea din urmă pentru mine.

Pentru sărbătoarea apropiată se făcură mari pregătiri. Pereții bisericii au fost împodobiți cu tapete scumpe de purpură țesută cu aur, stâlpii de marmură albă au fost încărcăți cu coroane de flori. Cu mare alai și cu o suită numeroasă, amândoi regii se duseră la biserică. Episcopul, înconjurat de mai mulți preoți, îi primi la intrare, conduse pe rege la altar, ținu aici o cuvântare, îi ceru ca să depună mărturisirea de credință și merse apoi cu el la baptisteriu într-o procesiune solemnă însoțită de purtarea unei cruci de argint și de rugăciunile și cântările preoților. Toți credeau că episcopul va săvârși sfânta slujbă; însă el însărcină cu aceasta pe bătrânul Varlaam, fiindcă regele Avenir făgăduise lui Iosafat că voiește să fie botezat de către Varlaam. Toți cei de față, mai ales acei care încă din timpul copilăriei lor își aminteau de dânsul sau despre ceea ce părinții lor povestiseră despre el, au fost foarte veseli că se face această mare cinste bunului și bătrânului om care odinioară fusese izgonit într-un chip atât de nedrept.

După aceea, regele zise către fiul său:

– Prin tine am venit la cunoștința lui Iisus Hristos; prin tine m-a condus Dumnezeu până într-acolo încât să mă aflu acum în această biserică și aici, lângă afundarea întreită. Tu, deci să fii și nașul meu de botez.

La aceste cuvinte, fiului regelui i s-au umplut ochii de lacrimi. De asemenea, toți care erau de față găsiră nespus de mișcător aceasta să vadă pe fiu ca naș de botez al tatălui său. După botezarea regelui au fost botezați, de către episcop și de către preoți, principii și marii demnitari a statului, care erau pregătiți pentru aceasta și doriseră încă de mult timp să primească acest dar. După ce toți au fost botezați, au primit taina ungerii cu Sfântul Mir, spre a fi întăriți de darul Sfântului Duh. După aceea, episcopul intră în altă încăpere spre a săvârși Sfânta Liturghie și a pregăti Sfintele Taine trupului și Sângele Domnului. În timpul Sfintei Liturghii, regele și fiul său, miniștrii și mulți creștini din cei botezați acum, cât și din cei botezați mai de mult au mers cu cea mai adâncă evlavie să se împărtășească cu Sfintele Taine.

Tot poporul ce se găsea în mare număr înlăuntrul bisericii asista la ceremonie în cea mai mare liniște; lacrimi de fericire curgeau pe fețele tuturor. Bătrânii veniți din ținuturile cele mai îndepărtate ale imperiului ziceau:

– O astfel de sărbătoare plină de bucurie sfântă nu a mai fost niciodată.

Bătrânul rege dădu în această zi principilor și primilor săi sfetnici o masă mare și bogată în capul căreia el șezu cu fiul său între episcop și Varlaam, fiind foarte mulțumit în sufletul său. Dar avusese grijă ca fiecare familie săracă din capitala sa să se poată bucura de ospățare îmbelșugată în casa sa. Pe lângă aceasta, pe când regele ședea la masă, au fost ospătați jos în grădinile

regale, la un lung șir de mese, un mare număr de copii orfani și la alte mese oamenii săraci și neputincioși.

Între multele binefaceri cu care regele a sărbătorit această zi de bucurie și s-a făcut neuitat pentru poporul său au fost cu deosebire două.

Tocmai în timpul când se lucra la biserică, regele pusese să se construiască încă două mari clădiri afară din oraș, cu multe încăperi, camere și săli înconjurată de grădini înfloritoare. El nu spusese nimănui pentru ce le ridicase și deci mulți își bătură capul în zadar ca să afle cu ce scop sunt zidite. După masă, regele merse cu toți invitații săi în grădină spre a vizita pe oaspeții săi cei săraci. Toți, mic și mare, se ridicară în picioare cu mult respect și-l salutară cu priviri care străluceau de bucurie și recunoștință. Toți erau îmbrăcați cu haine noi pe cheltuiala regelui. Acum el declară că una din cele două mari clădiri va fi azil pentru orfani, iar celălalt ospiciu pentru săraci și spital pentru bolnavi. Copiii și oamenii bătrâni au fost conduși după aceea de către rege și sfetnicii săi în această casă unde regele rânduiește pentru îngrijirea lor supraveghetori și servitori și se luară toate măsurile ce se puteau închipui. Nu se poate spune cât de fericiți erau copiii și bătrânii când au văzut pretutindeni atâtea frumuseți. Iosafat vărsa lacrimi de bucurie și căzu pe grumajii tatălui său. Principii imperiului luară hotărârea să ridice și în celelalte cetăți asemenea case. Varlaam însă păși în mijlocul copiilor, femeilor și oamenilor bătrâni și înălță către Dumnezeu o rugăciune de mulțumire, sfătuind pe toți să se roage cu multă stăruință zilnic pentru regele lor binefăcător; zise apoi către rege și către principii ce îl înconjurau:

– A clădi biserici și case de binefacere a fost până acum în Biserica creștină obiceiul acelor creștini cărora Dumnezeu le-a dat averea pentru aceasta, și după cum cugetul îmi spune, acest obicei va dăinui. Tocmai prin aceasta se împlinește în Biserică, iubirea către Dumnezeu și către oameni.

CAPITOLUL XX

Cea mai frumoasă coroană

În dimineața următoare, regele Avenir se duse cu fiul său în sala tronului unde, după porunca sa, erau adunați toți sfetnicii săi.

În această adunare numeroasă, el le prezentă pe fiul său Iosafat ca fiind coregent al său peste tot imperiul și porunci ca această hotărâre să se facă cunoscută în toată țara printr-un decret regal pe care îl va semna și-l va întări cu sigiliul său.

Către Iosafat însă zise:

– Scumpul meu fiu, până acum eu ți-am încredințat ca să stăpânești numai o mică parte a imperiului meu și ai întrecut toate așteptările mele. Acum voiesc să împart cu tine domnia întregului meu imperiu. Tu ai să stai cu mine la conducere. Sau, mai bine, Sfânta Evanghelie să stea pe tron și coroanele noastre lângă ea. Cuprinsul acestei cărți dumnezeiești trebuie să fie cea mai înaltă lege a imperiului nostru. Fie ca, prin ajutorul de sus, să izbutim a dovedi lumii ceea ce înțeleptul Varlaam mi-a spus odinioară: „Într-adevăr, regii creștini sunt cei mai buni regi și într-adevăr, supușii creștini sunt cel mai fericit popor de sub soare”.

După ce bătrânul rege lucrase cu fiul său, timp de trei ani, pentru binele imperiului său și făcuse încă multe rânduieli, încredință toată conducerea țării, tânărului rege.

– Tu ești acum în plină putere a vieții, zise el, și bărbat destul de puternic să porți singur sceptrul; puterile mele însă mi-au slăbit. Eu simt greutatea bătrâneții; povara anilor pe care i-am trăit mă apasă. Fii de acum singurul rege! Dumnezeu să-ți dea minte luminată și o inimă binevoitoare. În toate câte vei face urmează lui Hristos, Împăratul cerului și al pământului! Fii părinte al poporului tău! Dacă vreodată vei avea nevoie de sfatul meu, apoi eu voi fi gata întotdeauna spre a ți-l împărtăși după cea mai bună știință și conștiință. Voi rămâne cu tine în același palat, însă mă voi retrage în încăperi mai liniștite și ascunse spre a trăi numai pentru Dumnezeu. După ce atâta timp am fost împovărat cu treburile împărăției, acum sufletul meu tânjește după o asemenea liniște; neliniștit este până își va afla odihnă.

Acele odăi ale palatului care se învecinau cu grădinile regale, din porunca regelui Avenir, au fost pregătite foarte simplu, fiind înlăturate toate podoabele de odinioară. Ele se asemănau mai mult cu locuința unui pustnic decât cu cea a unui mare monarh. El însuși lepădă purpura regală și se îmbracă cu haine de rând. Niciodată nu mai venea la mese de ceremonie, iar hrana sa zilnică era mai curând cea a unui monah. Petrecea mult în odaia sa sau stând sub bolțile umbroase ale grădinii, ocupându-se cu citirea Sfintei Scripturi, cu rugăciunea și meditațiile evlavioase.

De la botezul său, regele Avenir trăia o viață pe care înainte nu o cunoscuse. Se simțea ca născut din nou și aceasta se vedea pe chipul lui luminat și blând acum, pe care, văzându-l, cei din jur deveneau la rândul lor asemenea lui; se înțelege că această stare era oglinda sufletului său liniștit și împăcat cu toate, stare pe care

fără să-și dea seama o răspândea în afară. Cu toate acestea, bătrânul rege avea uneori zile triste. În nopțile de nesomn sau chiar și ziua când se plimba pe aleile grădinii îi treceau pe dinaintea ochilor sufletului său multe din întâmplările vieții sale trecute. Uneori aceste furtuni de gânduri îl descurajau muștrându-l cu asprime pentru plăcerile și slava deșartă, nemilostivirea, neîndurarea, nedreptatea de odinioară ca unul ce a avut în mâinile sale putere, stăpânire și bogăție. Dar ceea ce îl întrista mai mult era că nu-și dăduse osteneala de a cunoaște creștinismul mai devreme și deci persecutase credincioșii, poruncind să fie uciși oameni nevinovați și sfinți, propovăduitori ai Adevăratului Dumnezeu Iisus Hristos Domnul.

Într-una din astfel de zile trimite după Varlaam, vechiul său sfetnic și oștean de odinioară, bătrânul încărcat de ani și sfințenie de acum. Bătrânul nu întârzie să apară și regele îl salută bucuros, zicând:

– O, Varlaame, neprețuitul meu prieten, cel mai vechi, cel mai bun și cel mai credincios, căruia eu și fiul meu avem a-ți mulțumi nespus de mult, la tine găsesc scăparea mea, în brațele tale mă arunc spre ajutor! Eu sunt acum aproape de a părăsi această lume; stau la porțile veșniciei. Eu, care am stat pe tronul împărăției, poruncind și judecând, trebuie în curând să merg înaintea tronului Celui Preaînalt spre a fi eu judecat. De altfel, am fost obișnuit, după cum se cuvenea unui rege, să călătoresc cu mare suită; acum trebuie să fac singur și fără însoțire o călătorie mai îndepărtată, lucru pentru care sunt acum îngrozit. De aceea, doresc, înainte de a porni pe drumul veșniciei, să-ți mărturisesc, fără înconjur, viața mea și tot ce îmi împovărează sufletul

chiar și după botezul meu. Eu cred că Hristos Domnul nu în zadar a zis Apostolilor: „Luați Duh Sfânt, cărora veți ierta păcatele, se vor ierta lor, și cărora le veți ține, vor fi ținute”. Așadar, eu voiesc, pe cât voi putea mai bine, să-ți mărturisesc păcatele mele. Fă dar ceea ce Duhul lui Dumnezeu te va lumina.

Și regele, așezându-se pe genunchii încovoiați sub povara anilor, cu ochii în lacrimi și cu adâncă zdrobire de inimă își deschise sufletul său într-o ultimă și mișcătoare mărturisire. Bătrânul Varlaam asculta plângând împreună cu suveranul său această căință ce ar fi înmuiaț orice inimă împietrită. La sfârșit când penitentul rege auzi din gura preotului „iertate îți sunt păcatele tale” o greutate de stâncă se ridică de pe sufletul lui zbuciumat. Și mai departe ascultă:

– Milostivirea, ca și dreptatea, lui Dumnezeu este nesfârșită și îndurarea Sa se întinde peste toate fapăturile Sale. Prin gura proorocilor s-a vestit zicându-se: „Viu sunt Eu, zice Domnul, căci nu voiesc moartea păcătosului, ci să se întoarcă și să fie viu”. Acelor ce se întorc, El le zice: „De ar fi păcatele voastre roșii ca haina mohorâtă, ele se vor face albe ca zăpada”. Cum Dumnezeu iartă pe deplin păcatele celor ce se pocăiesc se vede în istoria mântuirii oamenilor. Regele David care a căzut greu, dar și-a plâns fărădelegea sa ziua și noaptea și s-a rugat lui Dumnezeu pentru îndurare, nu numai că a obținut iertare, dar chiar Mântuitorul, Fiul lui Dumnezeu, S-a născut ca om din neamul Lui și a fost numit fiu al lui David. Petru, primul și cel mai vârstnic între Apostoli, s-a lepădat de trei ori de Domnul său pe Care Îl recunoscuse ca Fiul al lui Dumnezeu; el a plâns cu amar pentru aceasta și a mărturisit tot de trei ori iubirea sa

către Hristos. Pavel a persecutat creștinii, i-a aruncat la închisoare și a consimțit să fie condamnați la moarte; din cauza aceasta însă el s-a socotit ca cel mai mare între păcătoși și s-a întors din toată inima; a fost un vas ales ca să vestească numele lui Iisus Hristos regilor și popoarelor. Sfântul Apostol Ioan zice: „Sângele lui Iisus Hristos ne curăță pe noi de tot păcatul. Dacă vom zice că păcat nu avem, ne înșelăm pe noi înșine și adevărul nu este întru noi. Dacă vom mărturisi păcatele noastre, credincios și drept este El ca să ne ierte nouă păcatele și să ne spele pe noi de toată nedreptatea”. Tu ți-ai mărturisit păcatele și Hristos te-a iertat.

– Cred din toată inima în Iisus Hristos, zise Avenir; eu nu știu să găsesc o altă mântuire decât în El.

– Da, zise ca pentru sine Varlaam, omul nu se poate mântui altfel decât prin jertfa lui Iisus Hristos.

Regele cunoștea acum aceeași bucurie ca și după botezul său căci pacea lui Dumnezeu îi umplea inima. Cei doi vechi prieteni au mers în grădina împodobită cu atâtea frumuseți ale naturii, meditănd împreună la bunătatea și purtarea de grijă a lui Dumnezeu pentru întreaga creație. Chipul senin al regelui arăta un suflet sănătos și trupește era mult mai bine în ciuda vârstei înaintate.

Nu după mult timp veni și Iosafat în grădină care se bucură mult văzându-l pe tatăl său liniștit și vesel. Bucuria revederii era și din partea regelui Avenir care zise:

– Eu mă găsesc de altfel bine, cu toate acestea voi mai trăi puține zile. Dar acum nu mă mai tem de moarte, fiindcă sunt încredințat că păcatele mele au fost iertate și de aceea moartea nu mai este atât de înfricoșătoare. Ea este pentru mine acum un trimis al lui Dumnezeu,

o poartă de trecere spre lumea de dincolo, spre Împărăția lui Dumnezeu în care toți trebuie să mergem.

– Tot așa cred și eu, zise Iosafat. Mă tot gândesc la aceasta, câtă groază îmi pricinuia când pentru prima oară am auzit vorbindu-se de moarte și mormânt. Acum însă pot să mă gândesc cu liniște, chiar cu bucurie, la plecarea mea de aici. Este un drum care trece printr-o vale întunecoasă, dar duce la o lume plină de lumină care este patria noastră cerească, de unde am venit și în care ne vom întoarce. Eu zic ca și David: „Domnul este păzitorul meu. De voi umbla și în mijlocul umbrei morții, nu mă voi teme de rele, că El cu mine este. Toiagul Său și varga Sa cea tare, acestea mă sprijină pe mine. Într-Însul mă voi încrede”.

Chiar a treia zi, spre seară, regele căzu la pat bolnav, cuprins de mari dureri.

– Eu simt, zise el către Varlaam, că ceasul din urmă, nu este departe de mine. În curând voi bea din paharul amar al morții de care nici un muritor nu este scutit, fie rege, fie om de rând. De aceea sufletul meu vrea, pentru ultima oară în această viață, să primească Sfânta Cină și să mă împărtășesc cu Sfintele Taine, cu Trupul și Sângele Domnului meu. Fiul meu și toți miniștrii mei să fie de față la aceasta, căci voiesc, înainte de a pleca din lumea aceasta, să dau poporului meu o mărturie pentru credința mea în Hristos.

Regele porunci ca să fie adus în sala cea mare, ca acolo să primească Sfânta Împărtășanie. Fiindcă se făcuse deja noapte, sala era luminată de multe făclii.

Curtenii, mici și mari, ce umpleau sala, cu chipuri triste, își vegheau suveranul într-o tăcere dureroasă ce plutea ca o boare pe deasupra tuturor. Cu fața schimbată,

dar senină, regele zăcea cu ochii închiși pe patul său de suferință. Iosafat și Varlaam stăteau alături, așteptând episcopul ce nu întârzia să vină însoțit de preoți. La intrarea episcopului o ușoară adiere de glasuri răsunse la binecuvântarea sa: „Pacea fie cu această casă și cu toți care locuiesc într-însa”. Preasfințitul împreună cu preoții, bătrânul Varlaam, tânărul rege și toată mulțimea adunată se rugau de acum pentru regele lor ce stătea acum în mijlocul lor nu pe tron, ci pe patul de suferință așteptându-și sfârșitul. Pe fața lui Iosafat se putea vedea întristare, dar o întristare în care se întrevedeau dragostea, credința și nădejdea. Preasfințitul deschise un mic vas de aur ce era înfășurat cu un văl.

Toți cei de față îngenuncheară cu inimile pline de credință. Bătrânul rege, cu puterile împuținate, își îndreptă ochii luminați de o strălucire de nădejde către prețiosul potir cu Sfintele Taine și spuse încet și tremurat: „O, Doamne, nu sunt vrednic!”, și primi sfințitele Taine, ascultând atent cuvintele rostite de către preasfințitul: „Domnul nostru Iisus Hristos Care ne-a dat trupul și sângele Său spre hrana noastră sufletească să păzească sufletul tău pentru viața veșnică”. Pacea și lumina, liniștea și mulțumirea se citeau pe chipul suferindului acum. După o oarecare vreme, episcopul aminti de cuvintele Sfântului Apostol Iacob: „De este cineva bolnav între voi, să cheme pe preoții Bisericii și să se roage pentru dânsul, ungându-l pe el cu untdelemn întru numele Domnului!”, după care, împreună cu preoții, făcură rugăciuni pentru rege și-l unseră cu untdelemn sfințit, Episcopul, care avea mare milă pentru rege, se apropie încă o dată de patul lui, îi luă părintește mâna sa într-ale sale, mângâindu-l cu cuvintele Sfântului Iacob: „Fericit

bărbatul care rabdă ispita; căci lămurit făcându-se va lua cununa vieții pe care a făgăduit-o Dumnezeu celor ce-L iubesc pe El”. După binecuvântarea de sfârșit se îndepărtă împreună cu preoții săi pentru a-l lăsa în liniște.

Regele Avenir a mai avut încă de suferit până la apropierea ultimului ceas. Iosafat și Varlaam erau în toată vremea lângă patul său. La miezul nopții deveni din ce în ce mai palid și foarte slăbit. Varlaam chemă pe Iosafat, spre care regele își întinse brațele neputincioase și-i zise abia auzit:

– Preascumpul meu fiu! Nu pot să mulțumesc îndeajuns Dumnezeului meu că mi te-a dat ca fiu; îți mulțumesc și pentru iubirea ta de fiu. Prin tine, m-a adus Dumnezeu de la întuneric la lumină; prin tine, am învățat să cunosc pe Iisus Hristos, pe Care am nădejde că Îl voi vedea acum și că voi avea de la El milă. Am nădejde că și sfinții Săi pe care eu i-am prigonit mă vor ierta ca și El și mă vor primi cu dragoste în mijlocul lor. Bunul Dumnezeu, Cel milostiv și drept, să-ți răsplătească cu îmbelșugare tot ceea ce ai făcut pentru mine.

Și regele Avenir căzu iarăși pe patul său îngânând cu voce slabă: „Doamne, în mâinile Tale încredințez sufletul meu!”, și cu aceste cuvinte el își dădu sufletul în mâinile lui Hristos de la Care aștepta atâta îndurare. Iosafat, scumpul său fiu, dădu frâu liber lacrimilor amare, strângând în brațe trupul scump al părintelui său. Deși întristat, ceva neînțeles îi dădea multă pace și liniște.

Iosafat porunci ca trupul tatălui său să fie pus în coșciug, fără să fie îmbrăcat în purpura regală, ci înveșmântat în haine cernite de penitență, după cum ceruse regele pe când era în viață. Totuși, la ceremonia înmormântării a fost purtată coroana de aur pe o pernă de purpură.

Regele Iosafat, cu durere și dragoste de fiu, își însoți tatăl pe drumul ultim, în ținută de mare doliu. În fața mormântului pregătit rosti cuvântul de despărțire și rugăciunea către Părintele ceresc la Care mergea acum părintele său pământesc: „O, Dumnezeule, o, Împărate al slavei, Care singur ești puternic și nemuritor și poți da nemurirea; Care voiești ca toți oamenii să se mântuiască, Ție îți mulțumesc. Tu ai ascultat lacrimile rugăciunii mele și ai făcut ca robul Tău, tatăl meu, să afle mângăritarul cel de preț, mântuirea sufletului său în Fiul Tău Iisus Hristos. Fă ca acum să se bucure veșnic în ceruri și în veac să fie cu Tine, Tu Care voiești ca pe toți ai Tăi ce-și odihnesc trupurile în pământul din care sunt luați să-i învrednicești de viața veșnică și să-i primești întru slava Ta. Ție se cuvine laudă, slavă și cinste în vecii vecilor. Amin!”

După ce trupul regelui a fost îngropat, Iosafat se întoarse în odaia părăsită a tatălui său. Dar, vai! cât de goală și cât de pustie i se părea lui! Cu durere privi locul unde cu câteva zile în urmă stătuse iubitul său tată. Atunci zise către Varlaam care îl însoțea:

– Tu scumpul meu învățător, care ești al doilea tată pentru mine, te rog să primești a locui, de acum, aici, și să nu mă mai părăsești nicicând! Rămâi la mine; nu mai am pe nimeni pe pământ decât pe tine. Petrece-ți aici în pace și în liniște zilele bătrâneții tale!

– Tu ai dreptate, fiule, zise Varlaam. Eu am ajuns la o vârstă înaintată și îmi lipsește puterea de a povățui mai departe credincioșii ce mi-au fost încredințați. Va rândui Domnul alți slujitori, preoți în putere și poate mai vrednici ca mine pentru aceasta. Trupul meu este slab, pasul greoi, iar brațele tremurătoare nu mă mai

pot sluji precum odinioară. Zilele și nopțile îmi sporesc înmiit durerile apăsătoare, iar sufletul meu tânjește cu fiecare ceas tot mai mult după lumea de dincolo, unde toate aceste nu mai sunt. O, de aș putea să zic cu Sfântul Apostol Pavel: „Lupta cea bună m-am luptat, călătoria am săvârșit, credința am păzit. De acum, mi s-a gătit mie cununa dreptății pe care mi-o va da mie în ziua aceea Domnul, Judecătorul Cel Drept, și nu numai mie, ci și tuturor care au iubit arătarea Lui”.

– O, cea cunună cerească este cea mai frumoasă coroană, zise Iosafat; ea este fără asemănare mai măreață decât toate coroanele împărătești. Ca și tatăl meu, voi părăsi și eu odată semnul demnității mele regești, adică coroana. Din toate comorile și bogățiile mele de pe pământ n-am să iau nimic cu mine. De aceea, mă voi sili ca să câștig acea coroană și să-mi adun comori în ceruri.

Iosafat petrecea cu Varlaam aproape tot timpul liber pe care îl avea printre multele sale treburi. Această vreme era pentru dânsul cea mai desfătăată petrecere. Într-o seară, veni iarăși la Varlaam, dar îl găsi șezând bolnav lângă fereastră.

– Iată, zise Varlaam, soarele se pogoară acum spre asfințit printre norii întunecoși, dar iarăși va răsări și mai măreț. Tot așa este și cu noi, oamenii, dacă, bineînțeles, ne asemănăm acestei lumini binefăcătoare a cerului, chipului Aceluia Care a creat-o, și dacă noi, ca și soarele în mersul său, am făcut bine în lumea aceasta. Ceasul meu, fiule, a sosit. Mâinile mele s-au răcit și suflarea îmi este grea. Acum mă despart de tine, dar fii însă mângâiat, căci sus, în ceruri, ne vom vedea iarăși. Eu nădăjduiesc să merg acum acolo unde dreptții strălucesc

mai luminos decât soarele. Rămâi cu bine și gândește-te întotdeauna la cuvintele lui Iisus Hristos: „Cel credincios până în sfârșit va lua cununa vieții”.

Deși Iosafat făgădui să nu plângă, încet pe obrajii lui se rostogoleau, împotriva voinței sale, boabe mici de mărgăritare, născute dintr-o inimă frântă de durerea pierderii iarăși a unui om neprețuit: părintele său sufletesc. Văzându-l astfel, lui Varlaam i se făcu milă de el ca de un copil părăsit, și, ridicându-și ochii spre cer, începu să se roage cu stăruință: „Dumnezeule cel Atotputernic și Iubitorule de oameni, întărește pe robul Tău Iosafat, căruia Tu m-ai dat pe mine, nevrednicul, povățuitor și învățător al său pe drumul mântuirii! Dăruiește-i înțelepciune ca să poată trece de orice cursă și ispită ce îl pândesc la tot pasul. Dă-i putere să învingă lumea și pe el însuși ca astfel să dobândească viața veșnică și slava cea neveștejită! Numele Tău să se preamărească prin el, o Dumnezeule, Tată, Fiule și Duhule Sfinte, Căruia se cuvine slava și cinstea în vecii vecilor. Amin!”.

Cu aceste cuvinte, Varlaam plecă la Domnul pe care toată viața L-a slujit și pentru care a fost prigonit.

Iosafat îl plânse și îl îngropă ca și pe tatăl său. Și-a petrecut apoi toată viața în lumina lui Hristos Care a făgăduit celor ce Îl iubesc pe El: „Cel credincios până în sfârșit va lua cununa vieții”.

În scrierea Sfântului Ioan Damaschinul se spune că Iosafat dezgustat, în cele din urmă, de deșertăciunea acestei lumi, a părăsit tronul și viața lumească și, lăsând în locul lui pe tron pe un oarecare Varahie, a petrecut restul vieții în singurătatea pustiului, slujind lui Hristos,

în smerenie, rugăciune și nevoie și astfel, plăcut fiind lui Dumnezeu prin sfințenia vieții lui, s-a mutat la veșnicile locașuri, dobândind cununa cea neveștejită a slavei dumnezeiești.

În această colecție au mai apărut:

- *Chipul mamei. Episod istoric din timpul iconoclasmului* (Otto von Schaching);
- *Simțiri rostite* (Ion Petrovici).

Redactor: Pr. Adrian Chelaru

Tehnoredactor: Alina Andrei

Design copertă și DTP: Leonard Lunguleac


Prepress: Claudiu Crupa

Editura Doxologia, Cuza-Vodă 51, 700038, IASI

Tel.: 0232216693; Fax: 0232216694

<http://edituradoxologia.ro>

E-mail: editura@doxologia.ro

 Editura.Doxologia